



النُّشرة الشهْرية لِلإحصاءات

BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

فِيفري 2014

قائمة المحتويات

الصفحة
PAGE

SOMMAIRE

	Norme Speciale de Diffusion des Donnees (NSDD)		المعيار الخاص لنشر البيانات الإحصائية رزنامة
	Calendrier de diffusion des indicateurs du secteur réel et du commerce extérieur.....	5	نشر مؤشرات القطاع الحقيقي والتجارة الخارجية
1.	POPULATION		السكان .1
1.1	Population par gouvernorat (au 1 ^{er} juillet).....	9	السكان حسب الولاية (في غرة جويلية).....1.1
1.2	Naissances.....	10	الحالة المدنية: الولادات.....2.1
1.3	Décès.....	10	الحالة المدنية: الوفيات .....3.1
1.4	Mariages.....	11	الحالة المدنية: الزواج.....4.1
2.	SALAIRE		الأجر .2
2.1	Salaire minimum garanti.....	12	الأجر الأدنى المضمون.....1.2
2.2	Taux d'évolution trimestriel des salaires.....	12	نسبة التطور الثلاثي للأجر.....2.2
3.	EMPLOI		الشغل .3
3.1	Demandes d'emploi.....	13	مطالب التشغيل.....1.3
3.2	Offres d'emploi.....	13	عروض الشغل.....2.3
3.3	Placements réalisés.....	13	الطلبات الموظفة.....3.3
4.	INDUSTRIE		الصناعة .4
4.1	Indices de la production industrielle.....	14	الأرقام القياسية للإنتاج الصناعي.....1.4
4.2	Industries agroalimentaires.....	16	الصناعة الغذائية.....2.4
4.3	Matériaux de construction.....	16	مواد البناء.....3.4
4.4	Industries Métalliques et électriques.....	16	الصناعة الميكانيكية.....4.4
4.5	Industries chimiques et fabrication d'engrais	17	الصناعة الكيميائية.....5.4
4.6	Industrie du papier.....	17	صناعة الورق.....6.4
5.	MINES		المنتاج .5
5.1	Production.....	18	الإنتاج .....1.5
5.2	Ventes locales.....	18	البيع المحلي.....2.5
6.	ENERGIE		الطاقة .6
6.1	Extraction et raffinage de pétrole et de gaz	19	استخراج و تكرير النفط و الغاز.....1.6
6.2	Production d'électricité.....	19	الكهرباء.....2.6
6.3	Production et distribution d'eau.....	19	إنتاج وتوزيع المياه.....3.6
6.4	Ressources D'énergie.....	19	مصادر الطاقة.....4.6
7.	TOURISME		السياحة .7
7.1	Entrées des voyageurs par nationalité.....	20	المسافرون الوافدون حسب الجنسية.....1.7
7.2	Sorties des voyageurs par nationalité.....	20	المسافرون المغادرون حسب الجنسية.....2.7
7.3	Entrées des non résidents par nationalité.....	21	المسافرون الوافدون غير المقيمين حسب الجنسية.....3.7
7.4	Nuitées des non résidents.....	21	عدد ليالي إقامة غير المقيمين.....4.7
8.	TRANSPORT		النقل .8
8.1	Immatriculation des véhicules.....	22	تسجيل العربات.....1.8



قائمة المحتويات

الصفحة
PAGE

SOMMAIRE

	رخص السياقة.....	2.8
8.2	Permis de conduire.....	22
8.3	Transports maritimes.....	23
8.4	Transports aériens.....	24
8.5	Transports ferroviaires.....	25
9.	COMMERCE INTERIEUR	التجارة الداخلية .9
9.1	Prix moyen de détail à Tunis.....	26
9.2	Indice général des prix à la consommation Familiale.....	30
9.3	Variations mensuelles de l'indice général des prix.....	32
9.4	Indices des prix de vente industriels.....	34
9.5	Apports au marché de gros de Tunis.....	36
10.	MONNAIES ET BANQUES	النقد و البنوك .10
10.1	Systèmes monétaires.....	38
10.2	Taux d'intérêt.....	39
10.3	Cours moyen en dinars des principales devises.....	39
10.4	Principaux indicateurs boursiers.....	39
10.5	Crédits recensés.....	40
11.	COMMERCE EXTERIEUR	التجارة الخارجية .11
11.1	Echange par type d'utilisation et régime.....	41
11.2	Commerce extérieur selon le régime et le groupement sectoriel d'activité.....	42
11.3	Echange mensuel par groupement sectoriel d'activité.....	43
11.4	Echange mensuel par type d'utilisation.....	43
11.5	Principaux produits exportés.....	44
11.6	Principaux produits importés.....	45
11.7	Balance commerciale par pays.....	47
12.	COMPTES NATIONAUX	الحسابات القومية .12
12.1	Taux de croissance des valeurs ajoutées..... par secteur d'activité aux prix constants 1990.....	49
12.2	Taux de croissance des valeurs ajoutées..... par secteur d'activité aux prix constants 1990.....	50
12.3	Produit intérieur brut aux prix courants.....	51
12.4	Taux de croissance des valeurs ajoutées..... par secteur d'activité aux prix courants.....	52
8.2	.....	.....
8.3	.....	.....
8.4	.....	.....
8.5	.....	.....
9.	COMMERCE INTERIEUR	التجارة الداخلية .9
9.1	.....	.....
9.2	.....	.....
9.3	.....	.....
9.4	.....	.....
9.5	.....	.....
10.	MONNAIES ET BANQUES	النقد و البنوك .10
10.1	.....	.....
10.2	.....	.....
10.3	.....	.....
10.4	.....	.....
10.5	.....	.....
11.	COMMERCE EXTERIEUR	التجارة الخارجية .11
11.1	.....	.....
11.2	.....	.....
11.3	.....	.....
11.4	.....	.....
11.5	.....	.....
11.6	.....	.....
11.7	.....	.....
12.	COMPTES NATIONAUX	الحسابات القومية .12
12.1	.....	.....
12.2	.....	.....
12.3	.....	.....
12.4	.....	.....



المعيار الخاص لنشر البيانات الإحصائية
رزنامة نشر مؤشرات القطاع الحقيقي و التجارة الخارجية

Norme Spéciale de Diffusion des Données (NSDD)
Calendrier de diffusion des indicateurs du secteur réel et du commerce extérieur

Catégorie des indicateurs	Date de la dernière mise à jour du calendrier	النشر Diffusion				تاریخ آخر تحریب	
		أفریل Avril	ماي Mai	جون Juin	جویلیه Juillet		
Comptabilité nationale	11/03/2014			28 (T1-2014)		11/03/2014	الحسابات القومية
Indice de la production industrielle.	01/04/2014	14 (Fév -2014)	14 (Mars -2014)	13 (Avril -2014)	14 (Mai -2014)	01/04/2014	مؤشر الإنتاج الصناعي
Marché du travail :							سوق الشغل:
Population active occupée	30/12/2012					30/12/2012	السكان الناشطون
Taux de chômage	30/12/2012					30/12/2012	نسبة البطالة
Taux d'évolution des salaires	22/04/2014			28 (T1-2014)		22/04/2014	نسبة تطور الأجر
Indice des prix à la consommation familiale	06/03/2014	07 (Mars -2014)	06 (Avril -2014)	06 (Mai -2014)	07 (Juin -2014)	06/03/2014	مؤشر أسعار الإستهلاك العائلي
Indice des prix de vente industriels	11/04/2014	28 (Mars -2014)	30 (Avril -2014)	30 (Mai -2014)	30 (Juin -2014)	11/04/2014	مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي
Commerce extérieur	10/03/2014	14 (Mars -2014)	12 (Avril -2014)	14 (Mai -2014)	14 (Juin -2014)	10/03/2014	التجارة الخارجية
Population au 1 ^{er} juillet	15/01/2014			30 (an -2013)		15/01/2014	السكان في 1 جویلیه



نشريات المعهد الوطني للإحصاء

- نشريات عامة

* نشريات شهرية (اشتراك سنوي 12 عدد) النشرة الإحصائية الشهرية
* نشريات سنوية

النشرة الإحصائية السنوية 2011 + قرص ليزري
تونس بالأرقام لسنة 2011

- نشريات متخصصة

النشرة السنوية لنتائج التجارة الخارجية لسنة 2011 + قرص ليزري.

الحسابات القومية عدد 17 + قرص ليزري.

التقرير السنوي لمؤشرات البنية الأساسية لسنة 2012 + قرص ليزري.

التقرير السنوي حول خصائص أفراد الوظيفة العمومية وأجورهم لسنة 2007+ قرص ليزري.

التقرير السنوي حول الوضع الديموغرافي في تونس لسنوات 2007 - 2011.

- نتائج المسوحات

* التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004

العدد الأول: النتائج الأولى+ قرص ليزري (نفاذ)

العدد الثاني: النتائج حسب الوحدات الإدارية + قرص ليزري.

العدد الثالث : خصائص السكان والمساكن والأسر على مستوى المعتمديات

الجزء الأول : إقليم الشمال الشرقي + قرص ليزري.

الجزء الثاني : إقليم الشمال الغربي + قرص ليزري.

الجزء الثالث : إقليم الوسط الشرقي + قرص ليزري.

الجزء الرابع : إقليم الوسط الغربي + قرص ليزري.

الجزء الخامس : إقليم الجنوب + قرص ليزري.

الجزء السادس: نشرية تكميلية حول الخصائص الاقتصادية للسكان من الفئة العمرية 15 سنة

فأكثر على مستوى المعتمديات+ قرص ليزري.

العدد الرابع : خصائص المهاجرة + قرص ليزري.

العدد الخامس : خصائص السكان و خصائص الفئات العائلية والإعاقات + قرص ليزري.

العدد السادس : خصائص المساكن والأسر و ظروف عيشها+ قرص ليزري.

- المسح الوطني حول إستهلاك الأسر

الجزء الأول: نشرية خاصة ببنقات الأسر 2005 + قرص ليزري.

مجلد ب: نشرية خاصة بالتجذبية 2010

- المسح الوطني حول التشغيل

المسح الوطني حول السكان والتشغيل لسنة 2011

المسح الوطني حول السكان والسكنى لسنة 2009

- المسح الوطني للمؤسسات الصغرى

المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 2002

المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 2007 + قرص ليزري.

إحصائيات حول عدد و ديموغرافية مؤسسات القطاع الخاص حسب السجل الوطني للمؤسسات.

- الإسقاطات السكانية

إسقاطات السكان النشطين والطلبات إضافية للشغل 2004-2024+ قرص ليزري.

الإسقاطات السكانية 2004-2034+ قرص ليزري.

- نشريات أخرى

التصنيف التونسي للأنشطة + قرص ليزري.

التصنيف التونسي للمواد + قرص ليزري.

المصنف الوطني لتمييز الوحدات الإدارية+ قرص ليزري.

سلسلة المنهجية الإحصائية

عدد 5: سلسلة مؤشر أسعار الجملة ومؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي.

عدد 6: سلسلة المنهجية الإحصائية + قرص ليزري.

النشريات الصادرة بالمعهد الوطني للإحصاء يمكنكم تصفحها بمكتبة المعهد(التوثيق) لشراء النشريات يمكنكم الإتصال بمكتب البيع على العنوان التالي:
(معلوم البريد على حساب الحريف)

86 شارع الهادي شاكر- تونس الهاتف: (216) 71 891 002 (216) 71 792 559



LES PUBLICATIONS DE L'INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

PUBLICATIONS GENERALES

Publication mensuelle (abonnement annuel 12 numéros)

Bulletin Mensuel de Statistique (B.M.S)..... bilingue mensuelle 25.000

Publications annuelles

Annuaire Statistique de la Tunisie 2011 + CD-ROM bilingue annuelle 25.000

La Tunisie en Chiffres 2011 bilingue annuelle 5.000

PUBLICATIONS SPECIFIQUES REGULIERES

Statistiques du Commerce Extérieur 2011 + CD-ROM..... française annuelle 30.000

Les Comptes de la Nation N°17 + CD-ROM française annuelle 10.000

Rapport Annuel sur les Indicateurs d'Infrastructure 2012+ CD-ROM..... bilingue annuelle 15.000

Rapport annuel sur les caractéristiques des agents de la fonction publique..... et leurs salaires pour l'année 2007+ CD-ROM..... arabe annuelle 10.000

Rapport annuel sur la situation démographique en Tunisie 2007 - 2011..... arabe annuelle 15.000

RESULTATS DES DERNIERS ENQUETES ET RECENSEMENTS

Publications des recensements

Recensement général de la population et de l'habitat du 28 avril 2004

Volume I : Premiers Résultats + CD-ROM (épuisé) arabe décennale 15.000

Volume II : Résultats par unités administratives + CD-ROM arabe décennale 15.000

Volume III : Caractéristiques de la population. des logements et des ménages par délégations :

Fascicule 1 : District du Nord Est + CD-ROM..... arabe décennale 15.000

Fascicule 2 : District du Nord Ouest + CD-ROM..... arabe décennale 10.000

Fascicule 3 : District du Centre Est + CD-ROM

Fascicule 4 : District du Centre Ouest + CD-ROM

Fascicule 5 : District du Sud + CD-ROM

Fascicule 6 : Edition complémentaire sur les caractéristiques économiques de la population âgée de 15 ans et plus par délégation + CD-ROM..... arabe décennale 12.000

Volume IV:caractéristique de la migration +CD-ROM

Volume V:caractéristiques démographiques de la population . et caractéristiques des noyaux familiaux et de population infirme +CD-ROM

Volume VI : caractéristique de logement et condition de vie des ménages +CD-ROM

Enquête sur le budget et la consommation des ménages

Volume I : Résultats de l'Enquête Budgétaire 2005 CD-ROM

Volume B : Résultats de l'Enquête Alimentaire et Nutritionnelle 2010

Enquête Nationale sur l'Emploi

Enquête Nationale sur la Population et l'Emploi 2011

Enquête Nationale sur la Population et l'Habitat 2009..... arabe - 15.000

Enquête Nationale sur micro-entreprises

Enquête micro-entreprises 2002

Enquête micro-entreprises 2007 + CD-ROM

Statistiques issues du répertoire national des entreprises+ CD-ROM

Projection de la Population

Projection de la Population Active et de la demande additionnelle d'emploi 2004-2024 + CD-ROM

Projection de la Population 2004-2034+ CD-ROM

AUTRES PUBLICATIONS

Nomenclature d'Activités Tunisiennes (NAT 2009)+CD-ROM

Classification Tunisienne des Produits (CTP2009)+CD-ROM..... française - 30.000

Classification Nationale des Unités Administratives + CD-ROM (code géographique)..... bilingue - 12.000

Séries Méthodes Statistiques

Numéro 5: Séries rétrospectives des indices des prix de gros et des indices des pris de vente industriels

Numéro 6: Séries Méthodes statistiques + CD-ROM

Les publications éditées par l'I.N.S (épuisées comprises) peuvent être consultées au service de la documentation (à la bibliothèque).

Pour tout achat ou commande veuillez vous adresser au bureau de vente : (Les frais d'envoi sont à la charge du client)

(Les frais d'envoi sont à la charge du client)

86 av- Hedi Chaker TUNIS TEL: (216) 71 891 002 FAX : (216) 71 792 559



رموز و مختصرات

SYMBOLES ET ABREVIATIONS

SIGNES UTILISES	العلامات المستعملة
Le renseignement n'est pas encors publié ou n'est pas parvenu	البيانات لم تنشر أو لم تصلنا بعد
Résultat rigoureusement nul	النتيجة معدومة تماما
En raison de la nature du produit. il est impossible d'inscrire un chiffre	ليس بالإمكان تسجيل العدد نظرا لطبيعة الأشياء
Inférieur à l'unité	دون الوحدة

UNITES UTILISEES	الوحدات المستعملة
%	بالمائة
Bill	تذكرة
B	علبة
Bll	قارورة
D	دينار
G	غرام
Hl	هيلكتولتر
Kg	كيلوغرام
Km / v	كم / ع
Kw / h	كيلوواط / ساعة
L	لتر
M	متر
M2	متر مربع
M3	متر مكعب
M/D	مليون دينار
Mill	مليم
M	ألف
Nbre	عدد
Pers	شخص
Abon	اشتراك
Paq	علبة
Piq	حقة
Tu	جعبه
V.K	مسافر / كيلومتر
Pass	مسافر
P	قطعة
Po	جهاز
Q	قطار
T	طن
TX	برميل
T.K	طن / كيلومتر
T.E.P	طن مقابل نفط
1ta	فنجان

Nota: Les données de ce bulletin présentent un caractère provisoire. Toute reproduction partielle ou totale est autorisée sous réserve de l'indication

ملاحظة: معطيات هذه النشرية مؤقتة واستعمالها مرخص به مع بيان المصدر



1.POPULATION

1.1 Population par gouvernorat (au 1er juillet)

Unité : Millie Habitant

الوحدة: ألف ساكن

Par gouvernorat	2013	2012	2011	2010	2009	2008	2007	2006	2005	2004	2003*	حسب الولايات
Tunis	1004.5	1003.7	1002.9	999.7	996.4	993.9	991.3	989.0	986.7	985.3	983.2	تونس
Ariana	540.4	528.5	510.5	498.7	483.5	473.2	460.3	447.3	435.9	422.5	412.2	أريانة
Ben Arous	616.0	600.9	588.7	577.2	565.5	555.4	543.6	531.1	520.2	506.4	495.6	بن عروس
Manouba	379.9	375.8	375.3	367.9	363.0	358.0	352.9	347.1	341.8	336.6	331.9	منوبة
Nabeul	784.5	773.1	762.6	752.5	744.2	733.6	723.7	714.5	705.0	695.6	687.1	نابل
Zaghouan	176.0	174.1	172.3	170.4	169.4	167.0	165.5	165.7	163.3	161.6	159.9	زغوان
Bizerte	561.7	556.1	551.5	546.7	543.2	539.0	536.0	532.8	529.3	525.2	520.8	بنزرت
Béja	306.3	305.5	307.3	305.7	304.7	304.4	303.7	303.8	304.0	305.0	305.6	باجة
Jendouba	425.6	424.2	426.0	423.2	422.3	420.7	419.8	419.1	418.1	417.7	416.0	جندوبة
Le Kef	255.6	255.2	258.1	256.5	257.0	256.8	257.3	258.0	258.5	259.5	259.2	الكاف
Siliana	234.1	234.0	235.3	234.0	234.1	233.3	233.3	233.7	233.9	234.7	234.4	سليانة
Sousse	655.9	641.8	622.1	612.1	600.4	590.1	579.0	568.2	557.1	545.8	536.3	سوسة
Monastir	542.1	539.4	525.5	515.4	505.2	494.9	485.0	475.3	466.3	456.7	448.4	المنستير
Mahdia	392.8	400.6	400.4	395.3	394.1	389.8	386.9	384.5	381.9	378.8	375.2	المهدية
Sfax	969.8	955.5	944.5	930.1	918.5	905.0	893.0	881.0	869.4	857.1	846.5	صفاقس
Kairouan	571.3	566.8	564.9	560.7	558.2	554.3	551.9	550.3	548.2	547.4	546.1	القيروان
Kasserine	442.3	438.4	437.2	432.3	427.7	424.9	422.1	419.2	415.7	413.6	410.5	القصرین
Sidi Bouzid	419.2	417.9	415.9	412.6	408.8	406.2	403.4	401.1	398.4	396.6	394.4	سيدي بوزيد
Gabès	370.8	367.6	366.1	361.2	358.3	354.6	351.6	348.7	345.9	343.4	340.8	قابس
Médenine	474.2	466.8	460.0	456.0	453.3	447.5	443.7	440.2	436.7	433.4	430.1	مدنين
Tataouine	148.2	146.8	148.0	146.0	145.8	144.6	144.3	144.2	143.9	143.8	143.4	تطاوين
Gafsa	349.7	344.6	341.6	338.4	335.1	332.4	330.0	328.2	326.0	324.5	322.7	قفصة
Tozeur	108.7	105.9	104.8	103.5	102.3	101.3	100.3	99.4	98.5	97.7	97.0	توزر
Kébili	156.9	154.4	152.2	150.9	148.6	147.8	146.6	145.5	144.4	143.5	142.6	قبلي
Ensemble	10886.5	10777.6	10673.7	10547.0	10439.6	10328.7	10225.2	10127.9	10029.1	9932.4	9839.9	المجموع

* La population au 1er juillet pour les années 2000 à 2003 a été actualisée sur la base des données du recensement général de la population et d'habitat 2004 et du solde migratoire négatif avec l'étranger d'environ 50 mille personnes

* عدد السكان في غرة جويلية من سنوات 2000 الى 2003 وقع تحيينه على أساس بيانات التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004 وما أفرزه من صافي هجرة سلبي مع الخارج بما ينافر 50 ألف نسمة

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

Source : Institut National de la Statistique



1. POPULATION

Etat civil

Unité: Le Nombre

2013

2012

2013							2012							
جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المجموع	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	июнь
Jun	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Total	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	

1.2 NAISSANCES ⁽¹⁾2.1 الولادات ⁽¹⁾

Tunis	3773	3339	3152	3414	2908	3512	43306	3174	3234	3551	3615	4170	4236	4045	تونس
Ariana	327	295	300	268	242	319	4192	320	267	255	363	401	422	349	أريانة
Ben Arous	890	506	481	548	484	743	8363	662	636	704	755	797	827	869	بن عروس
Manouba	89	56	47	67	62	89	921	70	60	79	79	92	86	89	منوبة
Nabeul	1051	1039	943	1027	903	1021	13289	991	965	1018	1101	1384	1310	1245	نابل
Zaghouan	199	145	160	209	171	187	2340	160	153	191	204	229	241	200	زغوان
Bizerte	1057	1042	702	649	630	707	9452	713	690	737	776	953	879	902	بنزرت
Béja	502	359	344	311	291	344	4285	271	288	345	339	482	481	345	باجة
Jendouba	555	473	417	416	385	440	5488	376	380	359	466	538	585	527	جنوبية
Le Kef	450	353	358	309	273	311	3676	306	140	261	292	502	198	320	الكاف
Siliana	370	332	329	320	289	279	3592	223	245	252	305	348	373	355	سليانة
Sousse	1226	1087	1058	1139	1072	1247	14628	1156	1112	1211	1271	1351	1441	1292	سوسة
Monastir	1052	860	825	871	763	974	11307	876	902	883	998	1085	1087	1041	المنستير
Mahdia	686	643	651	676	555	673	8136	564	622	676	722	756	794	726	المهدية
Sfax	1821	1627	1659	1576	1364	1613	19912	1522	1488	1562	1778	1936	1944	1754	صفاقس
Kairouan	1031	976	1000	960	889	1217	12484	893	914	1019	1100	1243	1154	985	القيروان
Kasserine	852	880	734	730	690	877	9482	634	607	746	839	907	862	841	القصررين
Sidi Bouzid	610	697	682	647	555	645	7765	615	537	625	662	729	627	680	سيدي بوزيد
Gabès	721	638	601	602	529	609	7247	559	529	494	583	692	731	602	قابس
Médenine	964	670	736	611	667	828	9644	741	655	765	833	950	955	845	مدنين
Tataouine	251	237	283	191	188	246	2734	226	211	192	243	221	273	251	تطاوين
Gafsa	433	637	592	564	539	679	7303	582	518	620	620	623	680	641	قفصة
Tozeur	169	172	131	163	176	232	2086	177	181	205	183	177	203	157	توزر
Kébili	288	282	234	292	282	346	3277	304	248	274	289	270	266	267	قبلي
TOTAL	19367	17345	16419	16560	14907	18138	214909	16115	15582	17024	18416	20836	20655	19328	المجموع

1.3 DECES ⁽¹⁾3.1 الوفيات ⁽¹⁾

Tunis	837	755	701	933	905	829	10549	1069	827	783	776	791	876	780	تونس
Ariana	118	389	143	206	203	208	1925	183	155	146	153	152	139	131	أريانة
Ben Arous	115	110	123	155	190	229	2187	216	173	169	161	167	199	164	بن عروس
Manouba	61	90	103	136	156	160	1437	157	120	93	86	106	118	99	منوبة
Nabeul	317	264	287	375	390	404	4072	382	334	285	301	307	304	306	نابل
Zaghouan	58	41	57	72	63	76	916	83	63	58	60	71	77	69	زغوان
Bizerte	299	201	217	326	348	278	3351	305	257	281	243	268	261	248	بنزرت
Béja	108	113	121	170	183	206	1659	187	130	126	95	62	126	99	باجة
Jendouba	171	152	180	223	263	242	2377	178	174	172	160	170	182	171	جنوبية
Le Kef	96	104	122	155	138	140	1438	179	76	88	78	158	134	89	الكاف
Siliana	72	74	86	127	145	102	1311	104	96	93	92	93	153	85	سليانة
Sousse	251	284	288	350	402	360	3968	391	296	308	295	325	354	284	سوسة

(1) Par gouvernorat de déclaration

(1) حسب الولاية المسجلة بها

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



1. POPULATION

Etat civil

Unité: Le Nombre

	2013												2012															
	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المجموع	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	جوان	ماي	أفريل	مارس	Fév	Jan	Total	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin
	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan																						
1.3 DECES (1)																									3.1 الوفيات (1)			
Monastir	191	194	214	259	261	272	2933	275	227	224	214	218	247	202												المنستير		
Mahdia	158	134	143	216	208	230	2321	212	156	173	139	172	214	143												المهدية		
Sfax	416	438	438	593	580	599	6480	623	444	466	443	525	541	439												صفاقس		
Kairouan	195	235	193	297	297	309	3147	275	234	221	222	224	249	235												القيروان		
Kasserine	114	140	161	191	207	211	1892	176	135	127	128	158	138	116												القصررين		
Sidi Bouzid	119	117	116	161	188	148	1740	164	138	115	134	131	146	106												سيدي بوزيد		
Gabès	120	125	145	202	200	229	2208	197	175	170	158	171	184	144												قابس		
Médenine	177	200	176	235	245	277	2645	245	153	192	201	208	219	176												مدنين		
Tataouine	44	45	41	61	73	72	708	74	53	42	59	58	58	50												تطاوين		
Gafsa	115	100	116	145	169	162	1670	154	132	117	122	127	164	130												قصبة		
Tozeur	31	38	42	47	53	59	553	51	31	50	46	33	51	50												توزر		
Kébili	51	40	55	53	82	93	737	74	74	59	55	34	67	50												قبلي		
TOTAL	4234	4383	4268	5688	5949	5895	62224	5954	4653	4558	4421	4729	5201	4366												المجموع		
1.4 MARIAGES (1)																									4.1 الزواج (1)			
Tunis	815	566	398	870	289	270	10579	510	496	682	1819	1465	1331	1531												تونس		
Ariana	241	197	133	329	64	77	3469	153	120	207	644	508	491	576												أريانة		
Ben Arous	243	134	130	427	116	140	5773	297	214	342	1102	811	833	925												بن عروس		
Manouba	446	150	132	177	56	59	4000	147	142	219	870	676	517	688												منوبة		
Nabeul	784	397	234	654	120	157	7769	316	298	458	1406	1507	958	1196											نابل			
Zaghouan	217	130	43	96	25	37	1849	60	65	114	334	293	244	403												زغوان		
Bizerte	401	192	126	299	102	116	6190	242	210	318	1151	1381	954	930											بنزرت			
Béja	329	83	62	196	36	28	2871	96	115	162	591	602	519	400												باجة		
Jendouba	605	232	97	241	52	78	4245	124	233	382	642	894	583	628												جنوبية		
Le Kef	258	100	96	138	34	41	1982	117	30	123	234	544	383	256												الكاف		
Siliana	561	139	52	141	29	34	2449	56	76	51	355	553	522	513												سليانة		
Sousse	860	411	251	629	171	166	6434	337	293	435	971	1058	820	933												سوسة		
Monastir	787	234	159	514	85	113	4645	204	150	204	626	981	646	848												المنستير		
Mahdia	630	266	173	422	77	136	4216	183	233	304	605	955	509	530												المهدية		
Sfax	1279	601	382	907	192	371	9309	418	316	473	1040	1544	1379	1675													صفاقس	
Kairouan	751	538	310	797	152	273	7045	354	466	659	668	1176	829	1064													القيروان	
Kasserine	964	306	201	366	137	158	5093	189	422	486	512	873	838	780													القصررين	
Sidi Bouzid	972	320	250	440	103	130	4548	218	383	306	549	588	796	782												سيدي بوزيد		
Gabès	642	143	123	493	53	60	3810	133	156	176	494	839	635	648												قابس		
Médenine	618	224	203	537	123	106	4784	184	186	209	418	1123	977	713												مدنين		
Tataouine	211	59	47	181	23	22	1534	49	56	80	169	346	294	256													تطاوين	
Gafsa	619	210	149	452	76	97	5681	353	297	358	639	715	954	903													قصبة	
Tozeur	142	47	53	254	35	39	1179	138	70	81	123	121	95	133													توزر	
Kébili	219	60	63	459	65	54	1742	263	53	59	116	211	185	222													قبلي	
TOTAL	13594	5739	3867	10019	2215	2762	111196	5141	5080	6888	16078	19764	16292	17533												المجموع		

(1) Par gouvernorat de déclaration

(1) حسب الولاية المسجلة بها

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



2. SALAIRE

2.1 Salaire minimum garanti

Unité: Dinars

		2014		2013											
		فيفري	جانفي	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جون	ماي	افريل	مارس	فيفري	
		Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
SALAIRE MINIMUM INTER- PROFESSIONNEL GARANTI (S.M.I.G)															
Salaire horaire															
Régime 40 h	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	1.497	نظام 40 ساعة
Régime 48 h	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	1.451	نظام 48 ساعة
SALAIRE MINIMUM AGRICOLE GARANTI (S.M.A.G)															
Salaire par jour	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	11.608	الأجر باليوم
Source : Institut National de la Statistique															
	المصدر: المعهد الوطني للإحصاء														

2.2 Taux d'évolution trimestriel des salaires⁽¹⁾

2.2 نسبة التطور الثلاثي للأجور⁽¹⁾

Unité: Pour Cent

الوحدة: بالمائة

	2013				2012	
	4 ^ت	3 ^ت	2 ^ت	1 ^ت	4 ^ت	
	T4	T3	T2	T1	T4	
Taux d'évolution trimestriel des salaires	1.42**	0.90*	1.43	2.60	2.53	نسبة التطور الثلاثي للأجور
Source : Institut National de la Statistique						المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

* Chiffres semi définitif

* أرقام شبه نهائية

** Chiffres provisoires

** أرقام أولية

(1) Salaire dans le secteur privé non agricole

(1) الأجور في القطاع الخاص غير الفلاحي

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



3.EMPLOI

Marché de l'emploi

Unité : Le Nombre

	2014		2013												
	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	
	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
3.1 DEMANDES D'EMPLOIS	59443	70231	61328	57485	73339	63178	82683	52319	47569	47232	58721	60758	72372	52340	طلبات الشغل 1.3
Dont :															منها :
Premier emploi	55836	66173	57344	53571	69145	58406	77922	49117	44872	43875	55067	56000	67431	48836	يد عاملة لأول مرة
Par Gouvernorat	59443	70231	61328	57485	73339	63178	82683	52319	47569	47232	58721	60758	72372	52340	حسب الولاية
Tunis	4676	5791	4935	4330	5993	4820	5702	3564	3163	3945	5810	5789	5672	4194	تونس
Ariana	2006	2576	2129	1933	2569	2168	2735	1591	1476	1602	2306	2442	2473	1824	أريانة
Ben Arous	3141	3862	3220	2676	3830	3238	3903	2501	2205	2751	3440	3853	3488	2752	بن عروس
Manouba	2069	2603	2204	1849	2769	2130	2874	1713	1393	1584	2527	2788	2417	1807	منوبة
Nabeul	3627	3983	3400	3308	3835	3685	5048	2864	2615	2826	3315	3541	3524	2867	نابل
Zaghouan	1219	1505	1237	957	1356	1210	1766	1304	932	1026	1118	1615	1237	1093	زغوان
Bizerte	2928	3616	2889	2995	3590	3019	4123	2471	2145	2316	2656	2640	3116	2539	بنزرت
Béja	1440	1951	1671	1658	1819	1623	2164	1286	1528	1338	1571	1540	2452	1398	باجة
Jendouba	2303	2893	2481	3291	2635	2502	3154	2044	1874	1868	2301	2269	3378	2020	جندوبة
Le Kef	1794	2112	1898	1959	2204	2071	2768	1766	1632	1467	1639	1708	2217	1565	الكاف
Siliana	1369	1810	1457	1301	1360	1585	1970	1246	1329	950	1165	1376	1807	1171	سليانة
Sousse	3164	3414	3066	3272	3641	3074	3916	2684	2418	2437	2745	3220	3526	2587	سوسة
Monastir	2910	3518	3116	3180	4082	4079	4589	2774	2121	2098	2662	3102	2853	2304	المنستير
Mahdia	1552	1879	1642	1556	1901	1633	2147	1487	1290	1305	1442	1590	1816	1386	المهدية
Sfax	4281	5119	4237	3833	5068	4463	5780	3604	3573	3240	3990	3968	4695	3673	صفاقس
Kairouan	2611	3807	2589	2256	2885	2310	3554	2336	1764	2176	2641	2552	3146	2152	القيروان
Kasserine	2465	2748	2614	1994	2823	2324	2975	2167	2078	2147	2184	2341	4864	2528	القصرين
Sidi Bouzid	2447	3111	2710	3079	3750	2599	3292	2500	2064	2143	2613	2292	3205	2216	سيدي بوزيد
Gabès	2984	3478	2924	2934	3395	3143	4472	2173	3228	2051	2594	2148	3140	2785	قابلس
Médenine	3061	3366	3102	2571	4210	3852	4851	2663	2385	2103	2737	2709	3481	2945	مدنين
Tataouine	1965	861	1984	1714	2446	2318	3435	1802	1427	1353	1807	1742	2250	1499	تطاوين
Gafsa	3266	3434	3416	2744	4009	2940	4173	3147	3107	2758	3094	3206	5057	3102	قفصة
Tozeur	967	1117	989	986	1238	996	1185	986	685	741	909	1023	1205	820	توزر
Kébili	1198	1677	1417	1109	1931	1396	2107	1646	1137	1007	1455	1304	1353	1113	قبلي
3.2 OFFRES D'EMPLOIS	8064	7263	7809	5709	7158	7652	9003	5372	5479	8043	9696	10534	8339	8531	عروض الشغل 2.3
3.3 PLACEMENTS REALISES	4835	3871	4847	3672	4400	4910	5019	2980	3991	5029	6282	6214	4947	5887	 التشغيل 3.3
Dont :															منها :
Premier emploi	3002	2441	4264	3363	4011	4418	4394	2547	3379	4330	5371	5418	4288	5347	يد عاملة لأول مرة

Source : Agence Nationale de l'Emploi et du Travail Indépendant

المصدر: الوكالة الوطنية للتشغيل والعمل المستقل



4.INDUSTRIE

4.1 Indices de la production indistrielle BASE: 100 en 2000

	2013												2012		الترجيح	
	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جون	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر		
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Pon-dératation	
1-INDUSTRIES	136.5	137.0	148.8	140.3	127.1	143.4	145.4	143.2	137.8	137.3	130.7	132.7	135.4	137.6	77.68	1.صناعات معملية
Industries agro- alimentaires	126.5	129.1	142.1	141.7	143.3	132.5	131.1	128.5	129.5	131.4	140.4	150.8	133.1	139.3	14.67	الصناعات الفلاحية والغذائية
Abattage	123.0	129.1	198.1	144.9	129.2	123.2	126.7	118.0	120.3	114.6	115.1	96.1	123.7	117.9	1.94	اللحوم
Industries laitières	172.8	168.1	175.6	170.1	191.0	191.5	183.6	200.3	202.2	202.4	159.3	166.6	179.1	165.7	0.97	الحليب ومشتقاته
Transfor.des grains	113.1	115.7	113.0	115.3	113.6	113.8	118.4	116.9	115.4	112.2	110.5	109.6	112.6	116.5	3.66	تحويل الحبوب
Fab. D'huile et autres corps gras	123.3	64.2	51.8	56.2	52.6	56.7	62.2	30.7	28.3	152.4	302.6	402.9	112.5	252.1	1.86	الزيوت و المواد الدهنية
Conserveries	105.0	118.0	139.1	146.6	317.5	351.1	147.7	127.9	89.4	82.0	41.2	45.0	141.6	100.6	1.01	المصبرات
Ind.sucre.Confiserie	174.5	177.6	173.2	167.9	96.5	96.4	125.1	137.3	239.9	182.8	169.6	127.1	153.1	99.0	0.84	السكر و الحلويات
Ind.Agro-Aliment.Diverses	138.3	140.1	145.2	139.4	134.3	133.2	141.4	153.7	151.2	142.8	143.6	152.1	137.2	135.2	1.38	مواد غذائية أخرى
Fabrication de boissons	125.3	170.7	194.1	231.7	210.0	139.3	180.7	189.0	180.0	136.8	114.3	126.7	164.8	137.4	2.57	المشروبات
Industrie du Tabac	94.0	85.4	80.0	66.4	57.3	43.6	81.7	79.1	74.1	67.7	89.9	63.2	75.9	80.2	0.45	التبغ
Indust.Mat. Construc. Ceramique et Verre	134.1	131.9	125.7	127.7	116.4	128.5	133.4	139.1	133.0	125.4	115.5	124.6	122.9	126.6	7.08	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Extraction et Façonnage de produits de Carriere	138.2	139.9	136.0	133.3	125.9	138.5	137.4	138.6	137.8	129.2	121.9	133.6	133.3	137.6	1.30	استخراج و تحويل مواد المقاطع الحجرية
Fabric.de ciment et des ouvrages en ciment	130.9	128.3	118.4	122.3	107.4	127.4	126.7	134.1	131.7	124.8	112.3	119.9	118.7	128.2	3.23	الإسمنت و مصنوعات الإسمنت
Indust.de la Céramique	123.3	122.4	116.1	119.3	108.6	112.2	131.3	139.4	125.2	115.3	106.8	116.4	118.1	111.1	2.20	الخزف
Industrie du verre	215.1	192.6	213.7	207.4	211.2	202.8	192.7	184.2	175.6	179.6	175.2	184.7	152.4	167.0	0.36	التلور
Indust. Mecaniques et Electriques	271.1	289.7	326.8	292.6	236.1	292.2	302.0	288.9	263.1	270.4	256.2	264.5	275.5	265.8	11.00	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Sidérurhie. Métallurhie. fonderie	130.3	127.6	127.9	104.8	65.5	100.8	138.1	126.3	118.4	117.2	98.8	100.7	107.6	112.2	1.34	الفولاذ والمعدن
Travail des métaux	162.2	159.0	182.3	174.1	152.1	181.1	205.6	181.6	159.5	163.7	149.7	116.6	162.1	152.2	2.11	الصناعات المعديّة
Fab.Machines et équip. industriels	202.1	170.1	196.9	208.1	175.6	156.6	198.1	188.7	189.9	187.3	157.4	169.5	181.1	199.6	0.32	صناعة الآلات ومعدات صناعة
Fab.d'automobiles et de cycles	317.9	323.5	379.4	354.7	265.3	328.7	341.8	303.0	304.1	315.8	310.2	300.2	317.5	316.2	1.74	صناعة الشاحنات والسيارات
Fab. de mat. électrique	370.9	406.8	463.3	398.8	326.0	392.1	379.9	384.7	341.9	361.2	356.0	390.7	375.2	362.1	4.52	صناعة المعدات الكهربائية
Fab. de mat. Électronique	363.3	445.7	428.2	426.6	362.0	445.1	483.8	442.2	417.2	410.0	325.8	396.0	409.2	390.9	0.46	صناعة المعدات الإلكترونية
Fab. d'équip. ménagers	125.3	119.4	174.1	168.0	150.3	263.8	288.6	278.7	228.5	170.6	142.8	103.0	192.5	149.5	0.51	آلات وتجهيزات أسرية
Industries.chimiques	88.5	101.1	110.9	100.1	84.5	94.3	99.4	111.0	109.9	107.5	78.9	75.3	92.5	98.7	8.54	الصناعات الكيميائية
Fabrication d'engrais	48.3	69.4	87.6	68.4	61.8	58.8	56.1	74.9	76.2	74.7	37.4	35.2	61.6	73.4	3.92	صناعة الأسمدة
Aut. indus.chim .de base	104.2	105.5	118.7	114.6	121.6	122.1	97.5	115.5	119.9	126.7	66.8	84.2	103.2	118.1	0.66	مواد كيميائية أساسية أخرى
Parachimie	139.9	158.8	151.9	161.8	129.7	157.6	172.6	179.5	168.2	163.6	139.0	129.9	141.9	129.4	2.25	مواد شبه كيميائية
Indust.pharmaceutique	139.2	117.2	133.0	99.2	96.9	115.8	126.2	123.3	135.9	119.6	123.5	114.9	115.0	133.5	1.06	المنتجات الصيدلية
Indus du caoutc. et des pneumatiques	66.3	75.8	81.5	78.0	19.6	39.1	79.4	82.2	73.7	86.1	71.4	65.2	73.1	81.8	0.66	صناعة المطاط



4. الصناعة

1.4 موشر الإنتاج الصناعي سنة الأساس: 100 في 2000 (تابع)

4. INDUSTRIE

4.1 Indices de la production indistrielle BASE: 100 en 2000 (suite)

	2013													2012		الترجيع	
	ديسمبر	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جيولية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	Déc	Pon-dération
Textile.habill et cuir	91.3	84.4	91.2	86.1	81.5	102.3	101.9	98.3	94.3	95.7	88.9	85.1	88.9	89.8	26.89	صناعة النسيج والجلد	
Filature. Tissage. finissage	90.0	83.0	88.1	80.8	63.7	67.8	89.7	87.8	98.8	96.3	81.0	84.3	86.3	90.1	3.44	الغزل والنسيج	
Bonneterie	98.9	101.5	105.5	86.0	77.9	113.6	105.6	90.4	89.8	97.0	91.5	79.9	92.7	104.1	3.03	اليونتري	
Fabrication de Vêtements	78.3	68.2	76.7	74.0	74.0	97.2	94.7	91.5	85.6	82.1	83.2	77.2	77.9	76.9	15.77	الملابس	
Indus du Cuir et de la Chaussure	131.3	129.4	133.2	130.9	122.4	137.8	133.0	134.3	123.6	140.3	112.3	116.0	126.0	123.8	4.65	الجلود والأحذية	
Ind.manufact.diverses	168.7	157.5	167.5	160.7	151.7	159.3	159.5	156.2	157.2	145.7	146.4	144.3	156.3	165.5	9.50	صناعات معملية متفرقة	
Industrie du bois	137.2	130.6	132.8	135.9	134.4	139.1	137.0	127.5	122.1	123.7	121.3	117.4	130.9	141.1	5.37	صناعة اللوح	
Industrie du Papier. Imprim.Edition	220.8	191.5	223.1	187.4	166.1	179.0	183.9	191.4	211.5	163.1	177.4	179.3	187.1	209.0	2.35	صناعة الورق الطباعة والنشر	
Fab. De produit en mat.Plastiques	196.2	192.9	187.6	184.6	185.0	188.5	188.8	188.4	183.6	179.9	179.0	177.4	189.0	180.5	1.36	صناعة المواد البلاستيكية	
Industries diverses	190.8	197.1	233.9	249.9	183.3	212.3	215.8	222.8	215.1	218.9	187.4	185.4	202.9	184.9	0.42	صناعات أخرى	
2.MINES	50.7	53.6	61.1	56.4	55.8	55.8	51.0	58.9	45.5	46.0	25.7	45.3	44.9	35.4	3.39	المتاج	2
3.ENERGIE	119.0	109.5	122.8	124.5	138.2	136.3	120.4	121.9	118.8	119.5	109.3	122.3	124.1	120.0	18.93	الطاقة	3
Ext. et raffinage de pétrole et de gaz	87.9	80.2	90.0	87.1	92.4	88.1	84.7	94.1	96.7	95.5	85.0	97.7	95.9	101.2	12.20	استخراج وتكرير النفط والغاز	
Production et distribution d'électricité	182.2	164.8	185.3	194.1	225.1	229.8	186.2	174.4	161.7	168.4	160.7	175.5	182.0	158.9	5.12	إنتاج وتوزيع الكهرباء	
Production et distribution d'eau	153.1	155.8	172.4	186.8	207.7	204.3	180.5	165.5	150.0	145.3	129.7	138.8	153.4	138.6	1.61	إنتاج وتوزيع الماء	
INDICES D'ENSEMBLE	130.3	129.0	140.9	134.4	126.8	139.1	137.5	136.3	131.1	130.8	123.1	127.8	130.2	130.8	100.00	المواشر العام	

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



4.INDUSTRIE

Principales productions

Unité	2013												2012		وحدة
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	
4.2 INDUST. AGRO-ALIMENTAIRES															الصناعة الغذائية 2.4
Trans.des grains															تحويل الحبوب
Farine	10^3T	75.0	75.3	71.9	72.6	67.7	68.6	71.5	75.1	74.1	71.1	68.0	72.4	70.9	71.8 ألف طن
Semoule	10^3T	59.0	58.9	58.2	57.1	56.7	67.1	75.3	57.8	50.0	51.2	51.2	53.7	59.7	60.0 ألف طن
Ventes Locales															البيع المحلي
Farine	10^3T	72.7	79.4	70.5	70.6	72.8	74.8	70.9	74.9	75.0	71.6	69.3	71.2	71.8	75.4 ألف طن
Semoule	10^3T	60.3	59.3	56.7	58.9	58.7	65.5	74.5	59.3	52.5	51.1	51.5	53.2	58.7	62.7 ألف طن
Production															الإنتاج
Indust. du sucre															صناعة السكر
Sucre en poudre	10^3T	18.0	20.1	21.7	21.1	—	—	—	4.0	39.5	22.0	18.2	0.2	17.0	— ألف طن
Fab.de boissons															صناعة المشروبات
Bière	10^3HL	130.6	157.4	188.4	176.9	140.5	50.8	156.4	157.9	159.4	141.4	129.9	152.5	145.8	137.8 ألف هـ
Indust.du tabac															صناعة التبغ
Tabac à fumer	T	963.6	884.7	827.9	684.0	585.0	428.0	850.7	805.6	780.6	693.3	854.5	637.9	774.1	836.5طن
Tabac à priser	T	28.2	21.9	23.7	8.9	17.2	16.5	20.0	25.4	24.8	22.3	22.7	23.6	23.4	25.4طن
4.3 MATERIAUX DE CONSTRUCTION															مواد البناء 3.4
Production															الإنتاج
Ciment ordinaire	10^3T	619.6	628.1	553.9	579.3	500.0	572.9	576.9	648.6	610.9	596.6	506.1	570.2	565.4	592.9 ألف طن
Ciments spéciaux	10^3T	50.1	44.1	46.8	45.7	32.6	46.8	53.8	52.7	47.7	43.6	37.0	38.5	38.0	40.3 ألف طن
Chaux artificielle	10^3T	21.0	27.6	26.5	21.7	23.3	7.9	25.7	24.9	22.6	16.6	20.3	15.2	28.3	47.2 ألف طن
Chaux hydraulique	10^3T	6.2	0.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	ألف طن الجير المائي
Plâtre	10^3T	58.8	57.1	73.8	68.4	65.0	54.6	60.7	64.0	63.9	57.8	50.4	66.2	64.7	57.4 ألف طن الجبس
Ventes locales															البيع المحلي
Ciment ordinaire	10^3T	546.5	598.4	534.7	553.2	474.2	561.2	557.7	600.0	568.6	528.9	462.8	553.4	544.7	542.0 ألف طن
Ciments spéciaux	10^3T	15.3	14.5	12.7	15.1	14.3	15.6	20.5	20.0	18.1	15.9	13.2	13.0	14.6	13.2 ألف طن
Chaux artificielle	10^3T	21.1	28.3	27.3	21.8	24.3	19.7	27.1	25.3	26.7	14.8	23.2	18.5	26.8	34.1 ألف طن
Chaux hydraulique	10^3T	1.8	0.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	ألف طن الجير المائي
Plâtre	10^3T	64.2	67.8	66.9	52.5	56.8	45.8	43.3	47.2	51.8	44.5	37.8	54.3	52.7	46.4 ألف طن الجبس
4.4 INDUST. MECA . ET ELECTRIQUES															الصناعات الميكانيكية و الكهربائية 4.4
Siderurgie et fonderie															الفولاذ و المعادن
Production															الإنتاج
Billettes	10^3T	11.3	8.7	10.0	8.0	6.0	4.1	10.5	10.6	10.3	11.9	10.2	8.0	9.1	6.3 ألف طن سباائك
Produits laminés	10^3T	41.2	45.1	34.2	28.1	11.5	30.4	40.0	27.3	33.0	30.9	31.8	27.4	28.4	27.4 ألف طن قصبيان البناء
Tréfilés	10^3T	0.8	0.7	0.7	0.7	0.7	0.2	1.1	1.1	1.3	1.2	1.2	1.2	1.0	1.3 ألف طن أسلاك
Prod.moulés en fonte	T	679	938	1025	920	291	417	867	1000	1027	777	965	881	765	576طن منتج سباائك حديد صلب
Prod.moulés en acier	T	363	361	352	306	41	297	381	377	303	271	250	295	266	374طن منتج سباائك من فولاذ
Structures métalliques	T	763	758	736	702	672	777	766	945	869	675	675	744	768	779طن هيكل معدنية
Ventes Locales															البيع المحلي
Ronds à béton	10^3T	60.5	47.2	31.7	26.8	26.8	20.8	28.5	32.2	29.3	22.5	23.9	27.3	24.2	29.8 ألف طن قصبيان البناء



4. الصناعة

أهم المنتوجات (تابع)

4. INDUSTRIE

Principales productions

Unité	2013													2012		الوحدة			
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc					
	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جون	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر					
Tréfilés	10 ³ T	0.4	0.4	0.3	0.3	0.2	0.6	1.1	1.1	2.8	1.1	0.9	0.7	1.1	0.8	الف طن			
Indust. du montage																الصناعة التركيبية			
Camions	p	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	قطعة
Téléviseurs (couleur) ⁽¹⁾	10 ³ p	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	آلف قطعة
4.5 INDUST. CHIMIQUES ET FAB. D'ENGRAIS															5.4 الصناعات الكيميائية				
صناعة الأسمدة																			
Production																	الإنتاج		
Acide phosphorique 54%	10 ³ T	59.0	59.0	86.2	67.5	67.1	63.0	10.2	71.0	71.1	82.4	39.6	35.6	64.8	98.2	الف طن % 54			
Hyperphosphate	10 ³ T	-	-	-	-	0.1	-	1.4	4.6	5.5	3.2	1.3	-	1.8	0.8	الف ضغط الرفيع			
Superphosphate 15%	10 ³ T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ضغط جيد % 15			
Superphosphate 45%	10 ³ T	25.8	44.7	51.7	45.1	54.8	54.9	53.3	48.7	58.8	52.4	9.7	17.8	41.2	44.8	آلف طن % 45			
Bicalcique	10 ³ T	2.9	3.9	7.3	2.9	2.6	4.5	3.4	3.0	4.4	4.0	4.9	2.4	4.8	7.8	آلف طن			
D.A.P	10 ³ T	59.0	72.5	103.4	74.3	65.0	62.8	63.2	71.5	82.5	98.0	51.8	19.4	55.5	75.2	آلف طن			
Ammonitratre	10 ³ T	18.8	13.3	-	-	17.5	21.2	10.3	7.0	15.6	23.0	1.6	12.1	15.2	8.8	آلف طن			
Autres engrais composés	10 ³ T	0.1	1.6	1.0	1.0	2.7	0.1	-	1.7	1.1	2.0	0.5	0.1	2.7	2.8	آلف طن			
Ventes Locales																	بيع المحلي		
Superphosphate 15%	10 ³ T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	آلف طن % 15			
Superphosphate 45%	10 ³ T	0.7	0.8	2.5	7.1	5.0	1.7	0.9	0.8	1.1	1.5	0.8	1.5	2.3	2.2	آلف طن % 45			
D.A.P	10 ³ T	6.5	14.2	13.2	10.2	6.0	3.9	7.6	4.3	3.4	3.5	4.4	0.8	8.1	12.4	آلف طن			
Ammonitratre	10 ³ T	19.8	6.1	1.9	3.4	6.9	11.5	5.7	8.4	16.6	17.3	12.9	17.5	14.0	20.5	آلف طن			
مواد أخرى كيميائية أساسية																			
AUTRES PRODUITS CHIMIQUES DE BASE																			
Fluorure d'aluminium	10 ³ T	2.4	3.2	3.4	3.3	3.6	3.8	1.9	3.8	3.7	3.8	2.1	2.9	3.2	3.8	آلف طن			
T.P.P.S	10 ³ T	11.0	10.1	12.3	11.5	11.8	11.8	10.6	10.8	11.6	12.3	6.3	7.3	9.7	11.4	آلف طن			
Pneumatiques																	صناعة المطاط		
Voitures de tourisme	10 ³ p	10.1	12.5	9.6	19.7	5.4	11.2	13.2	10.2	7.8	12.2	14.1	12.5	16.2	12.8	سيارة عادي فقط			
Camionnettes	10 ³ p	15.7	21.8	20.6	19.6	4.3	10.5	20.9	17.0	18.4	21.5	12.4	21.0	16.8	18.2	شاحنات الصغرى فقط			
Camions	10 ³ p	8.9	8.9	9.6	10.5	2.1	4.8	8.1	7.6	9.0	9.7	5.8	8.7	8.7	9.2	شاحنات فقط			
Tracteurs	10 ³ p	2.0	1.7	1.8	1.5	0.3	1.0	1.4	0.6	1.8	2.1	1.7	1.9	1.3	3.4	جرارات فقط			
Autres engins	10 ³ p	0.7	0.6	0.9	0.9	0.1	0.5	1.0	0.9	0.9	0.8	0.6	0.6	0.7	1.2	معدات أخرى فقط			
4.6 IND DU PAPIER																	6.4 صناعات الورق		
Pâte à papier	T	414	88	172	122	256	120	329	104	278	385	-	127	353	124	طن			
Papier d'impression	T	1299	717	1728	583	1003	1238	983	1718	1670	1934	1375	22	1498	1199	طن			

⁽¹⁾ production de 5 entreprises sur un total de 6 entreprise

(إنتاج 5 مؤسسات بالنسبة لمجموع 6 مؤسسات)

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

5. MINES

Principales productions

Unité	2013													2012		وحدة
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc		
5.1 PRODUCTION															1.5 الإنتاج الصناعي	
Phosphates de chaux	10 ³ T	269.4	263.4	334.3	362.5	354.8	345.0	306.9	376.7	248.5	205.4	47.9	168.7	230.2	95.5	القسفاط الجيري
Mineraï de fer	10 ³ T	17.7	17.4	17.0	19.3	24.3	17.7	22.3	34.9	32.4	22.8	9.5	7.8	18.6	15.5	حديد خام
Sel marin (comm)	10 ³ T	106.7	125.8	125.1	59.5	58.1	74.8	66.9	52.1	62.9	122.0	119.6	172.5	94.3	151.8	الملح البحري للتسويق
5.2 Ventes locales															2.5 البيع المحلي	
Phosphates de chaux	10 ³ T	303.0	383.8	333.8	375.1	342.8	547.0	229.0	283.9	290.6	134.0	134.8	379.8	389.0	358.3	القسفاط الجيري
Mineraï de fer	10 ³ T	15.7	16.4	13.8	21.5	24.3	16.9	21.5	33.2	32.1	22.6	10.0	7.7	17.2	13.5	حديد خام
Sel marin (comm)	10 ³ T	11.1	13.5	13.5	12.3	12.3	11.6	11.6	11.7	11.8	10.6	10.6	10.8	11.1	10.3	الملح البحري

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



6.ENERGIE

Production et consommation du pétrole de gaz, électricité et eau

Unité	2013												2012			الوحدة
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc		
6.1 EXTRACTION ET RAFFINAGE DE PETROLE ET DE GAZ															استخراج و تكرير النفط و الغاز	
Extraction de petrole brute															استخراج النفط الخام	
Production	10 ³ T	230.0	204.7	229.2	229.7	241.0	223.2	227.8	244.6	259.0	258.5	230.5	268.7	263.4	276.0	ألف طن
Raffinage de petrole																انتاج
Pétrole brut reçu																نفط خام مقبول
la raffinerie	10 ³ T	122.6	65.8	189.4	69.9	195.9	129.4	71.9	184.0	185.2	178.2	119.2	179.3	149.4	128.4	ألف طن
dont local	10 ³ T	61.7	3.8	67.1	10.1	69.7	69.3	9.9	61.4	—	60.7	59.7	70.3	58.2	14.0	ألف طن
Production de carburants															إنتاج الوقود	
G.P.L	10 ³ T	9.1	...	9.1	8.6	8.9	9.1	9.1	9.7	9.6	9.6	8.6	9.4	9.1	9.3	ألف طن
Gazoline	10 ³ T	2.1	...	3.1	3.0	3.3	2.9	2.9	2.7	2.5	2.4	1.6	1.9	2.2	2.0	ألف طن
Essence super et essence																بنزين ريف و بنزين رفيع
Super sans plomb	10 ³ T	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	بدون رصاص
Pétrole lampant	10 ³ T	8.6	1.1	8.2	2.4	1.7	5.3	4.9	2.8	5.6	3.2	3.2	4.4	3.4	5.0	نفط المصاصي
Fuel Oil et Bunker C	10 ³ T	38.2	47.1	50.9	36.0	43.1	49.4	48.2	51.5	46.8	48.6	44.0	48.3	47.9	49.7	فيول وال بانكار
Gazoil et Marine diesel	10 ³ T	50.3	62.0	57.0	46.2	54.2	56.5	56.0	58.4	48.8	53.8	49.7	52.5	55.1	54.4	غازولين و ديزل ال ملاحة
Virgin naphte	10 ³ T	32.5	47.1	31.6	22.8	24.5	28.0	27.9	28.2	27.3	29.2	29.3	33.1	31.0	30.9	فرجين نفط
White spirit	10 ³ T	1.5	—	—	—	1.3	1.1	2.2	4.1	2.7	—	1.7	0.7	1.5	1.9	وايت سبيريت
Consommation de carburants															استهلاك الوقود	
G.P.L	10 ³ T	58.1	45.2	37.3	36.2	35.3	40.0	36.9	38.2	42.1	40.1	49.6	52.0	40.4	49.0	ألف طن
Essence super et essence																بنزين رفيع و بنزين رفيع
Super sans plomb	10 ³ T	41.7	42.7	44.8	45.7	54.6	42.8	42.1	38.9	39.8	37.2	32.9	39.2	42.9	41.3	بدون رصاص
Pétrole lampant	10 ³ T	6.1	5.2	4.2	3.9	3.0	3.1	3.0	3.6	3.2	3.6	4.7	4.6	3.6	5.2	نفط المصاصي
Essence pour avion	10 ³ T	13.7	15.9	27.9	34.1	39.3	33.5	32.6	24.4	19.2	17.7	13.4	15.3	23.9	16.1	بنزين الطائرات
Fuel OIL	10 ³ T	32.9	25.2	25.5	25.4	24.0	29.2	42.2	16.3	24.3	20.7	27.3	18.0	25.7	24.8	فيول وال
Gaz OIL	10 ³ T	161.5	130.6	150.0	149.8	163.0	136.5	144.5	140.6	139.2	127.4	121.7	137.6	140.4	145.9	غازوال
Gaz naturel																الغاز الطبيعي
Production	10 ⁶ m ³	1144.1	1086.1	246.6	236.4	253.6	244.7	210.3	252.0	251.6	246.7	210.8	241.0	235.4	250.9	3م 106
Consommation	10 ³ TEP	...	...	...	...	...	...	...	433.3	416.5	424.5	399.8	409.6	384.6	...	103طن
6.2 ELECTRICITE															الكهرباء	
Production	10 ⁹ kwh	1400.6	1266.5	1423.9	1491.6	1729.7	1765.9	1431.0	1339.9	1242.6	1294.4	1235.2	1349.0	1398.5	1337.4	106 كلواتس
(Centrales)																(المحطات)
Thermique vapeur	10 ⁹ kwh	446.6	433.1	484.1	435.3	561.9	560.4	532.0	446.0	365.3	406.9	380.1	384.1	453.6	443.9	106 كلواتس
Cycle combine	10 ⁹ kwh	794.8	623.2	566.3	695.8	703.7	707.5	653.0	587.3	670.8	774.2	683.6	808.5	722.2	804.1	106 كلواتس
Turbine à gaz	10 ⁹ kwh	122.2	159.6	330.5	332.4	431.0	467.6	198.4	266.5	178.9	79.6	171.5	138.0	197.5	67.6	106 كلواتس
Hydraulique	10 ⁹ kwh	2.7	3.8	5.6	5.9	6.7	6.7	6.1	4.6	3.8	6.2	—	2.0	9.2	2.9	106 كلواتس
Eolienne	10 ⁹ kwh	34.2	46.8	37.3	22.1	26.5	23.7	41.6	35.6	23.9	27.5	—	16.4	16.1	18.9	106 كلواتس
Consommation	10 ⁹ kwh	...	...	...	...	...	...	...	1191.1	1145.1	1123.1	1128.3	1074.2	1178.5	...	106 كلواتس
Haute tension	10 ⁹ kwh	...	...	...	...	...	...	...	110.4	111.9	110.0	101.0	98.0	108.4	...	106 كلواتس
Moyenne tension	10 ⁹ kwh	...	...	...	...	...	...	...	539.3	511.4	485.6	469.5	499.5	579.6	...	106 كلواتس
Basse tension	10 ⁹ kwh	...	...	...	...	...	...	...	541.4	521.8	527.4	557.9	476.7	507.2	...	106 كلواتس
6.3 PRODUCTION ET DISTRIBUTION D'EAU															إنتاج وتوزيع الماء	
Eau distribuée	10 ⁶ m ³	42.3	43.0	47.6	51.6	57.4	56.4	49.9	45.7	41.4	40.1	35.8	38.4	42.5	38.3	3م 106
6.4 RESSOURCES D'ENERGIE															مصادر الطاقة	
Production	10 ³ TEP	1488.1	...	519.7	505.9	537.5	508.5	479.7	540.3	551.2	547.1	470.2	546.7	537.4	565.9	103 طن
Consommation	10 ³ TEP	...	...	...	...	...	...	...	707.5	693.8	681.9	652.9	684.6	619.2	580.3	103 طن
Source : Institut National de la Statistique																المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



7. السياحة

حركة المسافرين

7.TOURISME

Mouvement des voyageurs

Unité : Le Millier

الوحدة : ألف

2013				2012									
مارس	فيفري	جانفي	Décembre	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس
Mars	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril		Mars

7.1 ENTREES DES VOYAGEURS

1.7 دخول المسافرون

PAR NATIONALITE													حسب الجنسية
Tunisiens	234.8	170.4	181.8	...	179.7	...	...	...	...	...	...	...	تونسي
Algériens	65.3	40.8	55.8	...	74.6	...	...	...	...	...	...	...	جزائري
Allemands	23.8	11.6	10.2	...	22.9	...	...	...	...	...	...	...	الماني
Autrichiens	1.2	0.8	0.7	...	1.0	...	...	...	...	...	...	...	نمساوي
Belges	10.2	4.5	3.7	...	6.8	...	...	...	...	...	...	...	بلجيكي
Britanniques	24.2	13.2	9.0	...	15.7	...	...	...	...	...	...	...	بريطاني
Danois	2.4	1.0	0.4	...	0.2	...	...	...	...	...	...	...	دانمركي
Espagnols	2.0	1.4	1.5	...	1.8	...	...	...	...	...	...	...	إسباني
Français	45.0	30.2	26.2	...	47.1	...	...	...	...	...	...	...	فرنسي
Hollandais	2.3	1.6	1.3	...	2.0	...	...	...	...	...	...	...	هولندي
Italiens	8.6	6.6	9.6	...	9.3	...	...	...	...	...	...	...	إيطالي
Libyens	183.5	118.2	143.6	...	180.1	...	...	...	...	...	...	...	ليبي
Marocains	3.2	1.9	2.2	...	3.0	...	...	...	...	...	...	...	مغربي
Moyens orientaux	3.5	2.0	2.5	...	3.9	...	...	...	...	...	...	...	الشرق العربي
Suédois	1.5	0.6	0.3	...	0.9	...	...	...	...	...	...	...	سويدى
Suisses	2.6	1.1	1.0	...	1.7	...	...	...	...	...	...	...	سويسرى
U.S.A	1.4	0.8	1.0	...	1.0	...	...	...	...	...	...	...	أمريكى
Autres	18.9	14.9	14.5	...	16.9	...	...	...	...	...	...	...	غيرهم
TOTAL	634.4	421.6	465.3	...	568.6	...	...	...	...	...	...	...	المجموع

7.2 SORTIES DES VOYAGEURS

2.7 المسافرون المغادرون

PAR NATIONALITÉ													حسب الجنسية
Tunisiens	249.9	182.8	207.3	...	273.3	...	...	...	...	...	...	...	تونسي
Algériens	55.1	36.5	57.6	...	64.4	...	...	...	...	...	...	...	جزائري
Allemands	20.2	10.4	11.3	...	29.4	...	...	...	...	...	...	...	الماني
Autrichiens	0.9	0.7	0.8	...	1.3	...	...	...	...	...	...	...	نمساوي
Belges	7.4	4.0	4.2	...	9.4	...	...	...	...	...	...	...	بلجيكي
Britanniques	19.7	11.6	9.9	...	21.2	...	...	...	...	...	...	...	بريطاني
Danois	2.2	0.9	0.1	...	0.2	...	...	...	...	...	...	...	данمرکي
Espagnols	2.0	1.3	1.4	...	1.6	...	...	...	...	...	...	...	إسبانى
Français	42.5	25.0	32.1	...	58.7	...	...	...	...	...	...	...	فرنسى
Hollandais	2.1	1.5	1.3	...	2.4	...	...	...	...	...	...	...	هولندي
Italiens	8.3	6.3	10.0	...	9.4	...	...	...	...	...	...	...	إيطالى
Libyens	101.0	74.4	84.8	...	110.2	...	...	...	...	...	...	...	ليبي
Marocains	3.0	1.9	1.9	...	2.6	...	...	...	...	...	...	...	مغربي
Moyens orientaux	3.0	2.1	2.7	...	4.0	...	...	...	...	...	...	...	الشرق العربي
Suédois	1.3	0.4	0.6	...	1.3	...	...	...	...	...	...	...	سويدى
Suisses	1.5	1.1	1.6	...	2.0	...	...	...	...	...	...	...	سويسرى
U.S.A.	1.2	0.8	1.0	...	0.9	...	...	...	...	...	...	...	أمريكى
Autres	16.4	13.8	13.2	...	18.6	...	...	...	...	...	...	...	غيرهم
TOTAL	537.7	375.5	441.8	...	610.9	...	...	...	...	...	...	...	المجموع

PAR MODE DE TRANSPORT

حسب طرق النقل

Voie aérienne	285.9	195.3	227.0	...	298.3	...	...	...	...	...	...	...	الطريق الجوى
Voie terrestre	235.7	168.9	189.5	...	290.0	...	...	...	...	...	...	...	الطريق البري
Voie maritime	16.1	11.3	25.3	...	22.6	...	...	...	...	...	...	...	الطريق البحري
TOTAL	537.7	375.5	441.8	...	610.9	...	...	...	...	...	...	...	المجموع

Source : Ministère de l'Intérieur

المصدر: وزارة الداخلية



7. السياحة

الوافدين وليلي إقامة غير المقيمين

الوحدة : ألف

7.TOURISME

Entrées et nuitées des non résidents

Unité : Le Millier

	2013												2012	
	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	ديسمبر	
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Déc	
7.3 ENTREES DES NON RESIDENTS														3.7 دخول غير المقيمين
PAR NATIONALITE														حسب الجنسية
Algériens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	63.6	39.9	54.5	...	جزائري
Allemands	...	...	...	...	...	...	...	...	...	23.7	11.5	10.1	...	الماني
Autrichiens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1.2	0.8	0.7	...	نساوي
Belges	...	...	...	...	...	...	...	...	...	10.2	4.4	3.6	...	بلجيكي
Britanniques	...	...	...	...	...	...	...	...	...	24.2	13.1	8.9	...	بريطاني
Danois	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2.4	1.0	0.3	...	دانمركي
Espagnols	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2.0	1.4	1.4	...	إسباني
Français	...	...	...	...	...	...	...	...	...	44.3	29.6	25.3	...	فرنسي
Hollandais	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2.3	1.5	1.2	...	هولندي
Italiens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	8.4	6.4	9.3	...	إيطالي
Libyens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	183.4	118.2	143.6	...	ليبي
Marocains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	3.1	1.9	2.2	...	مغربي
Moyens orientaux	...	...	...	...	...	...	...	...	...	3.4	1.8	2.4	...	الشرق العربي
Suédois	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1.5	0.6	0.3	...	سويدى
Suisses	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2.6	1.1	0.9	...	سويسري
U.S.A.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1.4	0.7	0.9	...	أمريكي
Autres	...	...	...	...	...	...	...	...	...	18.2	14.5	13.5	...	غيرهم
TOTAL	...	...	...	...	...	...	...	...	...	395.9	248.4	279.1	...	المجموع
PAR MODE DE TRANSPORT														حسب طرق النقل
Transport aérien	...	...	...	...	...	...	...	...	...	208.2	134.9	141.6	...	عن طريق الجو
Transport terrestre	...	...	...	...	...	...	...	...	...	182.8	110.9	133.9	...	عن طريق البر
Transport maritime	...	...	...	...	...	...	...	...	...	4.9	2.6	3.6	...	عن طريق البحر
TOTAL	...	...	...	...	...	...	...	...	...	395.9	248.4	279.1	...	المجموع
7.4 NUITEES DES NON RESIDENTS														4.7 الليالي المقدرة لغير المقيمين
Algériens	63.1	31.9	35.7	113.1	177.7	27.9	55.5	31.4	34.4	36.2	18.9	38.4	58.8	جزائري
Allemands	199.4	327.5	680.0	736.4	654.7	599.4	543.0	435.7	232.3	259.6	187.5	180.4	189.1	الماني
Autrichiens	1.9	2.4	17.5	27.6	31.1	32.1	25.8	11.8	3.0	6.4	8.8	7.8	9.5	نساوي
Belges	45.2	86.8	115.6	148.6	222.0	224.3	151.5	118.9	99.3	76.1	44.6	45.9	46.2	بلجيكي
Britanniques	94.0	154.0	392.9	504.5	597.6	526.5	479.2	385.8	258.5	176.9	110.9	89.3	26.2	بريطاني
Espagnols	7.5	7.4	13.8	25.4	39.3	23.9	21.3	12.7	13.2	11.7	7.7	9.6	13.1	إسباني
Français	114.7	159.6	355.7	383.1	799.9	560.2	399.1	438.6	332.9	213.8	149.7	152.7	146.7	فرنسي
Hollandais	8.2	17.2	46.9	54.7	80.3	32.1	52.5	50.7	26.9	12.8	9.5	8.1	8.8	هولندي
Italiens	23.3	54.3	114.4	239.4	321.1	223.2	162.6	56.6	33.3	28.0	31.8	40.8	100.4	إيطالي
Libyens	85.8	94.8	113.3	142.6	131.4	65.1	129.0	98.5	85.7	84.0	60.4	69.0	70.1	ليبي
Marocains	4.2	4.5	3.2	4.4	2.3	2.3	4.1	4.2	4.3	5.9	3.0	3.2	6.4	مغربي
Moyens orientaux	10.0	11.2	9.9	12.2	9.3	6.7	10.7	8.0	8.7	9.6	11.4	6.6	11.2	الشرق العربي
Scandinaves	6.7	10.8	27.5	26.4	50.7	91.8	36.3	19.7	22.2	31.4	18.6	11.3	9.3	اسكتلندي
Suisses	6.7	7.8	50.1	33.3	36.6	51.0	29.1	18.2	18.8	8.2	4.3	4.5	5.5	سويسري
U.S.A.	2.2	3.0	3.6	3.7	4.2	3.1	6.4	5.4	4.0	4.6	3.1	3.5	4.1	أمريكي
AUTRES	85.1	123.9	737.0	1247.9	1289.2	1313.9	1053.6	499.1	140.2	116.0	80.9	79.3	83.9	غيرهم
TOTAL	758.0	1097.1	2717.1	3703.3	4447.4	3783.5	3159.7	2195.3	1317.7	1081.2	751.1	750.4	789.3	المجموع
TOTAL DES NUITEES	1194.9	1318.4	2954.8	4154.8	5188.4	4063.8	3584.3	2462.8	1591.6	1590.7	930.7	966.0	1219.5	مجموع ليالي الإقامة
dont nuitées des résidents	436.9	221.3	237.7	451.5	741.0	280.3	424.6	267.5	273.9	509.5	179.6	215.6	430.2	ليالي المقيمين

Source : Ministère de l'Intérieur ; Office National de Tourisme Tunisien

المصدر: وزارة الداخلية: الديوان الوطني التونسي للسياحة



8. النقل

1.8 تسجيل العربات

2.8 رخص السياقة

الوحدة : العدد

8.TRANSPORT

8.1 Immatriculation des véhicule

8.2 Permis de conduire

Unité : Le Nombre

	2013												2014		
	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جون	ماي	أفريل	مارس	فيفري		
	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	
8.1 IMMATRICULATION DES VEHICULE														1.8 تسجيل العربات	
Series normales TU														سلسلة عادية تونس	
Voitures de Tourisme	3223	4522	4393	3737	4417	5578	4309	5485	5023	5656	7223	2153	3142	3152	السيارات السياحية
Camions et Camionnettes	1489	1484	1732	1703	1828	1752	1314	1237	1625	1826	1681	729	1290	1092	الشاحنات والشاحنات الصغيرة
Transports publics	20	33	35	18	25	32	27	29	34	35	67	27	39	30	النقل العمومي
TOTAL	4732	6040	6160	5458	6270	7362	5650	6751	6682	7517	8971	2909	4471	4274	المجموع
Tracteurs (TRAC)	246	259	298	295	295	267	137	212	257	336	357	144	229	281	(جرار(ج)
Remorques et semi- remorques (REM)	105	138	137	105	81	135	95	150	144	197	225	70	140	173	عربة مجرورة (ع م)
Engins de travaux publics	83	68	89	69	53	48	56	59	67	77	146	39	56	54	عربات الأشغال العامة
Autres	543	913	920	874	991	993	807	868	941	1033	1241	540	858	895	عربات أخرى
TOTAL	5709	7417	7604	6801	7690	8805	6745	8040	8091	9160	10940	3702	5754	5677	المجموع
8.2 PERMIS DE CONDUIRE														2.8 رخص السياقة	
Par catégorie														حسب الصنف	
Tourisme	12238	11578	12302	12283	12401	12340	10168	11632	11441	12425	9726	9416	12681	12122	سياحة
Autres Catégories	1916	1510	1759	1620	1509	1279	1007	1378	1489	1682	1482	1300	1874	1737	أصناف أخرى
TOTAL	14154	13088	14061	13903	13910	13619	11175	13010	12930	14107	11208	10716	14555	13859	المجموع

Source: Agence Technique des Transports Terrestres

المصدر: الوكالة الفنية للنقل البري

NB : A partir de 2014

Réimmatriculation =Réimmatriculation étrangère seulement au lieu de

(Réimmatriculation étrangère + Réimmatriculation tunisienne)



8.TRANSPORT

8.3 Transport maritimes

Unité : Le Nombre

الوحدة : العدد

Unité	2013													2012		الوحدة
	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر		
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc		
PORt															ميناء	
Tunis, goulette Rades															تونس حلق الوادي، رادس	
Navires entrés	Nbr	186	176	211	207	201	209	218	...	204	196	168	178	...	185	عدد
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	4654	4694	6027	6341	6163	6719	6393	...	6408	5039	4133	4440	...	4544	السفن الواقفة
Marchand. débarquées	10 ³ T	1606	468	462	343	440	364	491	...	433	459	421	414	...	387	البضائع المفرغة
Marchand. embarquées	10 ³ T	131	121	123	139	86	133	173	...	152	156	163	142	...	139	البضائع المشحونة
Passagers entrés	10 ³ pas	51	41	90	72	121	147	90	...	78	46	30	33	...	51	المسافرون القادمون
Passagers sortis	10 ³ pas	31	44	82	135	120	77	66	...	74	41	28	42	...	29	المسافرون المغادرون
Sfax															صفاقس	
Navires entrés	Nbr	103	102	108	93	83	103	106	102	99	119	145	127	...	130	عدد
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	398	457	481	436	440	522	485	453	449	440	548	522	...	506	السفن الواقفة
Marchand. débarquées	10 ³ T	248	254	189	154	280	295	276	260	237	179	202	235	...	248	البضائع المفرغة
Marchand. embarquées	10 ³ T	183	85	173	129	94	85	104	63	120	104	145	96	...	143	البضائع المشحونة
Sousse															سوسة	
Navires Entrés	Nbr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	عدد
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	السفن الواقفة
Marchand. débarquées	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	البضاعة المفرغة
Marchand. embarquées	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	البضائع المشحونة
Bizerte															بنزرت	
Navires Entrés	Nbr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	السفن الواقفة
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	الحمولة السفن الواقفة
Marchand. débarquées	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	البضاعة المفرغة
Marchand. embarquées	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	البضائع المشحونة
Gabes															قابس	
Navires Entrés	Nbr	37	39	48	58	35	38	35	30	33	53	41	36	...	49	عدد
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	393	240	195	345	194	300	201	186	192	262	267	170	...	314	السفن الواقفة
Marchand. débarquées	10 ³ T	183	240	139	271	147	242	102	98	175	121	168	96	...	205	البضاعة المفرغة
Marchand. embarquées	10 ³ T	77	82	149	146	100	90	113	91	103	172	117	...	...	124	البضائع المشحونة
Zarzis															جربيس	
Navires Entrés	Nbr	49	52	40	44	41	74	43	50	61	51	38	33	38	26	عدد
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	123	207	118	156	143	203	126	190	169	166	116	104	147	91	الحمولة السفن الواقفة
Marchand. débarquées	10 ³ T	12	16	13	15	14	22	9	22	25	20	6	9	16	11	البضاعة المفرغة
Marchand. embarquées	10 ³ T	38	63	37	33	44	38	39	49	33	34	78	67	70	52	البضائع المشحونة
Ensemble des ports															مجموع المواري	
Navires entrés	Nbr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	السفن الواقفة
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	الحمولة السفن الواقفة
Marchand. débarquées	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	البضاعة المفرغة
Marchand. embarquées	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	البضائع المشحونة

Source : Office de la Marine Marchande et des Ports

المصدر : ديوان التجارة البحرية و المواري

8. النقل

4.8 النقل الجوي (النشاط التجاري)

8. TRANSPORT

8.4 Transport aériens (Trafic commercial)

Unité	2013													2012		الوحدة
	Décembre	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc		
AEROPORTS																المطارات
Tunis-Carthage																تونس قرطاج
Nombre de vols *	Nbr	4153	3969	4399	4860	5352	4498	4754	4676	4333	4312	3523	4143	4268	4280	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	208	177	228	234	295	246	270	212	209	223	154	190	211	208	ألف
Passagers sortis	10 ³ pas	203	202	234	318	303	195	249	228	216	224	163	205	217	199	ألف
Passagers en transit	10 ³ pas	7.0	7.0	6.0	6.0	9.0	7.0	10.0	16.0	17.0	13.0	12.0	12.0	14.1	11.0	ألف
Messageries (arrivée)	T	959	871	945	875	762	630	1021	1011	965	973	834	860	885	755	طن
Messageries (départ)	T	372	405	482	435	414	766	486	583	468	486	333	412	503	646	طن
Enfidha																النفحة
Nombre de vols *	Nbr	373	626	1544	1908	2167	2155	1842	1342	699	575	388	338	1094	378	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	22	33	113	165	181	187	160	115	55	41	24	18	86	22	ألف
Passagers sortis	10 ³ pas	20	46	141	171	189	178	146	97	49	37	22	20	86	21	ألف
Passagers en transit	10 ³ pas	4.6	5.3	2.7	3.5	1.1	2.0	2.2	2.2	3.9	6.2	4.5	4.5	2.7	5.2	ألف
Monastir Skanés																منستير صفاقس
Nombre de vols *	Nbr	334	410	901	1377	1652	1388	1206	826	572	360	283	308	830	320	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	15	13	50	82	116	99	80	45	29	16	11	10	50	14	ألف
Passagers sortis	10 ³ pas	12	21	61	104	116	87	66	43	22	17	10	13	51	11	ألف
Passagers en transit	10 ³ pas	1.0	2.0	3.0	3.0	2.0	3.0	4.0	4.0	3.0	1.0	1.0	1.0	2.1	1.0	ألف
Jerba--Zarzis																جيجل - جرجيس
Nombre de vols *	Nbr	788	921	1535	1945	2464	2087	1720	1512	1203	1026	678	721	1425	758	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	36	40	92	107	150	136	104	81	68	53	30	26	79	34	ألف
Passagers sortis	10 ³ pas	32	55	99	136	156	117	94	84	64	52	28	32	82	32	ألف
Passagers en transit	10 ³ pas	2.0	3.0	4.0	7.0	5.0	7.0	5.0	5.0	3.0	3.0	3.0	3.0	3.6	3.0	ألف
Sfax el Maou																صفاقس الماء
Nombre de vols *	Nbr	1215	1398	1286	1370	1308	1416	1394	1272	1589	1576	1152	1597	1220	1295	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	15	14	17	19	19	13	18	14	14	14	12	14	7	12	ألف
Passagers sortis	10 ³ pas	14	15	15	21	17	12	16	15	13	14	12	13	7	11	ألف
Passagers en transit	10 ³ pas	—	—	1.0	1.0	—	—	—	1.0	—	1.0	1.0	1.0	1.3	1.0	ألف
Tozeur-Nefta																توزر - نفطة
Nombre de vols *	10 ³ pas	112	100	74	27	12	17	74	91	92	126	108	137	105	149	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	2	1	2	1	—	—	2	2	2	3	2	2	3	4	ألف
Passagers sortis	10 ³ pas	2	2	1	1	—	—	2	2	2	3	2	3	2	3	ألف
Passagers en transit	10 ³ pas	2.0	2.0	1.0	—	—	—	—	1.0	—	6.0	1.0	2.0	1.5	2.0	ألف
Tabarka																طبرقة
Nombre de vols *	Nbr	—	—	1	46	135	53	36	15	2	—	—	8	27	—	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	—	—	0.3	2.3	4.2	3.1	2.1	0.5	—	—	—	—	1.4	—	المسافرون القادمون
Passagers sortis	10 ³ pas	—	—	—	3.4	3.8	2.2	1.0	0.5	—	—	—	—	1.7	—	المسافرون المغادرون
Passagers en transit	10 ³ pas	—	—	—	0.1	0.5	—	0.3	0.3	—	—	—	—	0.3	—	المسافرون العابرون
Gafsa																قصبة
Nombre de vols *	Nbr	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—	—	23	—	عدد الرحلات*
Passagers entrés	10 ³ pas	—	—	—	—	—	—	—	—	ε	0.1	—	—	0.3	—	المسافرون القادمون
Passagers sortis	10 ³ pas	—	—	—	—	—	—	—	—	ε	—	—	—	0.2	—	المسافرون المغادرون
Passagers en transit	10 ³ pas	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.3	—	المسافرون العابرون

* arrivées et départs

Source: Office de L'aviation Civile et des Aéroports

المصدر : ديوان الطيران المدني و المطارات



8. النقل

4.8 النقل الجوي (النشاط التجاري) (تابع)

8.TRANSPORT

8.4 Transport aréiens (Trafic commercial) (suite)

Unité	2013													2012		وحدة
	ديسمبر		ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc		
Gabes																قبس
Nombre de vols *	Nbr	10	10	16	6	10	10	10	10	8	10	10	24	24	10	عدد
Passagers entrés	10 ³ pas	—	—	0.4	—	0.2	0.3	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	0.4	0.2	المسافرون القادمون
Passagers sortis	10 ³ pas	—	—	0.2	—	0.2	0.3	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	0.4	0.2	المسافرون المغادرون
Passagers en transit	10 ³ pas	—	—	0.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.2	—	المسافرون العابرون
Ensemble des aéroports																مجموع المطارات
Nombre de vols *	Nbr	6985	7434	9756	11539	13100	11624	11036	9744	8500	7997	6142	7276	8997	7190	عدد
Passagers entrés	10 ³ pas	297	278	503	610	765	686	638	470	376	351	232	260	437	294	المسافرون القادمون
Passagers sortis	10 ³ pas	283	340	551	754	785	593	573	468	367	346	237	285	445	276	المسافرون المغادرون
Passagers en transit	10 ³ pas	17	19	18	20	18	19	22	29	28	31	23	25	25	23	المسافرون العابرون
Messageries(arrivées) ⁽¹⁾	T	962	879	951	881	768	648	1026	1020	971	976	845	862	895	761	طن البريد الوارد ⁽¹⁾
Messageries(départs) ⁽¹⁾	T	383	413	486	440	421	833	492	590	475	497	355	422	519	649	طن البريد المرسل ⁽¹⁾

* Départs et arrivées

⁽¹⁾ y compris les messageries des autres aéroports

Source: Office de L'aviation Civile et des Aéroports

5. النقل الحديدي

Unité	2013													2012		وحدة
	ديسمبر		ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر
	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc		
الشركة القومية للسكك الحديدية التونسية																
Recettes voyageurs	10 ³ D	3625	3140	4022	4838	4501	2791	3907	3163	2988	3482	2524	3173	3302	3233	الف د
Recettes marchandises	10 ³ D	15326	2869	2819	3258	2885	3018	2699	2963	2419	2520	1582	1863	2328	2215	المداخيل من نقل البضائع الف د
Voyageurs kilomètres	10 ⁶ VK	67	101	132	262	106	72	98	83	78	87	73	89	97	98	10 ⁶ كم
Tonnes Kilomètres	10 ⁶ TK	580	79	76	64	88	91	70	82	59	69	40	49	64	54	10 ⁶ كم
Wagons chargés	10 ³ W	10	11	11	11	11	11	10	11	10	10	6	7	9	8	آلف
Société du métro léger de Tunis																شركة المترو الخفيف بتونس
Tunis/ Goulette / La Marsa																تونس/حلق الوادي / المرسى
Voyageurs transportés	10 ³ pas	715	920	901	739	541	514	1065	1047	1051	857	814	1041	1023	818	آلف
Distances parcourues	10 ³ km	39	38	41	40	41	41	39	77	76	77	69	77	81	76	آلف كم
Métro-léger de Tunis																المترو الخفيف بتونس
Voyageurs transportés	10 ³ pas	5424	6647	6195	5049	2799	2945	7586	7799	7832	6216	6332	7354	6614	6007	آلف
Distances parcourues	10 ³ km	343	332	335	359	298	321	361	383	371	376	336	369	379	380	آلف كم

Source : Société Nationale des Chemins de Fer Tunisiens; Société du Métro Léger de Tunis

المصدر : الشركة القومية للسكك الحديدية التونسية. شركة المترو الخفيف بتونس

9. التجارة الداخلية

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة

الوحدة : ملیم

9.COMMERCE INTERIEUR

9.1 Prix moyen de détail à tunis

Unité: Le Millime

Unité	2014		2013													الوحدة	
	Fév	Jan	Moy. Mens	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	
PRODUITS ALIMENTAIRES ET BOISSONS																	التغذية و المشروبات
Pain et céréales																	الخبز و الحبوب
Semoule	kg	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	السميد صبة
Couscous	kg	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	كسكسي معلب
Macaroni	12KG	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	مقرونة
Farine en paquet	kg	700	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	فارينة معلبة
Pain	P	230	230	230	230	230	230	230	230	230	230	230	230	230	230	230	الخبز الواحدة
Baguette	P	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	باقلات
Riz en vrac	kg	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	الارز صبة
Viande et volaille																	اللحوم و الدواجن
Viande d'agneau	kg	18840	19275	18653	18042	19786	17610	19129	17765	17604	17654	19293	18958	18934	19608	كع	لحم الضأن
Viande du boeuf désos-sée	kg	17108	16880	16439	16419	16477	16072	16115	15875	15742	16212	16775	16662	16724	16986	كع	اللحم البقرى (هرة)
Poulet industriel entier tué et déplumé	kg	5341	5828	5131	5588	4922	5333	5497	5407	5489	4960	4458	4587	4924	4887	كع	دجاج اصطناعي مريش
Escalope de dinde	kg	9442	9805	9197	9838	10168	10449	10484	9313	8976	8895	8391	8073	8368	8597	كع	هرة ديك رومي
Poisson et fruits de mer																	الأسماك
Rougets (moyenne)	kg	13124	12233	10863	11404	10204	10251	11107	11408	9561	11854	10238	10616	11201	11453	كع	تربيلا (معدل)
Mulet	kg	10183	10473	8768	11783	8633	8522	9962	6896	8100	8112	8172	8726	8853	8503	كع	البوري
Merlans (moyenne)	kg	8254	8144	7419	7400	7241	6409	7191	6759	7049	7017	7155	7946	8305	8582	كع	نزلی (معدل)
Sardines (moyenne)	kg	2286	2144	2305	2468	2002	2002	2307	1960	1956	2237	2264	2773	2677	2684	كع	سرديةة (معدل)
Maquereaux (moyenne)	kg	6012	5587	5607	6529	5083	5575	5413	4958	5022	5738	4712	5556	6226	6445	كع	غزال (معدل)
Pageaux (moyenne)	kg	7848	7614	7299	7326	7498	8017	8318	6225	7023	7200	6319	6957	7579	7792	كع	مرجان (معدل)
Saurels	kg	3200	3200	4803	3627	3291	3771	4818	5500	6800	6800	4500	4125	4600	4600	كع	شورو
Poulpes	kg	11675	11273	10333	10783	9442	9456	10777	10933	10517	10630	10500	10265	10706	10214	كع	قرنيط
Seiches	kg	9925	10291	8590	9867	8227	8156	8823	7678	8988	7922	8495	8408	9028	9000	كع	سويبة
Lait. fromage et œufs																	الحليب و مشتقاته و البيض
Oeuf	P	180	183	163	179	159	158	158	160	159	156	157	168	170	168	الوحدة	البيض
Lait frais en vrac	L	1125	1025	1025	1025	1025	1025	1025	1025	1025	1025	1025	1025	1025	1025	لتر	الحليب الطازج غير معلب
Lait en paquet	1L	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	1060	لتر	حليب معقم نصف دسم معلب
Yaourt parfumé sucré	Pot	325	325	311	319	312	312	312	310	310	310	310	305	310	310	الوحدة	يogurt معطر (السكر)
Fromage en boite	Paq	1527	1527	1500	1507	1507	1507	1507	1497	1497	1497	1497	1497	1497	1497	علبة	الجبن طابع
Beurre en paquet	200 g	1715	1715	1675	1715	1695	1656	1656	1681	1681	1681	1681	1673	1660	1660	200g	زبدة معلبة
Huiles et graisses																	الزيوت والدهنيات
Huile graine en bouteille (soja)	L	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	لتر	زيت نباتي قارورة
Huile d'olives (en vrac)	L	6500	6750	5875	6750	6800	6800	6200	5750	5750	5750	5600	5500	5350	5250	لتر	زيت زيتون غير معلب
Huile de tournesol	L	3225	3225	3101	3225	2952	2952	2952	2952	2952	2952	2952	3330	3330	3330	لتر	زيت عباد الشمس
Huile de maïs	L	3255	3255	3207	3225	3175	3175	3175	3175	3175	3175	3175	3298	3298	3298	لتر	زيت الذرة
Fruits frais et secs																	الفلاح و الفواكه
Dégela	Kg	9441	9742	7284	8974	7335	5982	7050	7206	7489	7465	7161	7749	7316	6953	كع	دقالة
Melons	Kg	///	///	1421	///	890	891	762	902	1011	1463	2269	3181	///	///	كع	بطيخ
Pastèques	Kg	///	///	653	///	///	700	562	603	406	535	1114	///	///	///	كع	دلاح
Raisins ordinaires	Kg	///	///	1505	///	1688	1060	1074	1592	2113	///	///	///	///	///	كع	عنبر

Source : Institut National de la Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء



9. التجارة الداخلية

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

الوحدة : ملیم

9.COMMERCCE INTERIEUR

9.1 Prix moyen de détail à tunis (suite)

Unité: Le Millime

Unité	2014			2013												الوحدة	
	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév			
Citrons	Kg	753	847	1585	897	1367	1715	1846	2242	2319	2532	1852	1254	1018	949	كع	قارص
Oranges maltaises	Kg	1044	1071	1304	1336	1372	///	///	///	///	///	1779	1534	1161	1072	كع	برتقال ماطي
Oranges douces	Kg	1301	1436	1695	1508	1512	///	///	///	///	///	2030	2073	1831	1490	كع	برتقال حلو
Amandes sèches sans coques	Kg	20500	20500	16979	20500	20000	19500	18500	17500	17250	17250	17250	14000	14000	14000	كع	لوز مقشر جاف
Légumes																	الخضر
Artichauts	kg 1/4	1525	1780	1177	1350	1025	1297	///	///	///	///	571	760	1314	1757	kg 1/4	القلارية
Carottes	Kg	862	904	868	1015	1015	1022	1017	870	820	821	809	774	711	736	كع	سفنارية
Choux	Kg	862	789	770	897	858	902	908	756	610	628	539	976	709	712	كع	كرنب
Courges	Kg	851	805	990	828	856	1020	922	1092	1331	1272	1157	918	807	826	كع	قرع احمر
Fenouils	Kg	893	862	885	864	927	1441	1490	///	///	///	720	606	602	626	كع	بسپاس
Fèves vertes	Kg	1389	1643	1298	2011	///	///	///	///	///	///	702	971	994	1383	كع	فول اخضر
Oignons secs	Kg	799	828	1017	874	795	802	585	683	695	852	878	1909	1526	1397	كع	بصل جاف
Navets	Kg	851	936	1022	1120	1165	1387	1435	1056	904	963	872	822	814	828	كع	لفت
Oignons verts	Kg	585	632	801	630	699	1085	1348	///	///	679	704	719	716	669	كع	بصل اخضر
Ails secs	Kg	5208	5080	6040	5088	5348	5655	6112	5915	5717	6377	6993	7365	6853	5985	كع	ثوم جاف
Poivrons doux frais	Kg	1692	2588	2087	3317	3099	2000	1162	1233	1592	1957	1932	2115	2099	1971	كع	فلفل حلو
Poivrons piquants frais	Kg	1690	2354	1818	3097	2913	1986	1097	1218	1233	1564	1413	1751	1847	1675	كع	فلفل حار
Pommes de terre	Kg	715	748	850	743	790	789	707	725	651	667	753	1304	1139	1100	كع	البطاطة
Petits pois frais	Kg	1803	2814	2268	3121	2647	3120	///	///	///	1722	1509	1688	1918	كع	جلابنة خضراء	
Tomates	Kg	1038	1038	991	1404	1008	686	649	688	612	1039	1038	1335	1054	914	كع	طماطم
Pois chiches secs	Kg	3300	3800	3838	3800	3800	3800	3800	3350	3350	3350	3600	4250	4250	4350	كع	حمص جاف
Fèves sèches	Kg	2600	2600	2564	2600	2600	2600	2533	2133	2133	2133	2267	2900	2900	2967	كع	فول جاف
Sucre, confiture, thé, café et chocolat																	السكر والشاي والقهوة و الشوكولاتة
Sucre en poudre	Kg	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	كع	سكر مرحي
Chocolat en poudre	250g	1519	1519	1462	1519	1519	1491	1459	1459	1459	1459	1459	1447	1447	1410	غ250	شكلاطة مسحوبة
Thé noir normal	100g	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	غ100	شاي احمر
Thé rouge super	100g	820	820	820	820	820	820	820	820	820	820	820	820	820	820	غ100	شاي احمر رفيع
Café mélangé	100g	560	560	565	560	560	560	560	560	560	560	560	590	590	590	غ100	بن مقلبي مخلط
Café pur	Kg	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	9000	كع	قهوة صافية
Sel et condiment																	ملح و التوابل
Concentré de tomate	2/4 b	1150	1150	946	1150	1150	1150	1150	1150	800	800	800	800	800	800	ع2/4	طماطم مصرية
Sel	Kg	278	278	278	278	278	278	278	278	278	278	278	278	278	278	كع	ملح غذائي
Harissa en boîte	140g	710	710	696	710	710	710	705	705	705	695	675	660	660	640	غ140	الهريسة (علبة)
Poivre en grains	100g	1850	1850	1773	1800	1800	1800	1900	1900	1900	1875	1600	1600	1600	1600	غ100	فلفل اكحل حبوب
Olives en conserve	100g	525	525	473	525	500	500	475	475	450	450	450	450	450	450	غ100	زيتون مصرير
Boissons																	المشروبات
Boissons gazeuses verre	bille	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	1024	قازورة	مشروبات غازية (قازورة بلور)
Eau minérale	1.5 l	531	532	522	524	524	524	524	524	524	524	524	511	518	1.5	لتر	ماء معدني

Source : Institut National de la Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

9. التجارة الداخلية

1.9. معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

الوحدة : مليون

9.COMMERCÉ INTERIEUR

9.1 Prix moyen de détail à tunis (suite)

Unité: Le Millime

Unité	2014			2013												الوحدة
	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Février		
Tabac																النوع
Cigarettes (Cristal)	Paq.	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	علبة
Cigarettes Mars inter	Paq.	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	2250	علبة 20 مارس
Neffa	P	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	نفحة كيس (10g)
Articles d'habillement et chaussures																ملابس و احذية
Dégraissage d'une veste	P	2600	2600	2533	2600	2600	2600	2600	2500	2500	2500	2500	2500	2500	2500	قطعة تقطيف جمرة (فستنة)
Dégraissage d'un pantalon	P	2167	2167	2000	2000	2000	2000	2000	2000	2000	2000	2000	2000	2000	2000	قطعة تقطيف سروال رجال
Chemise homme ⁽¹⁾	P	46	49	45	48	48	47	44	44	46	45	44	44	41	41	قطعة قميص رجل ⁽¹⁾
Tricot de corps	P	7169	7169	7063	7169	7169	7169	7010	7010	7010	7010	7010	7010	7010	7010	قطعة مريلو حلقة (جل) نوع متوسط
Pantalon jean garçon	P	42262	49447	43773	49447	49447	47115	41669	41669	47116	44749	44749	41724	37934	37934	قطعة سروال (جين) للأطفال
Chaussures pour homme	P	61234	69616	60979	69616	65546	63538	58410	58410	63537	60976	60976	59114	56256	56256	قطعة حذاء رجال
Chlaka en cuir femme	P	30613	35411	31866	35411	33546	33546	28304	28304	33547	33547	33268	30730	30730	30730	قطعة شلاكة جلد نسائي
Espadrilles garçon	P	54268	66546	56222	66546	62315	58413	54756	58413	58413	53936	53936	53936	50033	50033	قطعة حذاء رياضي للطفل
Tissus	M	5571	6613	6079	6613	6315	6002	6002	6002	6002	6002	6002	6002	6002	6002	قطعة قماش متعدد (ترقال)
Fermeture éclair	P	299	299	284	299	285	285	285	285	285	285	285	285	275	275	قطعة سلعة صغيرة للملابس (20 سم)
Frais de couture d'un pantalon ⁽¹⁾	P	30	30	28	28	28	28	28	28	28	28	28	28	28	28	تكلفة خياطة سروال ⁽¹⁾
Frais de couture d'une robe ⁽¹⁾	P	60	60	53	60	55	55	55	55	55	52	49	49	49	49	قطعة خياطة روبية ⁽¹⁾
Logement, eau, gaz, électricité																السكن الماء والكهرباء
Peinture huile	1 kg	6244	6244	5934	6198	6198	6198	6198	6198	5877	5877	5877	5744	5671	5584	كع دهن زيتى
Peinture a eau	25kg	49765	49765	47651	49493	49493	49493	49493	49493	48000	48000	48000	46743	45032	44288	كع دهن مائي
Ciment	50 KG	7550	7500	7725	7000	7000	7400	7400	8400	8400	8400	8400	8400	7200	7350	كيس إسمنت
Chaux	50 KG	6000	6000	6196	6000	6000	6000	6300	6300	6300	6300	6300	6250	6300	6300	كيس جير صناعي
Brique de 12	p	600	600	610	580	580	570	570	600	600	600	600	655	653	653	قطعة اجر بو 12
Fer rond à béton de 12	p	15500	15500	14521	15250	15250	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14250	14000	قطبيب حديد بناء عدد 12
Eau 2ème tranche	M3	270	270	250	250	250	250	250	250	250	250	250	250	250	250	ماء قبسط 2
Électricité 2ème tranche	Kw/h	136	136	135	135	135	135	135	135	135	135	135	135	135	135	الكهرباء قبسط 2
Gaz de ville (basse pression)	M3	271	271	263	265	265	265	265	265	265	265	265	265	265	252	غاز المدينة (ضغط منخفض)
Gaz en bouteille	bteil	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	7400	غاز القارورة
Charbon de bois	Kg	1250	1250	1183	1250	1250	1200	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1200	1250	قطعة الفحم الحشبي
Pétrole bleu	L	810	810	810	810	810	810	810	810	810	810	810	810	810	810	قطعة النفط المنزلي
Meubles, articles de ménage																الاثاث و مواد منزلية
Ampoule électrique ordinaire	P	1228	1228	1168	1213	1213	1213	1213	1193	1193	1193	1193	1168	1111	1073	قطعة فانوس كهربائي عادي
Ampoule halogène	P	7695	7640	7587	7640	7640	7640	7640	7640	7640	7640	7640	7640	7640	7640	قطعة فانوس كهربائي مقصد
Chaise en plastique	P	16224	16224	15761	16224	16224	16224	15864	15864	15864	15864	15194	15194	15194	15194	كرسي من البلاستيك
Matelas en mousse place	P	68048	68048	64211	65230	65230	65230	65230	63701	63701	63701	63701	63701	63701	63701	جزء من الموس لشخص واحد
Moquette tapis synthétique	P	23079	23079	20396	23079	22514	22514	22514	22514	22514	22514	2144	20643	20643	20643	زربية صناعية
Savon vert	1kg	2728	2728	2632	2728	2703	2703	2703	2588	2588	2588	2588	2588	2588	2588	قطعة صابون أخضر
Eau de javel	Bteil	1455	1455	1377	1396	1383	1383	1383	1383	1383	1383	1383	1383	1370	1363	قطرة ماء الجفال
Poudre à récurer	Paq	1060	1009	989	1009	1009	1009	1009	981	981	981	981	981	973	973	قطعة مسحوق غسيل
Insecticide	L	4013	4013	3930	4013	4013	4013	4013	4013	3943	3855	3855	3855	3788	3788	قطعة مبيد الحشرات
Machine à laver ⁽¹⁾	P	508	508	490	503	503	503	495	492	488	488	488	488	477	477	قطعة الة غسيل منزليه ⁽¹⁾
Assiette en faïence	P	2636	2340	2023	2081	2081	2081	2004	2004	2004	2004	2004	2004	2004	2004	قطعة صحن خزفي
Assiette en verre	P	1855	1855	1708	1708	1708	1708	1708	1708	1708	1708	1708	1708	1708	1708	قطعة صحن بارز

Source : Institut National de la Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء



9. التجارة الداخلية

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

الوحدة : مليم

9.COMMERCIAL INTERIOR

9.1 Prix moyen de détail à tunis (suite)

Unité: Le Millime

Unité	2014			2013												الوحدة		
	Fév	Jan	Moy. Mens	فيفري	جانفي	المعدل	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس		
				Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév				
Cocotte (8 l) ⁽¹⁾	P	150	150	145	147	147	147	147	147	143	143	143	143	143	143	قطعة	حلاة الطهي المربع (8 ل) ⁽¹⁾	
Drap et taie a places	P	65284	70448	62638	70448	67902	67902	65899	61370	61370	59461	59461	59461	59461	59461	59461	وحدة	ملحفة و سادستان لشخصين
Serviette de toilette	P	7112	7112	6801	7112	7112	7112	7112	6801	6801	6801	6801	6614	6365	6365	قطعة	منشفة للوجه	
Santé																	الصحة	
Consultation généraliste ⁽¹⁾	Pers.	25	25	23	23	23	23	23	23	23	23	23	22	22	22	شخص	عيادة طبيب عام ⁽¹⁾	
Consultation hôpital carte chu	Pers.	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	4500	شخص	عيادة طبيب مستشفى جامعي لصاحب بطاقة علاج	
Frais de séjour lit hôpital		40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	40000	شخص	الإقامة بالمستشفى	
Efferalgan vit c mg comp eff bt	Bt	1595	1595	1576	1595	1595	1595	1595	1595	1595	1595	1595	1520	1520	1520	علبة	إغيرالجم آقراص 500 ملغ (20)	
Doliprane mg comp bt	Bt	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	علبة	دوليران 500 ملغ (16)	
Injection	P	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1500	حفلة		
Transports																	النقل	
Autobus / métro	Bill.	470	470	470	470	470	470	470	470	470	470	470	470	470	470	ذكرة	حافلة - مترو	
Abonnement ⁽¹⁾	Pers.	25	25	25	25	25	25	25	25	25	25	25	25	25	25	اشتراك	اشتراك مدرسي ⁽¹⁾	
Billet de train 2ème classe	P	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	8000	ذكرة	ذكرة القطار (درجة 2)	
Voitures 4cv ⁽¹⁾	P	20374	20374	20343	20374	20374	20374	20374	20374	20374	20374	20374	20374	20374	20374	سيارة 4 خيول ⁽¹⁾		
Essence super	L	1570	1570	1553	1570	1570	1570	1570	1570	1570	1570	1570	1570	1470	1470	لتر	بنزين الزيت	
Gasoil	L	1170	1170	1157	1170	1170	1170	1170	1170	1170	1170	1170	1170	1170	1090	لتر	غازوال	
Communications																	الاتصالات	
Prix minute intérieur fixe-fixe > 50 km	mn	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	ذقة	ثمن الدقيقة من هاتف فار إلى هاتف فار ذقة	
الترفيه و الثقافة																	الترفيه و الثقافة	
Récepteur parabole numérique	P	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	98777	قطعة	لقط هوائي للقنوات الفضائية	
Photo d'identité	8 P	5000	5000	4375	5000	5000	5000	5000	4500	4000	4000	4000	4000	4000	4000	صور	صور بطاقة التعريف	
Cinéma	Bill.	3875	3875	3219	3750	3750	3188	3188	3188	3063	3063	3063	3063	3063	3063	ذكرة	ذكرة سينما	
Quotidiens(moyenne de journaux)	P	700	700	700	700	700	700	700	700	700	700	700	700	700	700	وحدة	جريدة يومية	
enseignements																	 التعليم	
Stylo a bille	P	350	350	330	350	350	350	350	320	320	320	320	320	320	320	قطعة	قلم جاف	
Classeur	P	4395	4395	4052	4395	4395	4395	4395	3880	3880	3880	3880	3880	3880	3880	قطعة	ملف مدرسي	
Feuilles de dessin	Paq.	1160	1160	1147	1160	1160	1160	1160	1140	1140	1140	1140	1140	1140	1140	علبة	ورق تصوير	
Cahier moyenne 48 et 72	P	942	942	914	942	942	942	942	900	900	900	900	900	900	900	قطعة	كراس معدل عدد 48 و 72	
Restaurants et hôtels																	المطعم و النزل	
Casse croûte(au thon)	P	1750	1750	1703	1750	1717	1717	1717	1717	1717	1717	1717	1683	1633	1633	قطعة	لوجة بالزن	
Plat tunisien	P	2200	2200	2148	2200	2167	2167	2167	2167	2167	2167	2167	2100	2067	2067	واحد	صحن تونسي	
Café express	P	650	617	597	617	617	617	617	583	583	583	583	583	583	583	فنجان	قوية سريعة (اكسبرس)	
Café capucin	P	760	760	746	760	760	760	760	740	740	740	740	740	740	740	فنجان	قوية سريعة بالحلب (كابوسان)	
Hébergement dans un hôtel(3 étoiles)	n	47500	47500	48333	47500	47500	47500	47500	47500	47500	47500	47500	47500	52500	52500	ليلة	إقامة بنزل ذو 3 نجوم	
Biens et services divers																	متاجر و خدمات اخرى	
Savonnettes	P	1261	1261	1232	1261	1261	1261	1261	1242	1216	1216	1216	1201	1191	1191	قطعة	صابون الوجه	
Dentifrice	P	1375	1375	1365	1375	1370	1370	1370	1370	1356	1356	1356	1356	1356	1356	علبة	معجون الاسنان	
Crème à raser	P	1278	1278	1221	1278	1278	1275	1253	1215	1215	1203	1193	1193	1193	1193	علبة	معجون الحلاقة	
Lame à raser (jetable)	P	443	443	435	443	443	443	443	434	434	434	434	434	426	426	قطعة	موس حلاقة ذات استعمال واحد	
Bain maure	Pers.	2000	2000	1925	2000	2000	2000	2000	2000	1850	1850	1850	1850	1850	1850	شخاص	حمام	
Assurance cyclomoteur	p	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	81000	قطعة	تأمين دراجة نارية	
Remplacement carte bancaire	p	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	29500	بطاقة	تعويض بطاقة سحب بنكية	
Parapluie	p	15892	15892	14102	15892	15230	13845	13845	13845	13845	13845	13845	13845	13216	13216	قطعة	مطرية (سحابة)	

(1) Chiffres exprimés en Dinars

(1) الأرقام بالدينار



9. التجارة الداخلية

2.9 مؤشر أسعار الاستهلاك العائلي سنة الأساس 100 في 2005

9. COMMERCE INTERIEUR

9.2 Indice des prix à la consommation familiale Base 100 en 2005

	2014		2013												المؤشر العام
	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جون	ماي	أفريل	مارس	فيفري	
	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
INDICE D'ENSEMBLE	146.2	146.7	141.7	145.9	144.8	144.0	142.8	142.1	141.6	141.1	140.6	140.4	139.4	138.6	المؤشر العام
Produits alimentaires et boissons	162.2	161.9	153.8	160.5	158.5	157.3	155.7	154.0	151.9	151.1	151.1	152.0	152.0	151.5	الغذائية و المشروبات
Produits alimentaires	163.2	162.8	154.4	161.3	159.3	158.0	156.3	154.5	152.4	151.6	151.5	152.5	152.6	152.1	مواد الغذائية
Pain et Céréales	128.8	128.4	126.7	128.1	127.7	127.5	127.5	127.3	126.9	126.7	126.4	126.2	125.9	125.4	الخبز و مشتقات الحبوب
Viande	182.2	184.8	173.2	183.9	179.9	179.3	176.5	173.3	169.9	167.4	166.8	168.9	170.6	171.4	اللحوم
Poisson et fruits de mer	161.1	160.3	154.9	159.6	158.6	157.8	156.9	155.9	155.5	154.4	153.5	152.6	152.0	151.3	الأسماك
Laits . fromage et Oeufs	156.8	156.5	152.2	154.4	151.9	151.8	151.6	151.9	151.9	151.3	151.3	152.9	153.2	152.4	مشتقات الحليب والبيض
Huiles et graisses	145.5	145.4	131.8	142.4	139.9	138.9	135.8	130.9	130.2	129.9	127.9	127.9	127.3	125.8	الزيوت الغذائية
Fruits frais et secs	177.8	175.0	162.7	171.0	168.7	166.1	164.1	163.6	160.7	160.1	160.6	161.6	160.4	159.1	الغلال و الفواكه الجافة
Légumes	169.1	167.3	156.0	167.4	166.0	162.7	159.4	154.8	149.4	149.6	151.2	153.1	153.4	153.0	الخضر
Sucre . confiture . miel . chocolat et confiserie	167.2	166.6	162.8	165.8	165.3	164.5	164.1	163.6	163.1	162.5	162.2	161.8	160.9	160.1	السكر و الحلويات و الشكلطة
Sel et condiment	173.0	172.6	166.1	171.9	171.3	170.3	168.8	167.5	166.3	165.3	164.0	162.9	162.6	161.5	الملح و التوابل
Boissons non alcoolisées	145.3	145.0	143.1	144.9	144.9	144.4	144.3	143.9	143.4	143.1	142.8	142.4	141.7	140.8	المشروبات الغير كحولية
Boissons alcoolisées	160.6	160.6	153.5	158.0	158.0	158.0	158.0	158.0	158.0	158.0	158.0	152.7	145.5	140.1	المشروبات الكحولية
Tabac	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	140.8	التبغ
Articles d'habillement et chaussures	139.0	146.7	138.2	146.3	144.7	141.2	135.9	136.3	140.8	140.1	138.8	137.5	130.1	130.2	اللباس و الأحذية
Articles d'habillement	138.2	145.3	137.2	144.9	143.3	139.8	135.9	135.9	139.3	138.7	137.5	136.3	129.7	129.7	لوازم اللباس
Tissus	122.9	125.7	122.0	125.6	124.7	123.8	121.3	120.7	123.0	122.9	122.7	121.2	118.7	118.4	الأقمشة
Vêtements	138.4	145.9	137.6	145.5	143.9	140.2	136.0	136.1	139.8	139.2	137.8	136.7	129.8	129.7	الملابس
Accessoires	146.9	151.5	143.3	150.0	148.1	145.2	144.3	144.2	144.0	143.7	142.6	141.9	137.1	138.0	مواد أخرى و مكملات اللباس
Chaussures	141.1	150.5	141.0	150.2	148.4	145.2	135.8	137.2	144.7	143.9	142.5	140.6	131.0	131.5	الأحذية
Logement . Eau . Gaz . électricité. et Autres combustibles	143.8	143.3	140.1	142.3	142.0	141.8	141.5	141.6	141.3	140.2	139.5	139.3	138.7	136.8	السكن و الطاقة المنزلية
Loyers	140.9	140.4	136.6	139.8	139.3	138.8	138.3	137.8	137.3	135.9	134.8	134.8	134.8	134.1	الإيجار
Entretien et réparation des logement	168.1	167.4	164.7	164.9	164.9	165.4	165.2	168.7	168.2	167.2	166.3	165.4	160.0	160.3	صيانة المسكن
Alimentation en eau et services divers liés au logement	120.4	119.7	113.6	115.3	115.3	115.3	115.3	115.3	115.3	112.3	112.3	111.7	111.7	111.7	ماء الشرب و التطهير
Électricité .Gaz . et autres combustibles	145.9	145.8	144.5	145.8	145.7	145.7	145.6	145.5	145.5	145.5	145.4	145.4	145.5	139.4	الكهرباء و الغاز و الوقود
Meubles . articles de ménage et entretien courant du foyer	139.6	139.6	135.7	139.0	138.3	138.0	137.3	136.8	136.4	135.8	135.1	134.0	133.0	132.5	الاثاث و التجهيزات و الخدمات المنزلية
Meuble . article d'ameublement . tapis et autres revêtement de sol	130.0	130.0	127.5	129.8	129.1	128.8	128.5	128.1	128.1	127.9	127.3	126.3	125.9	125.7	الاثاث و المفروشات الأرضية
Articles de ménage en textiles	138.5	139.7	133.7	139.1	137.6	135.9	134.4	133.7	133.7	132.2	132.7	131.9	130.7	130.4	المستلزمات و المفروشات
Appareils ménagers	115.6	115.5	112.7	115.2	114.6	114.0	113.5	113.4	113.3	112.2	111.8	111.5	111.4	111.0	تجهيزات الكهرباء منزلي
Verrerie . vaisselle et ustensiles de ménage	145.2	144.5	139.2	142.8	142.2	141.3	140.5	140.0	139.4	139.0	138.3	137.8	136.9	136.2	اواني الطبخ و الأكل
Outilage et autre matériel pour la maison et le jardin	166.0	165.9	159.8	164.3	163.3	163.3	162.2	161.3	160.9	160.7	160.2	158.9	155.9	154.3	أدوات و لوازم منزلية
Biens et services liés à l'entretien courant du foyer	167.4	167.2	162.3	166.5	166.1	166.5	165.7	165.0	163.9	163.1	161.7	159.6	157.2	156.4	مواد و خدمات لصيانة المنزل
Santé	121.2	121.1	119.6	120.9	120.5	120.4	120.4	120.1	120.0	119.7	119.3	119.2	118.4	118.3	الصحة
Produits . appareils et matériels médicaux	114.4	114.4	113.8	114.4	113.9	113.9	113.9	113.9	113.8	113.8	113.8	113.8	113.6	113.3	مواد صيدلانية
Services ambulatoires	129.8	129.7	126.2	129.0	128.6	128.4	128.3	127.2	127.0	126.0	124.9	124.4	123.5	123.5	خدمات طبية
Services hospitaliers	125.4	125.4	124.6	125.4	125.1	125.1	125.1	125.1	125.1	125.1	125.1	125.1	123.1	123.1	خدمات استشفافية
Transport	148.3	148.2	145.8	148.2	147.5	147.4	147.3	147.2	147.2	147.2	146.4	144.6	144.3	141.6	النقل
Véhicules	158.8	158.8	156.1	158.8	157.1	157.1	157.1	157.1	157.1	157.1	155.0	155.0	155.0	154.3	السيارات
Dépenses d'utilisation des véhicules	158.6	158.4	156.0	158.3	158.0	157.6	157.4	157.2	157.2	157.2	156.8	156.5	156.1	150.2	مصاريف استعمال السيارات
Transport public et privé	122.6	122.6	120.5	122.6	122.6	122.6	122.6	122.6	122.5	122.5	116.7	116.2	116.1	116.1	خدمات النقل العمومي و الخاص

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



Bulletin Mensuel de Statistique

النشرة الشهرية للإحصائيات

9. التجارة الداخلية

2.9 مؤشر أسعار الاستهلاك العائلي (تابع)

سنة الأساس 100 في 2005

9. COMMERCE INTERIEUR

9.2 Indice des prix à la consommation familiale (suite)

Base 100 en 2005

	2014		2013												الإحصاءات
	فيفري	جانفي	المعدل	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	
	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
Communications	94.3	94.3	94.0	94.3	94.1	94.0	94.0	94.0	94.0	94.0	94.0	94.0	94.0	94.0	الاتصالات
Loisirs et Culture	111.9	111.9	110.2	111.9	111.8	111.1	111.1	110.8	110.6	110.5	109.5	108.9	108.6	108.6	الترفيه و الثقافة
Matériel audiovisuel . photographique et de traitement de l'information	79.6	79.7	78.3	79.7	79.4	79.0	77.9	78.1	78.2	78.2	77.9	77.9	77.9	78.0	تجهيزات سمعية بصرية و اعلامية
Autre articles et matériel de loisirs. de jardinage et animaux de compagnie	109.6	109.3	107.4	109.0	108.8	108.3	108.2	107.9	107.5	107.3	107.0	106.4	106.3	105.8	تجهيزات ترفيهية و ثقافية أخرى
Services récréatifs et culturels	128.1	128.1	125.4	128.1	128.2	126.9	128.1	127.7	127.1	127.0	124.2	122.6	121.7	121.8	خدمات ترفيهية و ثقافية
Revues et journaux	147.8	147.8	146.9	147.8	147.8	147.4	146.6	146.6	146.6	146.6	146.6	146.6	146.6	146.6	صحف و كتب و مجلات
Enseignement	141.5	141.5	139.4	141.5	141.5	141.4	140.7	138.4	138.4	138.4	138.4	138.4	138.4	138.4	التعليم
Frais d'enseignement	140.8	140.8	139.2	140.8	140.8	140.7	139.7	138.6	138.6	138.6	138.6	138.6	138.6	138.6	نفقات التعليم الخاص
Fournitures scolaires	150.7	150.7	144.9	150.7	150.7	150.7	150.6	142.0	142.0	142.0	142.0	142.0	142.0	141.9	الأدوات المدرسية
Livres scolaires	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	130.0	الكتب المدرسية
Restaurants et Hôtels	160.4	159.9	154.6	159.1	158.4	157.5	156.3	155.6	154.1	154.0	153.3	152.7	152.0	151.6	المطاعم و النزل
Restaurants et Cafés	161.2	160.6	155.0	159.5	158.7	157.8	156.5	156.0	154.6	154.5	153.7	153.2	152.5	151.8	المطاعم و المقاهي
Services d'hébergement	152.1	152.1	151.1	154.9	154.9	154.9	154.8	151.3	149.3	148.4	148.4	147.6	147.6	150.0	خدمات النزل
Biens et Services divers	140.9	140.7	136.1	139.8	138.5	137.8	137.3	136.4	136.0	135.7	135.1	134.8	134.3	134.0	مواد و خدمات مختلفة
Soins corporels	143.6	143.0	138.8	142.5	141.6	140.8	140.4	139.8	138.9	138.4	137.6	137.2	136.6	136.2	العناية الفردية
Effets personnels N . C . A .	165.1	168.4	159.8	168.4	167.1	164.7	161.1	155.0	158.2	158.1	157.1	158.1	156.3	156.1	لوازم شخصية أخرى
Assurance	130.3	130.3	124.7	127.4	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	124.5	التأمين
Services	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	الخدمات المالية

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



9. التجارة الداخلية

3.9 التغيرات الشهرية لمؤشر أسعار الإستهلاك العائلي

سنة الأساس 100 في 2005

9. COMMERCE INTERIEUR

9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix à la consommation familiale

Base 100 en 2005

	2013													التوجه		
	2014		2013													
	فيفري	جانفي	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جون	ماي	أفريل	مارس	فيفري			
	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Pondération		
INDICE D'ENSEMBLE	-0.3	0.5	0.7	0.6	0.9	0.5	0.3	0.4	0.3	0.1	0.7	0.6	-0.1	100000	المؤشر العام	
Produits alimentaires et boissons	0.2	0.9	1.2	0.8	1.0	1.1	1.3	0.5	0.0	-0.6	0.0	0.4	0.7	32707	الغذائية و المشروبات	
Produits alimentaires	0.2	0.9	1.3	0.8	1.1	1.2	1.4	0.6	0.0	-0.7	-0.1	0.3	0.7	30855	مواد الغذائية	
Pain et Céréales	0.3	0.3	0.3	0.1	0.0	0.1	0.4	0.2	0.2	0.2	0.2	0.4	0.1	4873	الخبز و مشتقات الحبوب	
Viande	-1.4	0.5	2.2	0.4	1.6	1.9	2.0	1.5	0.3	-1.2	-1.0	-0.4	0.9	6481	اللحوم	
Poisson et fruits de mer	0.5	0.5	0.6	0.5	0.6	0.7	0.2	0.7	0.6	0.6	0.4	0.5	0.3	1657	الأسماك	
Laits . fromage et Oeufs	0.2	1.3	1.6	0.1	0.1	-0.2	0.0	0.4	-0.0	-1.0	-0.2	0.5	0.2	4761	مشتقات الحليب والبيض	
Huiles et graisses	0.0	2.1	1.8	0.7	2.2	3.8	0.5	0.3	1.6	-0.0	0.5	1.2	0.7	1849	الزيوت الغذائية	
Fruits frais et secs	1.6	2.4	1.3	1.6	1.2	0.3	1.8	0.4	-0.3	-0.6	0.8	0.8	1.8	4972	الغلال و الفواكه الجافة	
Légumes	1.1	-0.0	0.8	2.0	2.1	3.0	3.6	-0.1	-1.1	-1.3	-0.2	0.3	0.4	4459	الخضر	
Sucre , confiture , miel . chocolat et confiserie	0.4	0.5	0.3	0.5	0.2	0.3	0.3	0.4	0.2	0.2	0.6	0.5	0.3	1115	السكر و الحلويات و الشكلطة	
Sel et condiment	0.2	0.4	0.4	0.6	0.8	0.8	0.7	0.6	0.8	0.7	0.2	0.7	0.4	688	الملح و التوابل	
Boissons non alcoolisées	0.3	0.1	-0.0	0.3	0.1	0.3	0.4	0.2	0.2	0.3	0.5	0.6	0.3	1731	المشروبات الغير كحولية	
Boissons alcoolisées	0.0	1.6	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	3.5	5.0	3.8	0.0	121	المشروبات الكحولية	
Tabac	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	2519	التبغ	
Articles d'habillement et chaussures	-5.2	0.3	1.1	2.4	4.0	-0.3	-3.2	0.5	0.9	1.0	5.7	-0.1	-4.9	9217	اللباس والأحذية	
Articles d'habillement	-4.9	0.3	1.1	2.5	2.9	-0.0	-2.4	0.4	0.9	0.9	5.1	0.0	-4.4	6723	لوازم اللباس	
Tissus	-2.2	0.1	0.7	0.8	2.1	0.4	-1.8	0.1	0.2	1.2	2.1	0.2	-1.6	225	الأقمشة	
Vêtements	-5.1	0.3	1.1	2.6	3.1	-0.1	-2.6	0.5	1.0	0.9	5.3	0.0	-4.6	6173	الملابس	
Accessoires	-3.0	1.0	1.3	2.0	0.6	0.1	0.1	0.2	0.8	0.5	3.5	-0.6	-1.9	181	مواد أخرى و مكمالت اللباس	
Chaussures	-6.2	0.2	1.3	2.2	6.9	-1.0	-5.2	0.6	0.9	1.3	7.4	-0.4	-6.5	2494	الأحذية	
Logement,Eau,Gaz,Electricité. et Autres combustibles	0.3	0.7	0.2	0.1	0.2	-0.1	0.2	0.8	0.5	0.1	0.5	1.4	0.3	14036	السكن و الطاقة المنزلية	
Loyers	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	0.3	0.3	1.1	0.8	0.1	0.0	0.5	0.5	7510	الإيجار	
Entretien et réparation des logement	0.4	1.5	0.0	-0.3	0.1	-2.1	0.3	0.6	0.5	0.5	3.4	-0.2	0.5	1726	صيانة المسكن	
Alimentation en eau et services divers liés au logement	0.6	3.8	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	2.7	0.0	0.6	0.0	0.0	0.0	1202	ماء الشرب و التطهير	
Électricité .Gaz et autres combustibles	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1	-0.0	0.0	0.0	-0.0	-0.1	4.4	0.0	3598	الكهرباء و الغاز و الوقود	
Meubles , articles de ménage et entretien courant du foyer	0.0	0.4	0.5	0.3	0.5	0.4	0.3	0.5	0.5	0.8	0.8	0.4	0.3	7755	الاثاث و التجهيزات و الخدمات المنزلية	
Meuble . article d'ameublement. tapis et autres revêtement de sol	0.0	0.1	0.6	0.2	0.2	0.3	0.0	0.2	0.5	0.8	0.3	0.1	0.4	2458	الاثاث و المفروشات الأرضية	
Articles de ménage en textiles	-0.8	0.4	1.1	1.3	1.1	0.5	0.1	0.4	0.3	0.6	0.9	0.2	-0.2	920	المتاجر و الفروشات	
Appareils ménagers	0.1	0.3	0.5	0.5	0.5	0.1	0.1	1.0	0.4	0.2	0.1	0.4	0.4	1586	تجهيزات الكهرباء المنزلي	
Verrerie . vaisselle et ustensiles de ménage	0.5	1.2	0.5	0.6	0.6	0.4	0.4	0.3	0.5	0.4	0.6	0.5	0.6	659	اواني الطبخ و الأكل	
Outilage et autre matériel pour la maison et le jardin	0.1	1.0	0.6	0.0	0.6	0.6	0.2	0.1	0.3	0.8	1.9	1.1	1.1	232	أدوات و لوازم منزلية	
Biens et services liés à l'entretien courant du foyer	0.2	0.4	0.3	-0.3	0.5	0.5	0.6	0.5	0.8	1.3	1.5	0.5	0.3	1900	مواد و خدمات لصيانة المنزل	
Santé	0.0	0.2	0.4	0.1	0.0	0.3	0.1	0.2	0.3	0.1	0.6	0.1	0.0	6291	الصحة	
Produits . appareils et matériels médicaux	0.0	0.0	0.4	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.3	0.0	3174	مواد صيدلانية	
Services ambulatoires	0.1	0.5	0.3	0.2	0.1	0.8	0.2	0.8	0.9	0.4	0.7	0.0	0.2	1891	خدمات طبية	
Services hospitaliers	0.0	0.0	0.2	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	1.6	0.0	0.0	1226	خدمات استشفافية	
Transport	0.1	0.0	0.4	0.1	0.1	0.0	0.0	0.5	1.2	0.2	1.9	0.5	11329	النقل		
Véhicules	0.0	0.0	1.1	0.0	0.0	0.0	0.0	1.3	0.0	0.0	0.4	1.3	0.0	3408	السيارات	
Dépenses d'utilisation des véhicules	0.1	0.1	0.2	0.2	0.1	0.1	0.0	0.0	0.3	0.2	0.3	3.9	0.1	4662	مصاريف استعمال السيارات	
Transport public et privé	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	5.0	0.4	0.1	0.0	3259	خدمات النقل العمومي والخاص	

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



9. التجارة الداخلية

3.9 التغيرات الشهرية لمؤشر أسعار الإستهلاك العائلي (تابع)

9. COMMERCE INTERIEUR

9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix à la consommation familiale (suite)

Base 100 en 2005

سنة الأساس 100 في 2005

	2013												الترجح	Pon-déra-tion	
	فيفري	جانفي	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس			
	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév		
Communications	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	3472	الاتصالات								
Loisirs et Culture	0.0	0.0	0.1	0.6	0.1	0.2	0.2	0.0	0.9	0.5	0.3	0.0	2132	الترفيه و الثقافة	
Matériel audiovisuel . photographique et de traitement de l'information	-0.0	-0.1	0.4	0.5	1.3	-0.2	-0.1	0.0	0.3	0.0	0.0	-0.1	0.1	810	تجهيزات سمعية بصيرية و اعلامية
Autre articles et matériel de loisirs . de jardinage et animaux de compagnie	0.3	0.3	0.2	0.5	0.1	0.3	0.4	0.2	0.3	0.5	0.2	0.5	-0.1	206	تجهيزات ترفيهية و ثقافية أخرى
Services récréatifs et culturels	-0.0	-0.0	-0.1	1.0	-1.0	0.3	0.5	0.0	2.2	1.3	0.8	-0.0	-0.0	689	خدمات ترفيهية و ثقافية
Revues et journaux	0.0	0.0	0.0	0.0	0.3	0.6	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	427	صحف و كتب و مجلات
Enseignement	0.0	0.0	0.0	0.1	0.5	1.7	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	2331	التعليم	
Frais d'enseignement	0.0	0.0	0.0	0.1	0.7	0.8	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	1691	نفقات التعليم الخاص
Fournitures scolaires	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	6.1	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	413	الأدوات المدرسية
Livres scolaires	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	227	الكتب المدرسية
Restaurants et Hôtels	0.3	0.5	0.5	0.6	0.8	0.5	0.9	0.1	0.5	0.4	0.4	0.3	0.3	4229	المطاعم و النزل
Restaurants et Cafés	0.3	0.7	0.5	0.6	0.8	0.3	0.9	0.0	0.5	0.3	0.5	0.5	0.4	3865	المطاعم و المقاهي
Services d'hébergement	0.0	-1.9	0.0	0.0	0.0	2.3	1.3	0.6	0.0	0.6	0.0	-1.6	-0.8	364	خدمات النزل
Biens et Services divers	0.1	0.6	0.9	0.5	0.4	0.6	0.3	0.3	0.4	0.2	0.4	0.2	0.2	3982	مواد و خدمات مختلفة
Soins corporels	0.4	0.3	0.7	0.5	0.3	0.4	0.6	0.4	0.5	0.3	0.4	0.3	0.5	2755	العناية الفردية
Effets personnels N . C . A .	-1.9	0.0	0.8	1.5	2.2	3.9	-2.0	0.1	0.6	-0.6	1.1	0.1	-1.1	305	لوازم شخصية أخرى
Assurance	0.0	2.3	2.4	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	736	التأمين
Services	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	186	الخدمات المالية

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



9. التجارة الداخلية

4.9 مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي الأساس 100 في 2000

9.COMMERCÉ INTERIEUR

9.4 Indices des prix de vente industriels Base: 100 en 2000

	2014		2013													الترجيح
	فيفري	جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جون	ماي	أفريل	مارس	فيفري		
	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Pon-déra-tion	
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	167.8	168.7	163.4	167.3	165.1	165.4	163.9	163.8	163.7	162.1	161.5	162.0	161.9	162.0	8299	الصناعات المعملية
Prod. des Ind . Agro- Alimentaire	176.4	179.0	171.2	178.6	173.7	174.9	172.2	171.9	171.8	168.8	167.8	168.5	168.6	168.9	3749912	مواد الصناعات الفلاحية و الغذائية
Viandes	197.1	211.0	193.0	210.6	202.2	207.9	196.1	194.6	197.4	184.6	181.8	184.4	184.6	186.9	889	اللحوم
Conсерves de poisson	201.1	201.1	193.1	201.1	201.1	201.1	201.1	201.1	201.1	201.1	201.1	186.1	186.1	168.0	13	مصبرات الأسماك
Conсерves de légumes fruits et confiture	137.5	128.7	115.5	123.4	123.4	123.4	123.4	123.4	109.9	109.9	109.9	109.9	109.9	109.9	181	مصبرات الخضر و الغلال
Huiles et corps gras	258.5	258.5	232.7	258.5	230.3	230.3	230.3	230.3	230.3	230.3	230.3	230.3	230.3	230.3	379	الزيوت و المواد الدهنية
Produits laitiers	170.2	168.4	168.5	168.4	168.4	168.4	168.4	168.4	168.4	168.4	168.4	168.4	168.4	168.6	381	الحليب و مشتقاته
Céréales transformées	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	130.9	400	صناعة تحويل الحبوب
Aliments pour animaux	257.6	257.6	258.9	257.6	257.6	258.8	260.2	260.2	260.1	260.1	256.5	258.5	258.5	259.4	324	غذاء حيواني
Autres produits alimentaires	132.2	132.3	131.4	132.3	132.1	131.6	131.5	131.5	131.2	131.2	131.2	131.2	131.2	131.1	796	مواد غذائية أخرى
Boissons	140.9	139.5	137.6	139.2	139.2	137.4	137.4	137.4	137.4	137.4	137.4	137.4	137.4	134.7	354	المشروبات
Tabac manufacturé	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	154.2	33	التبغ
Mater. de const. cera. et verre	203.8	202.9	190.3	190.5	190.5	190.8	190.5	190.4	190.4	190.7	190.4	190.4	190.4	189.8	847	مواد البناء والخزف والبلور
Produits de carrière	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	216.7	78	مواد المقاطع
Verre et articles en verre	126.7	126.7	126.4	126.7	126.7	126.4	126.4	126.6	126.2	126.2	126.2	126.2	126.2	126.3	54	البلور
Produits céramiques	206.2	206.2	204.3	205.7	205.7	205.7	205.4	204.2	203.6	205.1	205.5	204.8	204.9	204.9	82	الخزف
Carreaux en céramique	126.7	126.7	127.3	126.7	126.7	132.3	126.7	128.6	129.9	131.9	125.8	126.6	124.7	123.2	44	جلز من الخزف
Tuiles et briques	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	253.2	136	أجر و قرمود
Ciment chaux et platre	232.3	229.8	196.0	196.2	196.2	196.2	196.2	196.2	196.2	196.2	196.2	196.2	194.7	312	إسمنت و جير و جبس	
Ouvrages en ciment et en béton	138.2	138.2	138.4	138.2	138.2	138.2	138.2	138.2	138.2	138.2	138.2	138.2	138.8	139.4	124	صناعات الإسمنت و الإسمنت المسلح
Ouvrages en marbre	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	137.9	17	صناعات الرخام
Prod. des ind. meca. et elect	165.3	167.0	162.4	166.3	166.3	165.3	162.9	162.9	163.1	160.8	160.6	160.6	160.7	160.6	974	الصناعات الميكانيكية و الكهربائية
Produits de la sidérurgie	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	193.8	74	صناعة الحديد
Tubes et tuyaux	130.8	130.8	130.6	130.8	130.8	130.8	129.9	130.3	130.3	130.5	130.5	130.9	130.9	130.9	10	أنابيب و قنوات
Produits en acier	288.0	288.0	252.8	288.0	288.0	288.0	241.1	241.1	241.1	241.1	241.1	241.1	241.1	241.1	47	صناعة الفولاذ
Métaux non ferreux	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	103.2	11	مواد غير حديبية
Produits de fonderie	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	136.4	23	السيادة
Construction métallique	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	175.3	88	تركيب المعادن
Reservoirs métalliques	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	202.5	11	خزانات من المعادن
Outilage et quincaillerie	176.2	175.9	175.7	175.9	175.9	175.9	175.9	175.9	175.9	175.9	175.9	175.9	175.9	175.7	47	الآلات حديدية
Autres ouvrages en métaux	170.9	170.8	170.5	170.8	170.8	170.8	170.8	170.8	170.8	170.8	170.8	170.8	170.8	169.5	139	مواد معدنية أخرى
Autres appareils d'usage général	129.5	129.5	126.2	129.5	129.5	129.5	129.5	129.5	129.5	122.8	122.8	122.8	122.8	122.8	22	آلات استعمال عام
Equipements ménagers	120.7	120.7	116.6	117.1	117.1	117.1	115.7	115.7	116.0	118.2	118.4	116.1	116.1	116.1	138	آلات وتجهيزات منزليه
Moteurs électriques	172.5	172.5	170.5	167.6	167.6	167.6	167.6	167.6	167.6	167.6	167.6	178.9	178.9	173.8	33	محركات كهربائية
Materiel électrique	168.0	153.6	154.2	153.6	153.6	153.6	153.6	153.6	163.0	163.0	153.6	153.6	153.6	147.9	20	معدات كهربائية
Fils et cables isolés	423.9	423.9	424.1	423.9	423.9	423.9	423.9	423.9	423.9	423.9	423.9	423.9	423.9	425.9	22	أسلاك كهربائية عازلة
Accumulateurs et piles électriques	217.8	234.0	224.3	234.0	234.0	234.0	234.0	234.0	214.6	214.6	214.6	214.6	214.6	214.6	124	بطاريات كهربائية
Lampes et tubes électriques	116.8	116.8	112.6	116.8	116.8	116.8	116.8	116.8	116.8	108.5	108.5	108.5	108.5	108.5	4	فوانيس كهربائية
Appareils de reception de l'image	39.4	39.4	39.2	39.4	39.4	39.4	39.4	39.4	39.4	39.4	39.4	39.4	39.4	38.8	113	آلات إلتقاط الصورة
Instruments de mesure	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	180.6	10	أدوات قياس
Matériels optiques	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	190.4	5	معدات بصرية
Cycles et Motocycles	163.6	163.6	139.0	163.6	163.6	134.1	134.1	134.1	134.1	134.1	134.1	134.1	134.1	134.1	34	دراجات و دراجات نارية

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



9. التجارة الداخلية

4.9 مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي (تابع)

الأساس 100 في 2000

9.COMMERCIE INTERIEUR

9.4 Indices des prix de vente industriels (suite)

Base: 100 en 2000

	2014		2013												الترجيح	
	فيفرى	جانفي	المعدل	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري		
	Fév	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév		
PRODUITS CHIMIQUES	165.2	165.2	167.3	166.4	166.3	166.5	167.1	167.6	167.7	167.3	167.5	168.3	167.8	167.8	726	الصناعات الكيميائية
Produits chimiques de base	194.6	195.6	206.4	201.8	203.1	203.9	205.1	209.5	210.4	208.4	209.1	207.9	206.5	205.3	147	مواد كيميائية أساسية
Colorants, peintures, encres et colles	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.3	147.2	147.2	105	دهن، ملون، حبر و لصاق
Produits pharmaceutiques	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	158.6	121	مواد صيدلية
Savons, detergents et produits d'entretien	163.0	163.0	163.1	163.0	161.8	161.8	163.1	161.8	161.8	161.8	161.8	165.4	164.7	164.8	221	مواد تنظيف
Produits parachimiques divers	150.0	143.5	142.4	143.5	143.5	143.5	143.5	141.6	141.6	141.6	141.6	141.6	141.6	141.6	29	مواد كيميائية أخرى
Articles en caoutchouc	158.3	158.3	158.4	158.3	158.3	158.3	158.3	158.3	158.3	158.3	158.3	158.3	158.3	159.3	102	صناعة المطاط
TEXTILES HABILLEMENT ET CUIRS	142.0	139.8	138.8	139.9	139.9	139.1	138.5	138.5	138.5	138.5	138.4	138.4	138.2	138.9	898	صناعة النسيج والملابس والجلد
Matières textiles préparées files et fils	160.3	160.9	157.8	160.9	160.9	160.9	156.8	156.8	156.8	156.8	156.8	156.8	156.8	156.8	128	الغزل
Tissus	158.2	158.2	154.3	158.2	158.2	153.5	153.5	153.5	153.5	153.5	153.5	153.5	153.5	153.5	140	النسج
Articles textiles	112.6	112.6	112.5	112.6	112.6	112.6	112.6	112.6	112.6	112.6	112.6	112.3	112.3	112.3	37	مواد النسيج
Produits textiles divers	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	111.9	59	متوحاجات نسيجية متفرقة
Bonnetterie	128.9	129.0	129.5	129.0	129.0	129.0	129.0	129.0	129.0	129.0	129.0	129.2	129.2	132.1	225	اليونترى
Vêtements	124.3	124.3	123.9	124.3	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	123.7	123.7	123.4	123.4	90	الملابس الجاهزة
Cuir travaillés	161.9	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	140.4	87	الجلود
Articles de maroquinerie	242.6	233.1	232.9	233.1	233.1	233.1	233.1	232.8	232.8	232.8	232.8	232.8	232.8	232.8	17	متوحاجات سخانة
Chaussures	136.2	136.2	135.5	136.2	136.2	136.2	136.2	136.2	136.2	136.2	135.9	134.9	134.1	134.1	114	الأحذية
PROD. DIVERS DES IND. MANUF.	135.8	134.8	134.4	134.9	134.9	134.7	134.7	134.6	134.3	134.3	134.0	134.0	134.0	134.0	1104	صناعات معملية متفرقة
Produits du sciage de bois	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	123.5	29	تجارة الخشب
Panneaux et placage	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	150.5	66	الواح خشبية للتنبيس
Charpente et Menuiserie de bâtiment	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	148.8	230	هيكلة بناء
Objets divers en bois	88.9	88.9	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	88.4	30	مواد خشبية متفرقة
Pâtes à papier et papier carton	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	114.6	84	صناعة عجين الورق والورق المقوى
Articles en carton et en papier	116.7	116.5	115.6	116.8	116.7	115.9	115.8	115.3	115.2	115.2	115.2	115.3	115.3	115.3	217	مواد من الورق والورق المقوى
Produits de la presse et de l'édition	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	213.5	38	اصناف من الورق للصحافة والنشر
Produits en matières plastique	148.6	145.9	145.5	146.0	146.0	146.0	145.8	145.8	145.6	145.6	145.0	145.0	145.0	145.0	249	صناعة البلاستيك
Produits divers	125.1	122.6	122.2	122.6	122.6	122.6	122.6	122.6	122.6	122.6	121.6	121.6	121.6	121.6	131	مواد صناعية متفرقة
Montres et horloges	100.2	100.2	95.4	100.2	100.2	100.2	100.2	100.2	92.0	92.0	92.0	92.0	92.0	92.0	30	ساعات بدوية و حافظة
MINES	275.0	285.8	385.3	288.7	286.2	375.5	364.5	381.6	384.7	377.9	380.2	452.1	449.9	439.5	256	المناجم
Minerais de fer	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	131.5	2	استخراج الحديد
Phosphates	280.4	291.6	395.3	294.9	292.4	385.2	373.8	391.5	394.8	387.6	390.1	464.8	462.5	451.7	247	سفاط
Sel	138.4	138.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	8	ملح
ENERGIE	238.7	238.7	227.8	230.0	216.5	1444	طاقة									
Ext. Raff. De Petrole -Gaz	263.3	263.3	254.7	256.3	256.3	256.3	256.3	256.3	256.3	256.3	256.3	256.3	246.9	764	مواد بترولية وغاز	
Electricité	229.6	229.6	213.6	217.3	217.3	217.3	217.3	217.3	217.3	217.3	217.3	217.3	195.3	561	الكهرباء	
Eau	123.2	123.2	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	121.5	119	الماء
ENSEMBLE	180.8	181.8	178.4	179.5	177.6	180.2	178.6	178.9	179.0	177.4	177.0	179.2	179.1	177.0	10000	المجموع

Source : Institut National de la Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



9.COMMERCE INTERIEUR

9.5 Apports au marché de gros de tunis

Unité: La Tonne

	Jan	2012													الخضر
		جانفي	المعدل الشهري	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	
		Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	
LEGUMES															
Ail	5	41	8	9	11	13	6	15	62	204	90	18	18	37	ثوم
Artichaut	304	262	219	189	32	///	///	///	7	241	533	434	258	442	قبارية
Blette	471	321	496	459	496	320	144	116	145	268	329	377	346	355	سلق
Cardon	64	48	81	70	53	47	19	7	6	20	35	79	70	83	كرضون
Cardon sauvage	102	77	118	98	29	3	ε	ε	4	2	37	130	165	188	خرشف
Carotte	1608	1061	1584	1336	1075	886	488	567	600	813	930	1376	1526	1554	سفنارية
Celeri	193	164	193	149	117	136	177	240	107	127	158	195	175	191	كرافس
Choux	494	421	478	377	305	364	256	268	336	387	482	573	571	649	كرمب
Choux- rouge	28	30	43	23	18	41	29	20	25	42	43	32	14	24	كرمب أحمر
Choux- fleur	787	282	735	274	231	38	17	47	98	284	388	524	257	493	بروكلور
Choux- rave	72	50	85	60	49	55	38	40	42	44	38	45	54	55	جردة
Concombre	56	921	208	490	1138	1313	1366	1876	2154	2153	224	61	28	41	فقوس
Courge	498	562	563	468	533	662	552	635	598	542	492	636	532	533	قرع أحمر
Courgette	270	426	336	356	485	521	514	557	712	261	644	322	192	216	قرع بوطزينة
Epinard	345	253	315	249	287	204	205	218	232	221	286	336	250	233	سبنخ
Fenouil	1204	887	1236	933	143	///	///	///	///	97	670	1201	1380	1437	بسبياس
Fève	187	695	59	11	///	///	///	///	162	1781	2070	850	368	256	فول
Navet	391	189	401	300	218	113	34	41	78	130	128	212	276	340	لفت
Oignons	1821	2172	2072	1849	1976	1927	2050	2344	2566	2440	2836	2503	1601	1904	بصل
Persil	528	436	525	448	416	478	450	264	354	454	496	523	402	427	معدنوس
Petit- pois	273	306	321	257	77	///	///	///	1	240	580	454	340	481	جلابة
Poivron doux	217	309	197	246	376	439	454	486	573	382	106	118	151	176	فلفل حلو
Poivron piquant	967	1772	1192	1514	2136	2741	2533	2491	2689	2271	1072	926	758	938	فلفل حار
Pomme de terre	1297	2013	1535	1699	2073	1595	1323	2258	2861	2804	1410	1775	1952	2865	بطاطا
Radis	170	115	149	136	128	71	85	73	74	174	147	126	106	112	فجل
Salade chicoree	21	10	14	13	16	1	3	11	8	14	15	6	5	8	سلطنة سكورية
Salade laitue	511	534	669	529	533	395	444	547	645	744	719	442	229	514	سلطنة خص سوري (لبناني)
Tomate	1932	2696	2071	2768	2896	3476	3108	3821	4685	2474	1445	2137	1532	1944	طماطم
Autres légumes	557	746	630	580	501	505	511	797	849	1649	1008	789	588	540	غيرها من الخضر
Total	15373	17116	16533	15890	16348	16344	14806	17739	20673	21263	17411	17200	14144	17036	المجموع
FRUITS															
Abricots	///	1416	///	///	///	///	///	65	2045	2138	///	///	///	///	مشماش
Amandes vertes	///	678	///	///	///	///	7	936	1869	576	1	///	///	///	لوز أخضر
Citrons	285	490	354	239	643	223	133	433	610	940	890	665	343	402	ليمون
Clémentines	628	597	1688	1558	133	///	///	///	///	1	8	75	718		كليمينتين
Coings	67	38	90	77	49	8	///	ε	ε	///	///	1	14	27	سفرجل
Dattes	16	38	23	40	25	15	47	96	9	40	49	45	34	36	تمور
Figues	///	353	///	///	///	264	840	315	347	1	///	///	///	///	تين
Fraises	41	476	31	3	ε	///	///	19	397	1711	1832	169	64	62	فراولة
Grenades	31	556	377	1150	1079	123	ε	///	///	ε	ε	ε	49		رمان

Source: Marché de Gros de Tunis

المصدر: سوق الجملة بتونس العاصمة



9. التجارة الداخلية

5. الواردات على سوق الجملة بتونس العاصمة (تابع)

الوحدة :طن

9.COMMERCE INTERIEUR

9.5 Apports au marché de gros de tunis (suite)

Unité: La Tonne

	2013	2012													المدينة
		جاني	المعدل الشهري	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	
	Jan	Moy. Mens	Déc	Nov	Oct	Sept	Aôut	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	
Mandarines	308	128	252	1	///	///	///	///	///	2	18	101	394		مليونة
Melons	4	1037	19	42	350	1464	2488	2882	3749	1307	112	22	2	3	بطيخ
Nefles	///	344	///	///	///	///	///	///	28	659	///	///	///	///	بواصع
Olives	11	48	54	170	79	12	///	///	///	///	///	1	4	14	زيتون
Oranges douces	552	413	524	84	///	///	///	///	14	132	639	672	828		برتقال حلو
Oranges maltaises	755	564	395	71	3	///	///	///	///	88	449	1166	1130	1213	برتقال مالطي
Pastèques	5	547	5	3	7	153	692	1958	2974	710	47	12	4	2	دلاح
Pêches	///	1988	///	4	252	1997	2790	3357	4052	1466	ε	///	///	///	خوخ
Poires	633	1172	1269	1999	2920	2668	2550	1476	277	1	11	75	213	603	اجاص
Pommes	799	1257	1201	1367	1675	1483	1127	1713	491	524	1324	1544	1306	1329	تفاح
Prunes	11	180	12	43	114	224	334	893	509	24	1	2	2	3	عيونية
Raisins	3	1563	24	580	2423	4011	3535	1856	76	///	///	ε		1	عنبر
Autres Fruits	2032	1470	1799	717	345	122	84	198	2242	2670	1556	2674	2608	2628	غيرها من الفلال
Total	6181	10548	8117	8148	10097	12767	14627	16132	17630	10731	6407	7041	6572	8312	المجموع
POISSONS															
Allaches Sardines	101	72	92	97	107	186	28	38	42	54	39	59	52	70	لاشة و سردينية
Ceintures	7	12	7	3	ε	30	12	15	16	16	14	ε	1	9	سببة
Maquereaux	30	50	42	67	87	78	20	37	72	72	39	67	8	8	غزال
Merlans	72	70	57	56	34	61	41	61	95	107	96	108	54	74	نزلبي
Mulets	52	65	66	59	66	91	39	47	114	94	37	83	52	26	بورى
Pageaux	70	70	96	113	101	54	19	29	45	93	63	102	45	81	مرجان
Poulpes	37	16	60	36	13	9	6	11	7	12	13	10	7	9	اخطبوط
Rougets blancs	64	114	147	245	293	86	39	61	56	79	65	90	60	148	تريلبيا بيضاء
Saurels	5	9	9	14	12	13	5	7	11	12	12	9	3	5	شورى
Serres	1	4	1	2	5	2	8	8	4	5	1	3	1	4	سرة
Spares	6	10	7	8	4	11	14	18	9	14	13	4	7	9	سبارس
Autres poissons	427	571	627	684	604	619	365	483	591	660	581	662	413	561	غيرها من الأسماك
Total	872	1061	1211	1384	1326	1240	596	815	1062	1218	973	1197	703	1004	المجموع

Source: Marché de Gros de Tunis

المصدر: سوق الجملة بتونس العاصمة



10. MONNAIE ET BANQUES

10.1 Système monétaire *

Unité: Million de Dinars

	2014		2013												أ. الموارد نحو (1م) النقد النقد الديموي النقد الكتالبي شبكة النقد ودائع لأجل الحسابات الخاصة للإيداع ودائع أخرى مجموع النقد (2م) (1+2) مجموع النقد (3م) (1+2+3) م - 4م سداد الدولة لدى العموم أوراق الخزينة مجموع (4م) موارد خاصة أرصدة ذاتية موارد أخرى ب - الاستعمالات المستحقات المصافية على الخارج موجودات خارجية للبنك المركزي - لبنوك الإيداع - تعهدات خارجية (-) المستحقات المصافية على الدولة المساعدات للاقتصاد قرصون من موارد عادية قرصون قصيرة الأجل قرصون متوسطة و طويلة الأجل قرصون على موارد خاصة سدادات الخزينة مخذلة السدادات
	فيفري	جانفي	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري		
		Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
A - LES RESSOURCES	65964	...	65034	64823	...	...	64128	64042	63353	62715	63846	63243	62153	أ. الموارد نحو (1م) النقد
Monnaie M1 (1)	20954	...	21235	21108	...	...	21394	20606	20228	19572	20317	20499	19470	(1) (1م)
Monnaie fiduciaire	7238	...	7273	7230	...	...	7251	6936	6669	6462	6309	6380	6266	النقد الديموي
Monnaie scripturale	13716	...	13962	13878	...	...	14143	13670	13559	13110	14008	14119	13204	النقد الكتالبي
Quasi-monnaie (2)	27888	...	26855	26934	...	...	25491	25589	25516	25547	25362	25211	25128	(2) شبـهـةـ النـقـدـ
Dépôts à terme	7996	...	7344	7246	...	...	6628	6660	6476	6174	5932	6426	5848	ودائع لأجل
Comptes spéciaux d'épargne	11286	...	11192	6262	...	...	10907	10914	10805	10821	10820	10787	10680	الحسابات الخاصة للإيداع
Autres dépôts	8606	...	8319	13426	...	...	7956	8015	8235	8552	8610	7998	8600	ودائع أخرى
Masse monétaire M2 (1+2)	48842	...	48090	48042	...	...	46885	46195	45744	45119	45679	45710	44598	مجموع النقد (2م)
M3 - M2 (3)	2107	...	2143	2143	...	...	2175	2183	2191	2110	2123	2127	2170	(3) 2م - 3م
Epargne logement	1247	...	1245	1237	...	...	1240	1244	1245	1247	1251	1255	1259	إدخار سكن
Epargne projet & investis.	16	...	16	16	...	...	16	16	16	15	14	14	50	إدخار تمويل المشاريع
Emprunts Obligataires	844	...	882	890	...	...	919	923	930	848	858	858	861	قرض اكتتابية
Masse monétaire M3 (1+2+3)	50949	...	50233	50185	...	...	49060	48378	47935	47229	47802	47837	46768	(1+2+3) (3م)
M4 - M3 (4)	37	...	39	29	...	...	43	59	60	51	54	64	94	(4) 3م - 4م
Titres Etat auprès du public	-	...	-	-	...	...	-	-	-	-	-	-	-	سندات الدولة لدى العموم
Billets de Trésorerie	37	...	39	29	...	...	43	59	60	51	54	64	94	أوراق الخزينة
Agréagat M 4 (1+2+3+4)	50986	...	50272	50214	...	...	49103	48437	47995	47280	47856	47901	46862	(1+2+3+4) (4م)
Ressources Spéciales	2387	...	2125	2086	...	...	2116	2286	2449	2430	2853	2741	2732	موارد خاصة
Fonds propres	10789	...	10410	10401	...	...	10259	10258	9746	9640	9674	9606	9524	أرصدة ذاتية
Autres ressources	1802	...	2227	2122	...	...	2650	3061	3163	3365	3463	2995	3035	موارد أخرى
B - LES CONTREPARTIES	65964	...	65034	64823	...	...	64128	64042	63353	62715	63846	63243	62153	ب - الاستعمالات
Créances nettes / Extérieur	3011	...	3937	4485	...	...	4930	5063	5155	5453	6189	6218	6151	المستحقات المصافية على الخارج
Avoirs extérieurs	15051	...	14995	14904	...	...	14643	14695	14343	13499	14109	14178	13740	موجودات خارجية
Avoirs extér.de la BCT	12515	...	12701	12596	...	...	12237	12292	12177	11222	11868	12036	12061	للبنك المركزي -
Avoirs extér.des Bq.dépôts	2536	...	2294	2308	...	...	2406	2403	2166	2277	2241	2142	1679	لبنوك الإيداع -
Engagements extérieurs (-)	12040	...	11058	10419	...	...	9713	9632	9188	8046	7920	7960	7589	تعهدات خارجية (-)
Créances nettes sur l'Etat	7959	...	6952	6597	...	...	6459	6257	5910	4973	5710	5555	4742	المستحقات المصافية على الدولة
Concours à l'Economie	54994	...	54145	53741	...	...	52739	52722	52288	52289	51947	51470	51260	المساعدات للاقتصاد
Crédits / ressour.ordinaires	50139	...	49385	49009	...	...	48035	48006	47563	47513	47186	46902	46718	قرصون من موارد عادية
Crédits à C.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	قرصون قصيرة الأجل
Crédits à M&L.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	قرصون متوسطة و طويلة الأجل
Crédits sur ressources spéciales	1813	...	1792	1803	...	...	1820	1808	1804	1799	1793	1778	1715	قرصون على موارد خاصة
Billets de trésorerie	37	...	39	29	...	...	43	59	60	51	54	64	94	سدادات الخزينة
Portefeuille titres	3005	...	2929	2900	...	...	2841	2849	2861	2926	2914	2726	2733	مخذلة السدادات

* Le système monétaire se compose de la banque centrale et des banques de dépôts

* النظام النقدي يتضمن البنك المركزي و بنوك الإيداع

Source: Banque Centrale de Tunisie

المصدر : البنك المركزي التونسي



10. النقد والبنوك

نسبة الفائدة 2.10

10. MONNAIE ET BANQUES

10.2 Taux d'intérêt

	2014		2013												نسبة الفائدة للسوق النقدية نسبة فائدة الإيداع معدل نسبية الفائدة رفاع الخزينة لمدة 3 سنوات النسبة القصوى للتنظيمية (لاختساب نسبة الفائدة الشرعية)
	فيفري	جانفي	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري		
	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév		
Taux d'intérêt du marché monétaire	4.680	4.710	4.740	4.750	4.660	4.720	4.750	4.730	4.740	4.690	4.700	4.330	4.200		
Taux de rémunération d'épargne	3.250	3.250	3.250	2.750	2.750	2.750	2.750	2.750	2.750	2.750	2.750	2.500	2.500		
Taux moy.de souscription aux															
Bons de Trésor pour 3 ans	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Taux max.de découvert(servant la déterminat. du taux d'intérêt légal)	11.680	11.710	11.740	11.750	11.660	11.720	11.750	11.730	11.740	11.690	11.700	11.330	11.200		

Source : Banque Centrale de Tunisie

المصدر : البنك المركزي التونسي

10.3 Cours moyen en dinar des principales devises

3.10 معدل سعر صرف العملة بالدينار

	2014		2013												الدولار الأمريكي الأورو اليان الياباني (1000) الجنيه الاسترليني الدرهم المغربي (10) المصدر : البنك المركزي التونسي
	فيفري	جانفي	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري		
	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév		
Dollar Etats-Unis	1.580	1.604	1.647	...	1.638	1.648	1.653	1.656	1.655	1.639	1.612	1.596	1.572		
Euro	2.177	2.171	2.266	...	2.244	2.228	2.189	2.196	2.160	2.128	2.112	2.047	1.856		
1000 Yens japonnais	15.466	15.699	15.624	...	16.680	16.519	16.865	16.738	16.489	16.177	16.350	16.933	17.021		
Livre sterling	2.635	2.643	2.711	...	2.630	2.605	2.541	2.485	2.486	2.481	2.470	2.421	2.385		
10 Dirhams marocains	1.922	1.940	2.010	...	2.001	1.944	1.946	1.942	1.914	1.914	1.869	1.843	2.069		

Source : Banque Centrale de Tunisie

4.10 أهم مؤشرات البورصة

	2014		2013												المؤشر العام لبورصة تونس (الأساس 100 في 09/30) مؤشر تونداكس (الأساس 1000 في 31/12/97) عدد الشركات المدرجة في البورصة مجموع رأس المال في البورصة حجم التداول ب(م) الأسهم المتداولة (بالآلاف) المصدر : بورصة الأوراق المالية بتونس
	فيفري	جانفي	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري		
	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév		
Indice B.V.M.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
(Base 100 le 30/09/90)															
Indice Tunindex	4713.7	4498.4	4381.3	4469.2	4489.5	4462.2	4602.5	4519.0	4608.4	4569.8	4622.3	4725.7	4635.9		
(Base 1000 le 31/12/97)															
Nombre de sociétés cotées	...	...	71	68	67	66	66	66	66	64	62	61	60	
Capitalisat.Boursières en MD	15241.4	14552.1	14092.8	14015.8	13899.5	13701.7	14231.2	14003.0	16958.9	14168.1	13963.8	14341.0	14069.9		
Capitaux traités (cote bourse) en MD	245.0	184.9	224.1	181.3	99.0	119.5	41.9	69.3	127.3	190.1	109.6	183.7	111.5		
Titres traités (cote bourse) (en milliers)	39475	22394	26926	26190	16843	17980	6627	10008	16818	30307	31201	28710	16504		

Source : Bourse des Valeurs Mobilières de Tunis

المصدر : بورصة الأوراق المالية بتونس



الوحدة : مليون دينار

10. MONNAIE ET BANQUES

10.5 Credits recensés

Unité: Million de Dinars

	2013												2012	
	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	جوان	ماي	أفريل	مارس	فيفري	جانفي	ديسمبر	
	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Déc	
أ. قروض قصيرة الأجل														
A. CREDITS A COURT TERME	21786.0	21829.2	21860.6	21662.9	21343.9	21481.4	20921.2	20870.5	20892.5	20706.0	20758.5	20108.1	19938.7	الفلاحة والصيد البحري
Agriculture et pêche	1094.3	1092.3	1075.9	1043.6	1041.2	1020.5	1015.3	1008.6	1008.1	1002.0	1002.1	1003.4	973.3	الصناعة
Industrie	9028.6	8907.2	8983.3	8891.9	8827.3	8795.6	8606.2	8556.7	8498.1	8368.5	8507.3	8379.3	8268.4	الصناعات المستخرجة
Industries extractives	139.6	134.9	133.0	126.0	129.0	132.8	132.0	138.4	140.1	136.0	137.9	139.6	130.0	الصناعات المعملية
Industries manufacturières	7783.7	7620.2	7634.6	7569.9	7528.8	7483.9	7331.5	7294.4	7229.3	7149.6	7286.1	7132.7	7049.5	إنتاج و توزيع الكهرباء، الغاز والماء
Production et distribution d'électricité, de gaz et d'eau	33.5	27.3	49.3	70.3	68.3	54.6	58.4	52.8	63.3	65.0	59.3	97.0	89.8	البناء
Constructions	1071.8	1124.8	1166.4	1125.7	1101.2	1124.3	1084.3	1071.1	1065.4	1017.9	1024.0	1010.0	999.1	الخدمات
Services	11663.1	11829.7	11801.4	11727.4	11475.4	11665.3	11299.7	11305.2	11386.3	11335.5	11249.1	10725.4	10697.0	التجارة، تصليح السيارات والأدوات
Commerce, réparations d'automobiles et articles domestiques	6076.4	6102.4	5958.4	5993.2	5962.1	5968.3	5754.7	5926.0	5991.9	6021.9	5920.4	5525.3	5562.6	المنزلية
Hôtels et restaurants	1758.5	1786.8	1769.7	1750.4	1715.0	1715.8	1629.9	1606.6	1560.4	1511.3	1518.5	1498.4	1432.3	الفنادق والمطاعم
Transport et communications	947.3	937.8	922.8	895.3	890.4	946.1	905.7	914.2	964.3	941.9	868.5	835.0	838.5	النقل والإتصالات
Activités financières	720.0	630.8	642.6	675.9	594.7	713.0	674.7	589.7	599.7	608.7	732.8	685.4	711.5	أنشطة مالية
Autres Services	2160.9	2371.9	2507.9	2412.6	2313.2	2322.1	2334.7	2268.7	2270.0	2251.7	2208.9	2181.3	2152.1	خدمات أخرى
ب. قروض متوسطة و طويلة الأجل														
B. CREDITS A MOYEN ET LONG TERME	19100.7	18691.3	18457.8	18493.9	18579.5	18552.4	18889.4	18733.8	18534.3	18619.9	18486.5	18374.5	18539.2	الفلاحة والصيد البحري
Agriculture et pêche	810.3	813.8	771.4	768.1	774.8	786.1	791.3	783.5	777.1	782.1	775.6	766.7	774.6	الصناعة
Industrie	5660.0	5583.0	5504.4	5560.0	5613.0	5557.0	5676.3	5621.0	5568.6	5634.5	5558.9	5577.3	5594.3	الصناعات المستخرجة
Industries extractives	129.1	126.9	126.8	128.2	108.9	89.8	91.5	92.0	91.4	93.7	95.1	95.4	97.0	الصناعات المعملية
Industries manufacturières	4678.2	4630.4	4566.4	4588.2	4664.8	4646.7	4751.7	4693.1	4649.1	4697.6	4630.8	4631.9	4654.3	إنتاج و توزيع الكهرباء، الغاز والماء
Production et distribution d'électricité, de gaz et d'eau	232.2	229.0	237.7	244.9	238.7	221.1	227.6	239.3	235.8	237.1	239.3	243.9	247.9	البناء
Constructions	620.5	596.7	573.5	598.7	600.6	599.4	605.5	596.6	592.3	606.1	593.7	606.1	595.1	الخدمات
Services	12630.4	12294.5	12182.0	12165.8	12191.7	12209.3	12421.8	12329.3	12188.6	12203.3	12152.0	12030.5	12170.3	التجارة، تصليح السيارات والأدوات
Commerce, réparations d'automobiles et articles domestiques	2251.9	2249.2	2228.2	2226.4	2276.2	2294.8	2340.7	2317.5	2250.9	2243.8	2221.4	2227.3	2220.0	المنزلية
Hôtels et restaurants	2188.2	2165.3	2171.0	2192.7	2220.9	2241.1	2310.4	2304.2	2366.6	2385.8	2365.7	2385.7	2425.5	الفنادق والمطاعم
Transport et communications	2386.1	2376.5	2290.0	2335.2	2263.8	2258.5	2357.6	2350.7	2310.8	2316.6	2328.4	2315.5	2368.2	النقل والإتصالات
Activités financières	1200.0	1159.0	1083.7	1065.5	1047.5	1048.3	1112.4	1090.4	1075.1	1023.1	1004.4	918.0	918.6	أنشطة مالية
Autres Services	4604.2	4344.5	4409.1	4346.0	4383.3	4366.6	4300.7	4266.5	4185.2	4234.0	4232.1	4184.0	4238.0	خدمات أخرى
ج. المجموع														
C. ENSEMBLE	40886.7	40520.5	40318.4	40156.8	39923.4	40033.8	39810.6	39604.3	39426.8	39325.9	39245.0	38482.6	38477.9	الفلاحة والصيد البحري
Agriculture et pêche	1904.6	1906.1	1847.3	1811.7	1816.0	1806.6	1806.6	1792.1	1785.2	1784.1	1777.7	1770.1	1747.9	الصناعة
Industrie	14688.6	14490.2	14487.7	14451.9	14440.3	14352.6	14282.5	14177.7	14066.7	14003.0	14066.2	13956.6	13862.7	الصناعات المستخرجة
Industries extractives	268.7	261.8	259.8	254.2	237.9	222.6	223.5	230.4	231.5	229.7	233.0	235.0	227.0	الصناعات المعملية
Industries manufacturières	12461.9	12250.6	12201.0	12158.1	12193.6	12130.6	12083.2	11987.5	11878.4	11847.2	11916.9	11764.6	11703.8	إنتاج و توزيع الكهرباء، الغاز والماء
Production et distribution d'électricité, de gaz et d'eau	1304.0	1353.8	1404.1	1370.6	1339.9	1345.4	1311.9	1310.4	1301.2	1255.0	1263.3	1253.9	1247.0	البناء
Constructions	1692.3	1721.5	1739.9	1724.4	1701.8	1723.7	1689.8	1667.7	1657.7	1624.0	1617.7	1616.1	1594.2	الخدمات
Services	24293.5	24124.2	23983.4	23893.2	23667.1	23874.6	23721.5	23634.5	23574.9	23538.8	23401.1	22755.9	22867.3	التجارة، تصليح السيارات والأدوات
Commerce, réparations d'automobiles et articles domestiques	8328.3	8351.6	8186.6	8219.6	8238.3	8263.1	8095.4	8243.5	8242.8	8265.7	8141.8	7752.6	7782.6	المنزلية
Hôtels et restaurants	3946.7	3952.1	3940.7	3943.1	3935.9	3956.9	3940.3	3910.8	3927.0	3897.1	3884.2	3884.1	3857.8	الفنادق والمطاعم
Transport et communications	3333.4	3314.3	3212.8	3230.5	3154.2	3204.6	3263.3	3264.9	3275.1	3258.5	3196.9	3150.5	3206.7	النقل والإتصالات
Activités financières	1920.0	1789.8	1726.3	1741.4	1642.2	1761.3	1787.1	1680.1	1674.8	1631.8	1737.2	1603.4	1630.1	أنشطة مالية
Autres Services	6765.1	6716.4	6917.0	6758.6	6696.5	6688.7	6635.4	6535.2	6455.2	6485.7	6441.0	6365.3	6390.1	خدمات أخرى

Source:banque Centrale de Tunisie

المصدر : البنك المركزي التونسي



11. التجارة الخارجية

1.11 المبادلات التجارية حسب الإستعمال والنظام

الوحدة : مليون دينار

Unité: Million de Dinars

	Exportsations					المصادرات		Importsations					الموارد	
	الشهران الأولان			التغيرات		الشهران الأولان			التغيرات					
	Les deux premiers mois		Variations		Les deux premiers mois			Variations		13/12		14/13		
	2012	2013	2014	13/12	14/13	2012	2013	2014	13/12	14/13				
PRODUITS														
Prod.agro- alimentaires	167.6	288.7	159.8	72.2%	-44.6%	337.8	384.4	411.4	13.8%	7.0%	المنتجات			
Régime général	163.3	286.1	133.4	75.2%	-53.4%	321.0	357.0	400.0	11.2%	12.1%	منتوجات فلاحية غذائية			
Régime off shore	4.3	2.5	26.5	-40.5%	943.0%	16.8	27.4	11.4	63.0%	-58.6%	نظام غير مقيم			
Prod.energetiques	582.8	577.2	659.1	-1.0%	14.2%	993.9	840.0	1274.2	-15.5%	51.7%	منتوجات الطاقة			
Régime général	582.8	577.2	659.1	-1.0%	14.2%	993.9	840.0	1274.2	-15.5%	51.7%	نظام عام			
Régime off shore	0.0	0.0	0.0	-	-	0.0	0.0	0.0	-	-	نظام غير مقيم			
Prod.minieres et phosphates	188.5	203.8	235.1	8.1%	15.4%	124.2	121.9	123.3	-1.9%	1.2%	منتوجات معننية و فسفاطية			
Régime général	188.5	203.8	235.1	8.1%	15.4%	124.2	121.9	123.3	-1.9%	1.2%	نظام عام			
Régime off shore	0.0	0.0	0.0	-	-	0.0	0.0	0.0	-	-	نظام غير مقيم			
Autr.Prod.intermédiaires	1034.6	1026.4	1052.7	-0.8%	2.6%	2116.1	2131.6	2233.4	0.7%	4.8%	منتوجات أخرى وسيطة			
Régime général	169.0	171.1	197.5	1.2%	15.5%	922.8	963.3	1032.6	4.4%	7.2%	نظام عام			
Régime off shore	865.6	855.3	855.2	-1.2%	-0.0%	1193.3	1168.4	1200.8	-2.1%	2.8%	نظام غير مقيم			
Prod. d'équipements	641.8	665.0	808.3	3.6%	21.5%	1557.4	1649.8	1603.1	5.9%	-2.8%	منتوجات التجهيز			
Régime général	102.3	82.8	105.7	-19.0%	27.6%	1187.8	1182.3	1076.8	-0.5%	-8.9%	نظام عام			
Régime off shore	539.6	582.2	702.6	7.9%	20.7%	369.6	467.5	526.2	26.5%	12.6%	نظام غير مقيم			
Autr.Prod.de consommation	1479.6	1633.7	1597.9	10.4%	-2.2%	567.9	805.2	779.4	41.8%	-3.2%	منتوجات أخرى للاستهلاك			
Régime général	169.1	219.2	205.9	29.6%	-6.0%	454.4	685.3	639.6	50.8%	-6.7%	نظام عام			
Régime off shore	1310.5	1414.5	1392.0	7.9%	-1.6%	113.5	119.9	139.8	5.6%	16.6%	نظام غير مقيم			
Ensemble de produits	4095.0	4394.7	4512.9	7.3%	2.7%	5697.3	5932.9	6424.8	4.1%	8.3%	جملة المنتجات			
Régime général	1375.0	1540.1	1536.7	12.0%	-0.2%	4004.1	4149.7	4546.6	3.6%	9.6%	نظام عام			
Régime off shore	2719.9	2854.6	2976.2	4.9%	4.3%	1693.2	1783.1	1878.2	5.3%	5.3%	نظام غير مقيم			

Source:Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

الوحدة : مليون دينار

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.2 Commerce extérieur selon le régime et le groupement sectoriel d'activité

Unité: Million de Dinars

	Exportsations		الصادرات		Importsations		الواردات		المنتجات	
	الشهران الأولان		التغييرات		الشهران الأولان		التغييرات			
	Les deux premiers mois		Variations		Les deux premiers mois		Variations			
	2012	2013	2014	13/12	14/13	2012	2013	2014	13/12	14/13
PRODUITS										
Agriculture et ind.agro.alim	420.3	556.7	354.2	32.4%	-36.4%	555.8	729.4	697.8	31.2%	-4.3%
Régime général	273.7	443.7	275.8	62.1%	-37.8%	489.4	660.4	658.8	34.9%	-0.2%
Régime off shore	146.7	113.0	78.4	-22.9%	-30.6%	66.4	69.1	39.0	4.1%	-43.5%
Energie et lubrifiants	582.8	577.2	659.1	-1.0%	14.2%	993.9	840.0	1274.2	-15.5%	51.7%
Régime général	582.8	577.2	659.1	-1.0%	14.2%	993.9	840.0	1274.2	-15.5%	51.7%
Régime off shore	0.0	0.0	0.0			0.0	0.0	0.0		
Mines, phosphates et derives	188.5	203.8	235.1	8.1%	15.4%	124.2	121.9	123.3	-1.9%	1.2%
Régime général	188.5	203.8	235.1	8.1%	15.4%	124.2	121.9	123.3	-1.9%	1.2%
Régime off shore	0.0	0.0	0.0			0.0	0.0	0.0		
Textiles, habillements et cuirs	1047.4	1087.7	1119.8	3.8%	3.0%	627.3	655.8	713.0	4.5%	8.7%
Régime général	28.0	27.5	27.7	-1.8%	0.7%	108.0	125.0	132.6	15.7%	6.1%
Régime off shore	1019.4	1060.2	1092.1	4.0%	3.0%	519.3	530.8	580.4	2.2%	9.3%
Textiles, habillement	874.1	894.4	948.5	2.3%	6.1%	533.4	554.4	610.9	3.9%	10.2%
Régime général	23.8	21.0	21.4	-11.8%	1.9%	93.3	106.1	112.8	13.7%	6.3%
Régime off shore	850.3	873.4	927.1	2.7%	6.2%	440.0	448.3	498.1	1.9%	11.1%
Cuir et chaussures	173.3	193.3	171.3	11.6%	-11.4%	94.0	101.4	102.1	7.9%	0.7%
Régime général	4.2	6.5	6.3	54.8%	-3.5%	14.7	18.9	19.8	28.7%	5.1%
Régime off shore	169.1	186.8	165.0	10.5%	-11.7%	79.3	82.5	82.3	4.0%	-0.3%
Industries mecaniques et elect.	1534.2	1600.2	1713.3	4.3%	7.1%	2501.2	2507.0	2490.0	0.2%	-0.7%
Régime général	179.9	132.0	152.8	-26.6%	15.8%	1598.5	1562.1	1495.5	-2.3%	-4.3%
Régime off shore	1354.3	1468.2	1560.5	8.4%	6.3%	902.6	944.9	994.5	4.7%	5.2%
Materiels de transport	143.1	170.3	222.1	19.0%	30.4%	460.2	563.4	437.2	22.4%	-22.4%
Régime général	7.7	5.9	9.0	-24.4%	53.6%	399.8	488.4	328.0	22.1%	-32.8%
Régime off shore	135.4	164.5	213.1	21.5%	29.6%	60.3	75.1	109.2	24.5%	45.5%
Autres industries mecaniques	384.3	355.6	435.7	-7.5%	22.5%	1143.2	1131.9	1135.2	-1.0%	0.3%
Régime général	125.7	94.4	105.9	-25.0%	12.2%	877.1	794.6	873.3	-9.4%	9.9%
Régime off shore	258.6	261.2	329.8	1.0%	26.3%	266.1	337.4	261.8	26.8%	-22.4%
Industries electriques	1006.7	1074.3	1055.5	6.7%	-1.7%	897.8	811.6	917.7	-9.6%	13.1%
Régime général	46.4	31.8	37.9	-31.5%	19.3%	321.6	279.1	294.2	-13.2%	5.4%
Régime off shore	960.3	1042.5	1017.6	8.6%	-2.4%	576.2	532.5	623.5	-7.6%	17.1%
Autres indu. manufacturières	321.7	369.0	431.3	14.7%	16.9%	894.9	1078.8	1126.5	20.5%	4.4%
Régime général	122.0	155.9	186.1	27.7%	19.4%	690.0	840.4	862.3	21.8%	2.6%
Régime off shore	199.6	213.2	245.1	6.8%	15.0%	204.9	238.4	264.1	16.3%	10.8%
Ensembles de produits	4095.0	4394.7	4512.9	7.3%	2.7%	5697.3	5932.9	6424.8	4.1%	8.3%
Régime général	1375.0	1540.1	1536.7	12.0%	-0.2%	4004.1	4149.7	4546.8	3.6%	9.6%
Régime off shore	2719.9	2854.6	2976.2	4.9%	4.3%	1693.2	1783.1	1878.0	5.3%	5.3%

Source: Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء



11. التجارة الخارجية

3.11 المبادرات التجارية الشهرية حسب تصنیف مجموعات الأنشطة الاقتصادية

الوحدة : مليون دينار

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.3 Echanges commerciaux mensuel par groupement sectoriel d'activité

Unité: Million de Dinars

	2014		2013												الأنشطة الاقتصادية
	فيفري	جانفي	المجموع	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	يونان	ماي	أغسطس	مارس	فيفري	
	Fév	Jan	Total	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
SECTEUR D'ACTIVITE															
Exportations	2316.8	2196.1	27701.2	2241.3	2627.6	2010.4	2398.5	1852.0	2254.2	2544.4	2313.7	2476.0	2588.4	2199.3	الصادرات
Agric et indus agro-aliment	176.0	178.3	2740.5	225.8	181.6	175.0	172.5	146.8	197.6	265.4	269.8	252.2	297.2	277.4	الصناعات الفلاحية والغذائية
Energie et lubrifiants	345.6	313.5	4209.8	219.8	498.9	110.3	518.6	434.3	340.3	480.2	196.2	482.5	351.5	235.7	طاقة وزيوت التشحيم
Mines. phosphates et derives	134.4	100.8	1658.0	110.4	155.6	186.3	156.2	129.6	109.2	118.3	125.0	161.6	201.8	119.3	المناجم، السفاط ومشتقاته
Textiles. habillements et cuirs	558.3	561.5	6227.3	548.0	565.6	460.5	456.2	344.4	572.5	576.2	537.3	506.2	572.5	541.4	النسيج، الملابس والجلد
Industries mécanique et electr.	881.2	832.1	10364.6	908.7	997.2	876.7	874.5	647.9	823.8	888.7	966.7	853.9	926.3	841.0	الصناعات الميكانيكية والإلكترونية
Autres industries manufac.	221.4	209.9	2501.2	228.7	228.7	201.6	220.4	149.0	210.8	215.6	218.6	219.6	239.2	184.6	صناعات معملية أخرى
Importations	3365.5	3059.3	39509.4	3507.8	3276.0	3159.9	3473.4	3015.0	3206.5	3357.8	3641.6	3469.4	3469.1	2968.0	الواردات
Agric et indus agro-aliment	337.7	360.2	4403.5	468.5	310.5	328.2	354.9	329.3	393.0	282.1	401.1	333.3	473.1	343.1	الصناعات الفلاحية والغذائية
Energie et lubrifiants	704.8	569.4	6778.7	611.6	543.5	454.7	817.6	688.9	501.5	570.9	535.4	619.4	595.1	358.2	طاقة وزيوت التشحيم
Mines. phosphates et derives	58.9	64.5	884.5	73.4	70.3	69.6	88.5	80.2	101.9	62.2	72.3	72.3	71.8	66.0	المناجم، السفاط ومشتقاته
Textiles. habillement et cuirs	375.5	337.4	4473.5	429.4	455.2	390.8	331.3	252.2	361.0	401.4	433.0	397.2	366.2	340.2	النسيج، الملابس والجلد
Industries mécanique et electr.	1309.2	1180.8	16048.0	1344.5	1303.1	1318.5	1276.5	1183.1	1316.0	1449.1	1565.0	1439.1	1346.1	1338.0	الصناعات الميكانيكية والإلكترونية
Autres industries manufac.	579.5	547.0	6921.2	580.4	593.4	598.1	604.5	481.3	533.0	592.2	634.7	608.0	616.9	522.4	صناعات معملية أخرى

Source: Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

11.4 Echanges commerciaux mensuel par type d'utilisation

4.11 المبادرات التجارية الشهرية حسب الاستعمال

Unité: Million de Dinars

	2014		2013												المنتجات
	فيفري	جانفي	المجموع	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أوت	جويلية	يونان	ماي	أغسطس	مارس	فيفري	
	Fév	Jan	Total	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
PRODUITS															
Exportations	2316.8	2196.1	27701.2	2241.3	2627.6	2010.4	2398.5	1852.0	2254.2	2544.4	2313.7	2476.0	2588.4	2199.3	الصادرات
Prod.Agro- Alimentaires	80.9	78.9	1447.6	119.3	87.4	87.0	74.1	69.9	96.0	152.5	152.0	133.1	187.6	153.5	منتوجات فلاحية غذائية
Prod.Energetiques	345.6	313.5	4209.8	219.8	498.9	110.3	518.6	437.3	337.3	480.2	196.2	482.5	351.5	235.7	منتوجات الطاقة
Prod.Miniers et Phosphates	134.4	100.8	1658.0	110.4	155.6	186.3	156.2	129.6	109.2	118.3	125.0	161.6	201.8	119.3	منتوجات معننية وسفاطية
Autr.Prod.Intermediaires	553.5	499.2	6486.8	583.9	587.4	530.7	550.2	391.2	524.7	565.5	602.4	539.7	584.7	546.0	منتوجات أخرى وسيطة
Prod. d'Equipements	403.8	404.5	4522.7	421.5	466.2	385.3	372.8	269.0	367.6	377.5	417.8	373.6	406.4	334.4	منتوجات التجهيز
Autr. Prod.Consommation	798.8	799.1	9376.6	786.4	832.1	710.8	726.6	555.1	819.4	850.4	820.3	785.4	856.5	810.5	منتوجات أخرى للإستهلاك
Importations	3365.5	3059.3	39509.4	3507.8	3276.0	3159.9	3473.4	3015.0	3206.5	3357.8	3641.6	3469.4	3469.1	2968.0	الواردات
Prod.Agro- Alimentaires	188.2	223.2	2518.5	248.9	196.1	164.9	218.8	163.7	263.5	135.2	221.8	185.1	336.2	178.6	منتوجات فلاحية غذائية
Prod.Energetiques	704.8	569.4	6778.7	611.6	543.5	454.7	817.6	688.9	501.5	570.9	535.4	619.4	595.1	358.2	منتوجات الطاقة
Prod.Miniers et Phosphates	58.9	64.5	884.5	73.4	70.3	69.6	88.5	80.2	101.9	62.2	72.3	72.3	71.8	66.0	منتوجات معننية وسفاطية
Autr.Prod.Intermediaires	1160.0	1073.4	13918.7	1230.2	1244.3	1195.5	1058.1	929.2	1135.3	1214.2	1325.7	1219.4	1235.2	1082.7	منتوجات الأخرى وسيطة
Prod. d'Equipements	846.4	756.7	10438.5	859.8	821.0	876.0	838.8	780.4	825.5	947.7	1032.6	959.3	847.7	888.0	منتوجات التجهيز
Autr. Prod.Consommation	407.3	372.1	4970.3	483.8	400.8	399.1	451.5	372.6	378.7	427.7	453.8	414.0	383.1	394.4	منتوجات أخرى للإستهلاك

Source: Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.5 Principaux produits exportés

Unité : Quantité en Millier de Tonnes et Valeur en M.D

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

		2014		2013	
		Les deux premiers mois		الشهران الأولان	
	القيمة	القيمة	القيمة	القيمة	الكمية
	Valeur	Quantité	Valeur	Quantité	
PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES					منتوجات فلاحية و غذائية
Huiles d'olive	45.4	7.6	224.1	44.6	زيت زيتون
Poissons. crustacés et mollusques	49.8	3.1	14.1	1.6	أسماك قشريات ورخويات
Dattes	52.6	13.0	37.9	12.4	التمور
Agrumes	10.9	12.2	11.8	13.7	الفوارص
ENERGIE ET LUBRIFIANTS					الطاقة و زيوت التشحيم
Petrole brut	363.2	257.2	428.1	323.8	نفط خام
Produits raffinés	295.9	214.8	149.1	117.8	مواد مكررة
MINES . PHOSPHATES ET DERIVES					المناجم الفسفاط و مشتقاته
Phosphate brut	5.2	32.7	0.7	3.0	فسفاط خام
Acide phosphorique	42.4	77.7	53.0	78.2	حامض فسفوري
D.A.P	73.3	95.4	50.1	62.6	ثام
Superphosphate triple	60.4	118.5	43.7	66.4	سوبر فسفاط (ثلاثي)
Autres produits phosphatés	1.9	5.1	4.3	12.4	أسمدة اخرى فسفاطية
Sel	6.5	200.0	8.8	307.5	ملح
Zinc			-	-	زنك
TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS					صناعة النسيج و اللباس و الجلد
Bonneterie	197.1		193.0		الملابس الداخلية
Confection	628.0		581.1		الملابس الجاهزة
Tissus	91.7		88.8		أقمشة
Tapis d' artisanat	0.2		0.2		زرابي تقليدية
Tiges de chaussures	32.4		36.9		ساقية حداء
Chaussures	91.9		109.3		أحذية
Ouvrages en cuir	29.1		25.5		مصنوعات جلدية
INDUSTRIES MECANIQUES. ELEC TRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES					صناعات ميكانيكية كهربائية و صناعات اخرى
Ciments	34.4	238.8	17.9	131.9	الأسمنت
Pates à papier	1.7	1.7	0.2	0.6	عجين ورق الحلفاء
Huiles essentielles et parfumerie	27.5		17.1		زيوت مرکزة و عطور
Produits pharmaceutiques	11.9		11.5		مواد صيدلانية
Ouvrages en plastique	99.9		92.0		مواد بلاستيكية
Pneumatiques et ouvrages en caoutchouc	9.2		11.2		الإطارات والمصنوعات المطاطية
Produits céramiques	13.7	31.8	12.2	29.0	مواد خزفية
Fils et câbles électriques	419.2		428.9		كوابل و أسلاك كهربائية
Transformateurs	103.8		85.9		محولات
Réfrigérateurs et app. de prod. froid	1.8		2.7		ثلاجات و الات تبريد
Chassis et pièces détachées	91.2		69.6		قواعد و قطع غيار

Source: Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء



الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.6 Principaux produits importés

Unité : Quantité : Millier de Tonnes et Valeur en M.D

	2 0 1 4		2 0 1 3		منتوجات فلاحية و غذائية	
	Les deux premiers mois		الشهران الأولان			
	القيمة	الكمية	القيمة	الكمية		
	Valeur	Quantité	Valeur	Quantité		
PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES						
Blé dur	108.4	168.5	82.8	130.4	قمح صلب	
Blé tendre	82.9	161.7	133.1	237.8	قمح لين	
Orge	47.4	108.8	39.7	78.2	شعير	
Mais	25.4	70.4	47.0	97.6	قطانيّة	
Pomme de terre	4.1	3.2	7.7	6.5	بطاطا	
Café	9.3	2.7	13.2	3.3	قهوة	
Thé	2.6	0.9	4.8	1.6	شاي	
Viandes	4.3	0.5	1.0	0.2	لحوم	
Laits et dérivés	11.9	2.4	14.1	5.0	حليب و مشتقاته	
Huiles végétales	76.6	48.0	46.0	23.2	زيت نباتي	
Sucre	66.6	85.6	31.4	40.4	سكر	
Tourteaux de soja			7.7	7.5	علف حيواني	
Tabac brut	9.6	1.0	19.2	2.1	تبغ خام	
ENERGIE ET LUBRIFIANTS					الطاقة و زيوت التشحيم	
Pétrole brut	261.3	181.1	147.0	111.9	نفط خام	
Produits raffinés	692.4	431.5	597.1	410.7	مواد مكررة	
Gaz naturel	319.5	711.7	95.3	112.2	غاز طبيعي	
Houille et coke	0.9	1.9	0.6	1.1	فحم حجري و كوك	
MINES PHOSPHATES ET DERIVES					الم나جم الفسفاط و مشتقاته	
Soufre	9.3	58.9	52.3	183.2	كربونات	
Ammoniac	33.8	46.7	16.0	17.3	النشادر(سائل)	
TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS					النسيج الملابس و الجلد	
Coton en masse	7.1		5.9		القطن	
Fils et filaments	47.7		50.6		خيوط و غزل	
Tissus	349.4		324.1		نسج	
Articles en textile	150.6		123.4		سلع منسوجة	
Cuir et peaux	62.1		58.3		جلود	
TRANSPORT					النقل	
Tracteurs	20.0		22.9		جرارات	
Camions	120.6		97.8		شاحنات	
Bus et cars	1.8		4.9		حافلات	
Voitures de tourisme	128.9		177.4		سيارات	
Chassis et carrosseries	77.4		61.8		قوارع و هيكل	
Autre matériel de transport	59.6		174.8		معدات نقل أخرى	
INDUSTRIES MECANIQUES, ELECTRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES					صناعات ميكانيكية هندسية و صناعات أخرى	
Tabacs fabriqués	24.4	0.7	22.1	1.1	سجائر	
Produits pharmaceutiques	135.3	1.3	160.6	1.9	مواد صيدلية	
Matières en plastique	178.7	59.1	167.6	56.2	مواد بلاستيكية	
Ouvrages en plastique	162.4		151.0		مصنوعات بلاستيك	
Autres produits chimiques	162.0	114.1	153.7	100.5	مواد كيميائية أخرى	
Produits de peinture	34.1	9.1	30.6	8.0	مواد طلاء (دهنية)	
Ouvrages en caoutchouc	32.1		30.8		مصنوعات المطاط	
Bois	50.3	52.9	52.8	61.6	لوح	
Papiers et cartons	101.9	62.6	77.5	46.2	ورق وورق مقوى	
Livres et articles de librairie	8.0		6.2		كتب و مواد مدرسية	
Fer et aciers	167.9	150.6	154.6	138.5	حديد و فولاد	
Tubes et tuyaux	29.9	8.7	30.3	6.6	حلاق و أنابيب	



11.COMMERCE EXTERIEUR

11.6 Principaux produits importés (suite)

Unité : Quantité : Millier de Tonnes et Valeur en M.D

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

	2 0 1 4		2 0 1 3		المنيوم قطع محرك للحفارات مضخات مولادات و محولات كهربائية تربيبة بالغاز أدوات فلاحية أدوات آلية للصناعات الغذائية آلات نسيج آلات لصناعة الورق آلات طبع كواكب وأسلاك كهربائية مصابيح و صمامات كاتنودية آلات لاسلكية للإتصالات آلات شحن أجهزة إعلامية آلات علمية ونظرية لعبة و لوازم رياضية	
	Les deux premiers mois		الشهران الأولان			
	القيمة Valeur	الكمية Quantité	القيمة Valeur	الكمية Quantité		
Cuivre	104.2	8.5	114.3	9.0	نحاس	
Aluminium	60.5	9.8	50.4	7.9	المنيوم	
Roulements robinetterie	26.4		30.0		قطع محرك للحفارات	
Pompes	44.9		56.3		مضخات	
Générateurs transformateurs	123.0		55.8		مولادات و محولات كهربائية	
Turbines à gaz	40.8		29.8		تربيبة بالغاز	
Engins agricoles	12.5		10.0		أدوات فلاحية	
Machines I.A.A	5.4		9.9		أدوات آلية للصناعات الغذائية	
Machines textiles	4.8		4.5		آلات نسيج	
Machines pour industries de papier	33.2		5.3		آلات لصناعة الورق	
Machines pour impression	10.3		6.3		آلات طبع	
Fils et cables électriques	92.8		92.7		كواكب وأسلاك كهربائية	
Lampes et tubes cathodiques	90.8		99.5		مصابيح و صمامات كاتنودية	
Appareils de télécommunication	74.2		79.8		آلات لاسلكية للإتصالات	
Appareils de manutention	95.9		150.1		آلات شحن	
Matériels informatiques	138.1		123.1		أجهزة إعلامية	
Optiques et appareils scientifiques	110.6		102.4		آلات علمية ونظرية	
Jouets, jeux et articles de sport	12.4		7.5		لعبة و لوازم رياضية	

Source: Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء



الوحدة : ألف دينار

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.7 Balance commerciale par pays

Unité: Millier de Dinars

	2 0 1 4			2 0 1 3			البلدان	
	Les deux premiers mois			الشهران الأولان				
	الرصيد	الواردات	الصادرات	الرصيد	الواردات	الصادرات		
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export		
PAYS								
Belgique	-8 656	100 175	91 519	-5 874	105 441	99 567	بلجيكا	
Danemark	-10 088	13 130	3 042	-2 571	8 662	6 091	دنمارك	
France	153 214	1 091 835	1 245 049	62 953	1 148 670	1 211 623	فرنسا	
Allemagne	29 282	429 795	459 077	-80 509	447 574	367 065	المانيا	
Grece	-7 468	18 099	10 631	-59 478	63 070	3 592	اليونان	
Irlande	-5 743	13 031	7 288	-11 952	12 938	986	ايرلندا	
Italie	-167 209	994 580	827 371	-156 816	891 294	734 478	إيطاليا	
Luxembourg	-2 724	2 803	79	-1 925	2 041	116	لوكمبورغ	
Pays bas	159 029	65 648	224 677	215 272	76 094	291 366	هولندا	
Portugal	-38 278	52 742	14 464	-18 668	37 253	18 585	البرتغال	
Espagne	-124 461	269 472	145 011	-26 259	275 793	249 534	إسبانيا	
Royaume uni	16 643	127 107	143 750	82 548	84 645	167 193	بريطانيا	
Autriche	-25 877	44 117	18 240	-3 701	24 558	20 857	النمسا	
Finlande	-24 943	25 017	74	-20 280	20 311	31	فنلندا	
Suede	-38 971	46 877	7 906	-28 997	36 227	7 230	السويد	
Tcheque	4 489	22 553	27 042	-7 375	15 031	7 656	تشيكيا	
Hongrie	-19 244	33 267	14 023	-10 179	16 406	6 227	المجر	
Malte	244	8 721	8 965	-34 323	35 587	1 264	مالطا	
Pologne	9 869	20 607	30 476	1 523	18 781	20 304	بولونيا	
Slovaquie	-5 288	12 637	7 349	8 261	7 897	16 158	سلوفاكيا	
Slovenie	-5 236	5 536	300	-4 323	5 049	726	سلوفينيا	
Lettonie	-3 548	3 608	60	-8 527	8 711	184	ليتوانيا	
Lituanie	2 282	281	2 563	-398	402	4	ليتوانيا	
Estonie	-334	601	267	-833	1 272	439	إستونيا	
Chypre	528	162	690	138	398	536	قبرص	
Bulgarie	-11 851	19 815	7 964	-891	4 330	3 439	بلغاريا	
Roumanie	10 195	21 173	31 368	15 641	21 657	37 298	رومانيا	
TOTAL U.E	-114 145	3 443 389	3 329 244	-97 545	3 370 095	3 272 550	مجموع الاتحاد الأوروبي	
Islande	150	362	512	292	34	326	إيزلندا	
Norvege	1 560	1 074	2 634	1 193	1 087	2 280	النرويج	
Suisse	79 892	57 030	136 922	76 193	50 139	126 332	سويسرا	
Turquie	-277 164	292 184	15 020	-155 277	178 345	23 068	تركيا	
Russie	-202 434	212 700	10 266	-172 947	180 777	7 830	روسيا	
Yougoslavie	-9 243	9 246	3	-210	232	22	يوغسلافيا	
Aut.Pays d'europe	-372 269	376 897	4 628	-208 613	214 737	6 124	بلدان أوروبا الأخرى	
TOTAL EUROPE	-893 653	4 392 882	3 499 229	-556 914	3 995 446	3 438 532	مجموع أوروبا	
Algérie	-261 862	403 658	141 796	-18 202	130 631	112 429	الجزائر	
Libye	140 349	38 315	178 664	129 910	118 115	248 025	ليبيا	
Maroc	16 996	27 079	44 075	35 104	21 926	57 030	المغرب	
Mauritanie	8 773	622	9 395	4 232	417	4 649	موريطانيا	
TOTAL U.M.A	-95 744	469 674	373 930	151 044	271 089	422 133	مجموع الاتحاد المغاربي	
Cameroun	6 315	1 103	7 418	6 356	875	7 231	الكامرون	
Ghana	-2 639	6 255	3 616	2 469	3 789	6 258	غانا	
Cote d'ivoire	8 906	633	9 539	8 097	2 119	10 216	كوت ديفوار	
Senegal	11 752	6	11 758	12 126		12 126	السنغال	
Soudan	-4 378	5 446	1 068	-2 069	2 105	36	السودان	

Source: Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء



11. التجارة الخارجية

7.11 الميزان التجاري حسب البلدان (تابع)

الوحدة : ألف دينار

Unité: Millier de Dinars

	2014			2013			البلدان	
	Les deux premiers mois			الشهران الأولان				
	الرصيد	الواردات	الصادرات	الرصيد	الواردات	الصادرات		
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export		
Egypte	-18 789	39 518	20 729	-60 752	75 432	14 680	مصر	
Tanzanie	69		69	110		110	طנזانيا	
Aut.Pays d'afrigue	50 942	21 285	72 227	68 204	3 589	71 793	بلدان إفريقيا الأخرى	
TOTAL AFRIQUE	-43 566	543 920	500 354	185 585	358 998	544 583	مجموع إفريقيا	
Canada	-68 434	75 311	6 877	-17 524	20 708	3 184	كندا	
Etats unis d'amerique	-176 221	239 665	63 444	-220 878	299 574	78 696	الولايات المتحدة الأمريكية	
Argentine	-37 418	37 544	126	-43 976	44 152	176	الأرجنتين	
Bresil	-71 420	74 958	3 538	-75 673	102 722	27 049	البرازيل	
Chili	-3 065	3 095	30	-1 758	1 842	84	شيلي	
Mexique	-10 118	12 712	2 594	-6 264	7 144	880	مكسيك	
Uruguay	14 470	762	15 232	18 950	157	19 107	الأرجواي	
Venezuela	-58	58		-116	116		فنزويلا	
Cuba	-157	157		-265	265		كوبا	
Aut.pays d'amerique	-1 342	4 294	2 952	-2 925	4 750	1 825	بلدان أخرى أمريكا	
TOTAL AMERIQUE	-353 763	448 556	94 793	-350 429	481 430	131 001	مجموع أمريكا	
Bahrein	-3 051	3 264	213	-1 429	1 541	112	البحرين	
Irak	4 440	99	4 539	2 118		2 118	العراق	
Jordanie	-5 694	7 898	2 204	-3 737	7 220	3 483	الأردن	
Koweit	-6 767	7 526	759	-7 545	10 976	3 431	الكويت	
Liban	4 813	3 186	7 999	-869	2 997	2 128	لبنان	
Oman	1 296	1 115	2 411	-2 301	2 574	273	عمان	
Quatar	-2 467	3 082	615	-7 904	9 076	1 172	قطر	
Arabie saoudite	-40 002	69 023	29 021	-73 106	77 142	4 036	العرب السعودية	
Yemen	831	256	1 087	614	70	684	اليمن	
Syrie	4 709	345	5 054	2 855	643	3 498	سوريا	
Emirats arabes unis	-10 253	29 018	18 765	-23 754	38 225	14 471	الإمارات العربية المتحدة	
PAYS ARABES D'ORIENT	-52 145	124 812	72 667	-115 059	150 465	35 406	دول الشرق العربي	
Bangladech	22 556	3 375	25 931	15 906	1 640	17 546	بنغلاديش	
Chine r.p	-442 905	452 049	9 144	-407 726	414 485	6 759	الصين الشعبية	
Taiwan	-47 558	47 879	321	-47 721	47 758	37	تايوان	
Hong kong	-413	6 940	6 527	-2 394	7 390	4 996	هونج كونج	
Inde	-44 647	68 674	24 027	-52 479	77 244	24 765	الهند	
Indonesie	-15 196	17 505	2 309	-15 144	15 768	624	أندونيسيا	
Iran	8 719	2 135	10 854	-412	412		ایران	
Japon	-51 839	61 556	9 717	-64 441	72 571	8 130	اليابان	
Coree du nord	-816	816		-176	176		كوريا الشمالية	
Coree du sud	-55 856	58 263	2 407	-37 631	40 743	3 112	كوريا الجنوبية	
Malaisie	-16 689	21 364	4 675	-15 495	16 799	1 304	ملزريا	
Singapour	-4 588	5 661	1 073	-4 446	4 982	536	سنغافورة	
Thailande	-44 298	45 065	767	-24 143	24 520	377	تيلاندا	
Aut. pays d'asie	-23 858	28 059	4 201	-22 075	23 861	1 786	بلدان آسيا الأخرى	
TOTAL ASIE	-769 533	944 153	174 620	-793 436	898 814	105 378	مجموع آسيا	
Australie	617	1 100	1 717	579	1 193	1 772	أستراليا	
Nouvelle zelande	1 371	671	2042	-1 340	1 403	63	نيوزيلندا الجديدة	
Aut.pays d'oceanie	85		85	73		73	بلدان أقيانوسيا أخرى	
TOTAL OCEANIE	2 073	1 771	3 844	-688	2 596	1 908	مجموع أقيانوسيا	
PAYS NON DETERMINES	146 523	93 518	240 041	-22 316	195 616	173 300	بلدان أخرى	
TOTAL GENERAL	-1 911 919	6 424 800	4 512 881	-1 538 198	5 932 900	4 394 702	المجموع العام	

Source: Institut National de La Statistique

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء



12. الحسابات القومية

1.12 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة
الاقتصادية بالأسعار الفارة : إنزلاق سنوي
الوحدة: بالمائة

12.COMPTES NATIONAUX

12.1 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix constant :Glissement annuels

Unité: en %

	2013				2012		الفلاحة والصيد البحري
	4 ث	3 ث	2 ث	1 ث	المجموع	4 ث	
	T4	T3	T2	T1	Total	T4	
AGRICULTURE ET PECHE	-4.1	-3.9	-4.0	-4.2	6.5	6.2	الفلاحة والصيد البحري
Industries manufacturières	3.1	1.7	4.2	2.7	1.8	2.8	الصناعات المعملية
Industries agro-alimentaires	-0.6	-0.4	2.7	7.5	3.7	4.1	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries textiles, habillement et cuir	3.9	3.0	2.9	2.5	-3.8	-2.7	صناعة النسيج و الملابس والجلد
Industries diverses	3.2	3.1	2.8	2.5	5.4	5.6	صناعات مختلفة
Raffinage de pétrole	6.0	-7.0	7.7	-6.1	47.7	8.3	تكرير النفط
Industries chimiques	13.9	-1.5	18.4	-1.1	15.3	23.7	الصناعات الكيميائية
Materiaux de construct. céramique et verre	3.8	5.0	4.3	4.1	3.2	4.0	صناعة مواد البناء و الخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	1.2	2.1	1.9	1.2	-1.5	-0.9	الصناعات الميكانيكية و الكهربائية
Industries non manufacturières	-4.2	-2.4	-1.2	1.0	0.3	1.7	الصناعات غير المعملية
Extraction de pétrole et gaz naturel	-12.8	-8.2	-5.2	0.7	-3.1	1.2	استخراج النفط و الغاز الطبيعي
Mines	32.7	10.6	10.0	-14.7	5.7	-2.0	المناجم
Electricité et gaz	1.7	1.8	3.0	4.4	12.7	10.4	الكهرباء و الغاز
Eau	7.5	7.6	7.4	7.4	4.6	3.4	الماء
Batiment et genie civil	2.9	3.6	2.2	1.8	1.5	0.2	البناء والأشغال العامة
Activites services marchandes	4.4	4.4	4.3	3.9	4.9	4.0	الخدمات المسوقة
Entretien et réparation	4.6	4.0	3.8	3.5	2.9	3.0	صيانة و إصلاح
Commerce	3.5	3.2	3.0	2.3	0.7	2.0	التجارة
Services d'hôtellerie et de restauration	2.4	2.9	2.7	1.8	10.6	6.0	خدمات النزل و المقاهي والمطاعم
Transports	3.5	3.9	3.1	3.0	8.0	3.0	النقل
Poste et télécommunication	10.0	9.8	9.7	9.5	9.4	9.0	المواصلات
Services financiers	4.6	4.4	5.4	5.2	3.8	5.6	خدمات مالية
Autres services marchands	4.0	3.9	4.0	3.5	2.3	2.9	خدمات مسوقة أخرى
SIFIM	5.2	4.7	6.3	6.2	4.3	7.2	الاستهلاك الوسيط غير موزع لخدمات الوساطة المالية
ACTIVITES NON MARCHANDES	5.3	5.4	6.3	6.1	6.0	5.7	جملة الأنشطة غير المسوقة
Dont : Services d'administration publique	5.3	5.4	6.4	6.2	6.1	5.7	منها الإدارات العمومية
Impôts nets de subventions	-0.7	-0.8	0.5	-0.9	-1.1	-0.3	الأداءات غير المباشرة صافية من المنح
P.I.B (aux p.m de l'année précédente)	2.3	2.3	3.0	2.7	3.7	3.7	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق (للسنة السابقة)

Source: Institut National de La Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



2.12 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الإقتصادية بالأسعار

القارة : تغيرات ثلاثة

الوحدة: بالمانة

Unité: en %

	2013				2012		الفلحة و الصيد البحري
	4 ث	3 ث	2 ث	1 ث	المجموع	4 ث	
	T4	T3	T2	T1	Total	T4	
AGRICULTURE ET PECHE	-2.0	-0.3	3.4	-5.1	6.5	-1.7	
Industries manufacturières	2.2	-0.7	12.2	-4.3	1.8	0.5	الصناعات المعملية
Industries agro-alimentaires	4.7	-2.7	-1.7	-0.7	3.7	4.9	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries textiles, habillement et cuir	-1.0	1.2	-0.7	4.4	-3.8	-1.8	صناعة النسج و الملابس والجلد
Industries diverses	1.8	2.1	1.5	-2.2	5.4	1.7	صناعات مختلفة
Raffinage de pétrole	18.1	-15.9	-2.4	9.3	47.7	3.6	تكرير النفط
Industries chimiques	20.8	-27.5	124.5	-42.1	15.3	4.4	الصناعات الكيميائية
Materiaux de construct. céramique et verre	0.2	0.3	0.0	3.3	3.2	1.3	صناعة مواد البناء و الخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	-2.9	6.6	0.7	-3.0	-1.5	-2.0	الصناعات الميكانيكية و الكهربائية
Industries non manufacturières	-4.1	-4.7	-4.9	10.3	0.3	-0.9	الصناعات غير المعملية
Extraction de pétrole et gaz naturel	-11.8	-6.9	-5.1	11.9	-3.1	-6.8	استخراج النفط و الغاز الطبيعي
Mines	-11.2	1.1	11.1	33.0	5.7	-9.5	المناجم
Electricité et gaz	-0.6	1.8	-1.9	2.5	12.7	0.2	الكهرباء و الغاز
Eau	1.6	-0.2	-2.7	9.0	4.6	1.7	الماء
Batiment et genie civil	8.2	-4.1	-7.5	7.2	1.5	8.9	البناء والأشغال العامة
Activites services marchandes	0.5	1.4	1.7	0.9	4.9	0.5	الخدمات الموسقة
Entretien et réparation	1.2	1.4	0.4	1.5	2.9	0.6	صيانة و إصلاح
Commerce	0.7	1.3	4.7	-3.1	0.7	0.5	التجارة
Services d'hotellerie et de restauration	-2.3	-0.5	-1.3	6.8	10.6	-1.9	خدمات النزل و المقاهي والمطاعم
Transports	0.2	0.3	-1.4	4.5	8.0	0.5	النقل
Poste et télécommunication	0.5	2.0	1.4	5.8	9.4	0.4	المواصلات
Services financiers	5.4	1.7	3.7	-6.0	3.8	5.2	خدمات مالية
Autres services marchands	-0.0	2.7	2.3	-1.0	2.3	-0.2	خدمات موسقة أخرى
SIFIM	24.3	0.8	7.2	-21.7	4.3	23.7	الاستهلاك الوسيط غير موزع لخدمات الوساطة المالية
ACTIVITES NON MARCHANDES	1.1	3.0	0.5	0.7	6.0	2.2	جملة الأنشطة غير الموسقة
Dont : Services d'administration publique	1.1	3.0	0.5	0.6	6.1	2.2	منها الإدارات العمومية
Impôts nets de subventions	-0.3	2.1	3.0	-5.3	-1.1	1.2	الأداءات غير المباشرة صافية من المنح
P.I.B (aux p.m de l'année précédente)	-0.3	0.5	2.5	0.6	3.7	0.1	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق (للسنة السابقة)

Source: Institut National de La Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



3.12 الناتج المحلي الإجمالي الثلاثي بالأسعار الجارية

12.3 Produit intérieur brut trimestriel aux prix courants

Unité: en %

الوحدة : مليون دينار

	2013				2012		
	4 ث	3 ث	2 ث	1 ث	المجموع	4 ث	
	T4	T3	T2	T1	Total	T4	
AGRICULTURE ET PECHE	1558.2	1570.1	1554.9	1517.7	6127.2	1540.9	الفلاحة و الصيد البحري
Industries manufacturières	3079.6	2980.6	3018.8	2817.9	11278.0	2917.9	الصناعات المعملية
Industries agro-alimentaires	565.4	530.6	550.1	560.5	2051.2	537.5	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries textiles, habillement et cuir	560.4	557.3	555.2	560.9	2177.6	543.7	صناعة النسيج و الملابس والجلد
Industries diverses	326.6	317.8	314.0	309.0	1193.0	309.0	صناعات مختلفة
Raffinage de pétrole	26.6	19.7	46.2	33.6	118.0	24.2	تكرير النفط
Industries chimiques	367.6	295.2	365.1	170.6	1109.5	324.9	الصناعات الكيميائية
Materiaux de construct. céramique et verre	242.1	246.9	245.8	246.2	913.9	229.8	صناعة مواد البناء و الخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	990.9	1013.1	942.5	937.0	3714.8	948.7	الصناعات الميكانيكية و الكهربائية
Industries non manufacturières	2131.2	2336.5	2389.5	2272.0	9027.1	2174.4	الصناعات غير المعملية
Extraction de pétrole et gaz naturel	1027.1	1217.8	1277.7	1174.5	4850.9	1131.4	استخراج النفط و الغاز الطبيعي
Mines	81.5	84.0	85.6	84.5	353.1	82.6	المناجم
Electricité et gaz	238.1	237.2	232.8	214.1	820.5	210.4	الكهرباء و الغاز
Eau	50.5	48.8	48.9	53.5	187.7	47.0	الماء
Batiment et genie civil	734.0	748.8	744.6	745.4	2814.9	703.0	البناء والأشغال العامة
Activites services marchandes	8213.4	8223.0	7728.7	7494.0	28676.0	7450.6	الخدمات المسوفة
Entretien et réparation	67.9	70.0	70.0	69.8	247.3	60.1	صيانة و اصلاح
Commerce	1561.6	1584.4	1560.5	1390.9	5578.7	1424.9	التجارة
Services d'hôtellerie et de restauration	873.4	893.4	863.5	871.8	3181.1	803.4	خدمات النزل و المقاهي و المطاعم
Transports	1553.0	1564.8	1270.7	1346.4	5239.8	1424.0	النقل
Poste et télécommunication	991.1	987.6	961.4	934.2	3517.7	900.0	المواصلات
Services financiers	767.7	741.6	705.5	668.7	2565.4	683.0	خدمات مالية
Autres services marchands	2398.7	2381.1	2297.2	2212.2	8346.0	2155.2	خدمات مسوقة أخرى
SIFIM	-340.9	-254.0	-236.5	-227.2	-941.8	-303.3	الاستهلاك الوسيط غير موزع لخدمات الوساطة المالية
ACTIVITES MARCHANDES	14641.6	14856.2	14455.4	13874.4	54166.5	13780.5	جملة الأنشطة المسوفة
ACTIVITES NON MARCHANDES	3636.6	3466.6	3307.7	3289.6	12260.3	3254.2	جملة الأنشطة غير المسوفة
Dont : Services d'administration publique	3550.3	3380.7	3223.7	3208.1	11952.5	3175.6	منها الإدارات العمومية
TOTAL DES VALEURS AJOUTEES	18278.2	18322.7	17763.2	17164.0	66426.8	17034.7	الناتج المحلي بتكليف العوامل
Impôts nets de subventions	1045.3	977.5	1039.9	1055.5	4157.8	1060.1	الإدارات غير المباشرة صافية من المنح
P.I.B (aux p.m)	19323.5	19300.3	18803.1	18219.6	70584.6	18094.8	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

Source: Institut National de La Statistique

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء



4.12 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الإقتصادية بالأسعار

الجارية : إنزلاق سنوي

الوحدة: بالمائة

12.4 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur

d'activité aux prix courants:Glissement annuels

Unité: en %

	2013				2012		الفلاحة و الصيد البحري
	4 ث	3 ث	2 ث	1 ث	المجموع	ث 4	
	T4	T3	T2	T1	Total	T4	الصناعات المعملية
AGRICULTURE ET PECHE	1.1	1.4	1.3	1.0	12.2	12.1	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries manufacturières	5.5	3.7	6.9	5.8	4.8	5.2	صناعة النسيج و الملابس والجلد
Industries agro-alimentaires	5.2	3.5	8.3	13.7	5.6	5.7	صناعات مختلفة
Industries textiles, habillement et cuir	3.1	1.6	2.5	3.1	-0.4	0.4	تكرير النفط
Industries diverses	5.7	6.0	6.4	6.9	8.3	8.7	الصناعات الكيميائية
Raffinage de pétrole	9.9	-1.2	15.7	-1.5	58.8	8.6	صناعة مواد البناء و الخزف والبلور
Industries chimiques	13.1	-1.9	18.1	-2.3	24.1	26.6	الصناعات الميكانيكية و الكهربائية
Materiaux de construct. céramique et verre	5.4	8.4	7.8	7.9	4.0	3.7	البناء والأشغال العامة
Industries mécaniques et électriques	4.4	5.1	4.6	4.0	0.7	1.1	الماء
Industries non manufacturières	-2.0	0.8	2.4	3.3	10.7	5.4	الخدمات المسوقية
Extraction de pétrole et gaz naturel	-9.2	-4.4	-1.3	2.1	13.2	5.9	استخراج النفط و الغاز الطبيعي
Mines	-1.2	-6.5	0.3	-11.5	30.0	7.7	المجاورة
Electricité et gaz	13.1	13.3	14.6	8.4	12.1	10.4	الكهرباء و الغاز
Eau	7.5	7.6	7.4	7.4	4.6	3.4	النقل
Batiment et genie civil	4.4	6.9	5.6	5.5	4.7	3.1	الموصلات
Activites services marchandes	10.2	10.7	10.7	10.0	9.2	8.7	خدمات موسقة أخرى
Entretien et réparation	13.0	12.3	12.1	11.8	6.4	3.0	الاستهلاك غير موزع لخدمات الوساطة المالية
Commerce	9.6	9.4	9.6	8.6	7.3	7.9	جملة الأنشطة المسوقية
Services d'hôtellerie et de restauration	8.7	10.4	10.6	10.7	21.1	15.0	منها الإدارات العمومية
Transports	9.1	10.9	10.1	7.7	9.9	8.1	النقد
Poste et télécommunication	10.1	10.0	10.3	10.1	9.2	9.6	الإسكان
Services financiers	12.4	12.4	12.4	12.4	6.2	8.7	البناء والأشغال العامة
Autres services marchands	11.3	11.3	11.3	11.3	6.9	7.3	الخدمات غير المباشرة صافية من المنح
SIFIM	12.4	12.4	12.4	12.4	7.7	12.0	الناتج المحلي الإجمالي بتأليف العوامل
ACTIVITES MARCHANDES	6.2	6.5	7.4	6.9	8.8	7.7	المصدر: المعهد الوطني للإحصاء
ACTIVITES NON MARCHANDES	11.8	11.8	11.7	11.7	11.6	12.5	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق
Dont : Services d'administration publique	11.8	11.8	11.8	11.8	11.7	12.6	الناتج المحلي الإجمالي للاحتساب
TOTAL DES VALEURS AJOUTEES	7.3	7.5	8.1	7.8	9.3	8.6	الناتج المحلي الإجمالي للاحتساب
Impôts nets de subventions	-1.4	-1.6	1.0	-1.8	4.7	5.7	الناتج المحلي الإجمالي للاحتساب
P.I.B (aux p.m)	6.8	7.0	7.7	7.2	9.0	8.4	الناتج المحلي الإجمالي للاحتساب

Source: Institut National de La Statistique



النشرة الشهرية للإحصائيات

اشتراك

الرجاء تسجيل إشتراكي في النشرة الشهرية للإحصائيات لمدة سنة (12 عدد) بثمن 25 دينار تونسي (تونس والخارج)

إسم الشخص أو الشركة :

المهنة (أو النشاط) :

العنوان :

البلد : المدينة : الترقيم البريدي :

رفقته الأداء بـ :

خويل بنكى

حوالة بريدية

شيك بنكى

باسم المعهد الوطني للإحصاء

الحساب الجاري البريدي: 1700 1000000011152666 تونس

(مصاريف الإرسال على نفقة المشترك)

إرجاع القسيمة إلى المعهد الوطني للإحصاء

BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE Abonnement

Veuillez m'abonner au bulletin mensuel de statistique pour un an (12 numéros) bilingue au prix de 25 DT (Tunisie et Etranger)

Nom ou raison sociale :

.....

.....

Profession (ou activité) :

.....

.....

Code postal : Ville : Pays :

Ci-joint mon règlement par :

.....

.....

Chèque

Mandat

Virement

Au nom de l'Institut National de la Statistique

CCP : 1700 1000000011152666 Tunis

(les frais d'envoi sont à la charge de l'abonné)

A retourner à l'Institut National de la Statistique

ISSN 0041-4115

نهج الشام 1002 تونس 70

70. Rue Ech-cham – BP 265 CEDEX TUNIS

الفاكس: (216) 71 792 559

الهاتف: (216) 71 891 002

EMAIL : INS@ins.tn البريد الإلكتروني:

الموقع على شبكة الانترنت: www.ins.tn Site Internet :